



Novi tržaški kvestor Francesco Zonno se je na včerajšnjem predstavitvenem srečanju zavzel za sodelovanje z občani

6

Štandrežce presenetilo nenapovedano zaprtje podvoza



12

V goriškem Dijskem domu košarka in poletno središče



13



Letošnji Galebov šolski dnevnik posvečen likovni umetnosti, dobili pa ga bodo dijaki nižjih srednjih šol v FJK

3

Primorski dnevnik

SREDA, 27. AVGUSTA 2008

Št. 203 (19.293) leto LXIV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodob" v Govcu pri Gorenji Trebusi, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

POSTNINA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 0,80€ (191,71 SIT)



Delo na črno ovira za čezmejni trg dela

VLASTA BERNARD

Avtomobilov s koprskimi in s puljskimi registrskimi tablicami je po tržaških ulicah, v stanovalskih naseljih in pred vilami po Krasu vsak delovni dan videti nič koliko. Zgodaj zjutraj prihaja v Trst truma čistilk oziroma gospodinskih pomočnic iz sosednjih krajev Slovenije in iz hrvaške Istre. Domov odhajajo z nekaj deset evri težjimi denarnicami in si tako zaokrožijo največkrat skromno pokojnino ali plačo, v nekaterih primerih pa si pomagajo preživeti tudi obdobja brezposelnosti.

To je samo eden, morda najbolj opazen znak čezmejne mobilnosti delovne sile, ki pa se ne omejuje le na gospodinske pomočnice in negovalke, ampak se kaže tudi v kmetijstvu, gradbeništvu, industriji. Najbolj zaščiteni so ravno tisti slovenski in hrvaški delavci, ki prihajajo na delo v tovarne, kjer so praviloma redno zaposleni in torej deležni enakih pravic kot rezidenčni kolegi. Za občasna dela v gospodinjstvih in pri negi oseb, posebno pa v gradbeništvu, ki je v Italiji že po tradiciji eden najbolj izpostavljenih sektorjev glede dela na črno, pa so stvari bistveno drugačne. Vemo, da delo na črno ne jamči nobene zaščite, ne nezgodne ne sindikalne, je neregistrirano in zato tudi ni podatkov, kaj se na teh nezakonitih delovnih mestih dogaja.

Sindikalne organizacije si že dolgo prizadevajo, da bi delo na črno čim bolj omejili, če že ne povsem odpravili. Ker z metodo prepričevanja delodajalcev in delojemalcev, naj delovno razmerje prijavijo, tudi v prihodnje ni pričakovati pomembnejših rezultatov, ostaja edini način tisti, ki ga predlaga sindikat: da bi se namreč vladi sosednjih držav dogovorili o posebnem režimu za čezmejni trg dela. Šlo naj bi za birokratske in davčne olajšave, še več, za spodbujanje delovne mobilnosti, ki bo postopno postala dvostranska, kajti prvi znaki pomanjkanja delovne sile v nekaterih panogah so že zaznavni tudi v Sloveniji.

Tak razvoj vodi v integriran, enoten trg dela v čezmejnem prostoru, ki ga omogoča odprava meje. Vendar to še ne zadostuje, treba bo počakati tudi na postopno zmanjševanje razlik pri plačah in pri življenjskih stroških. Če za enako delo prejemamo v eni državi višje plačilo kot v drugi, je delovna mobilnost seveda le enosmerna. To enosmernost pospešujejo tudi možnosti dela na črno, ki tako postaja ovira tudi za nastajanje resničnega čezmejnega trga dela.

MOSKVA - Ruski predsednik Medvedjev je po sklepu parlamenta podpisal odlok

Moskva priznala neodvisnost Južne Osetije in Abhazije

Ostro nasprotovanje Gruzije, ZDA in številnih držav EU



Prebivalci Južne Osetije in Abhazije so rusko priznanje samostojnosti njihovih pokrajin proslavili z bučnimi manifestacijami po ulicah glavnih mest

ANSA

MOSKVA - Ruski predsednik Dmitrij Medvedjev je včeraj podpisal odlok o neodvisnosti kavkaških pokrajin Južne Osetije in Abhazije. Prebivalci obeh pokrajin so sklep sprejeli z navdušenjem, predsednik Gruzije Saakašvili pa govori o popolnoma nezakonitem dejanju in napoveduje, da bo »Gruzija nadaljevala boj za vzpostavitev svoje ozemeljske celovitosti«. Odlok ruskega predsednika je sprožil ostro nasprotovanja s strani ZDA in številnih držav Evropske unije. Medvedjev je dejal, da se ne boji morebitne nove hladne vojne, čeprav si je ob enem ne želi.

Na 15. strani

Kocijančič (SKP) na prazniku Liberazione

Na 5. strani

Stock: milijon evrov za premostitve in mobilnost

Na 6. strani

Marco Müller o letošnjem beneškem filmskem festivalu

Na 11. strani

Tržiška knjižnica z dodatnimi prostori

Na 14. strani

Goričani se zanimajo za dom upokojencev v Podsobotinu

Na 13. strani

TURČIJA - Ramadan

Obliži za hujšanje za lažje postenje

ANKARA - Muslimani v Turčiji se nameravajo v času letošnjega svetega postnega meseca ramadana zateči k posebnim obližem za hujšanje. Ti ublažijo občutek lakote, kar pomeni, da bi se verniki z njihovo pomočjo tako lahko lažje prebili skozi dnevno postenje. Ob tem je najpogostejše vprašanje, ki si ga zastavljajo muslimani, ali so obliži za hujšanje sploh primereni kot pomoč pri postenju ali pa bi njihova raba lahko pomenila goljufanje.

Teologi so jih že pomirili in zagotovili, da uporaba obližev ne vpliva na namen posta ter s tem razblinili njihove skrbi. Kot so pojasnili, je post način discipliniranja telesa, tisti, ki uporabljajo obliže, pa poskušajo doseči prav isto. Učinek obližev, ki v telo skozi kožo sproščajo sestavine, ki zavirajo apetit, so ob tem izenačili z učinki tuširanja ali nanašanja oblog za kožo.

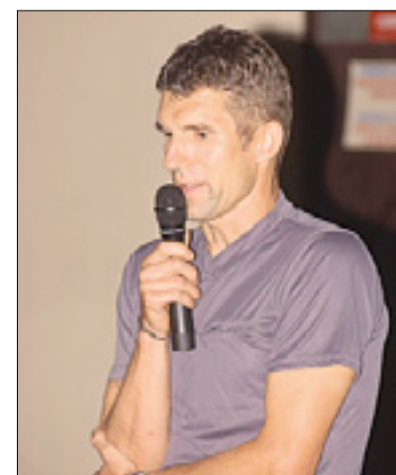
V času ramadana, ki se bo letos v Turčiji začel v ponedeljek, si pravoverni muslimani lahko privoščijo lahek obrok pred zoro, nakar se do sončnega zahoda postijo. Na ta način krepijo samodisciplino, žrtvovanje in sočustvovanje do ubogih.

HIMALAJA - Pri vzponu na Mustagh Tower

Smrtna nesreča vrhunskega alpinista Pavleta Kozjeka, soplezalca Miškoviča še rešujejo

LJUBLJANA, ISLAMABAD - Pri poskusu vzpona na 7273 metrov visoko himalajsko goro Mustagh Tower v Pakistanu se je v ponedeljek smrtno ponesrečil vrhunski slovenski alpinist Pavle Kozjek (na posnetku Kroma med predavanjem v Trebčah leta 2003). Skupaj s soplezalcem Dejanom Miškovičem sta preplezala steno in se na grebenu med obema vrhovoma razvezala. Takoj nato se je pod Pavletom Kozjekom odlomila snežna opast, zaradi česar je padel čez steno 200 m globoko. Miškovič, ki je v dobri kondiciji, je sam sestopil do višine 5000 m, danes pa ga bodo skušali rešiti s pomočjo helikopterja.

Na 4. strani





Slike, ki niso le spomin

PRIPRAVLJA: FILIP FISCHER



In memoriam: TKB (* 1959 + 1996)

Naši bralci gotovo vedo, da se dviga pred tržaškim Narodnim domom tako imenovana palača Saima. V Saimo, ki je pendant drugim palačam na današnjem Oberdan(k)ovem trgu, bi se bila morala preseliti iz Ulice Filzi "glava" Tržaške kreditne banke. Leta 1996 je bilo skoraj vse nared za vselitev v mogočno in razkošno zgradbo s šestimi nadstropji, poleg pritličja, terase in kletnih prostorov. Ko so jo preurejali, so ljudje pravili, da bo med drugim na strehi celó pristajalna platforma za helikopterje.

Do vselitve v to palačo ni prišlo, saj je Tržaška kreditna banka morala leta 1996, po 36 letih življenja, v prisilno upravo in nato v likvidacijo. Tak je bil konec ustanove, ki se je "rodila" leta 1959 z Londonskim sporazumom kot odškodnina za to, kar je fašizem prizadejal slovenske-

mu življuje. Nekaterih upnikov TKB v likvidaciji še ni uspela izplačati, s prodajo Saima pa naj bi prišlo tudi do tega. Pravijo, da se bo na koncu likvidacijskega postopka izkazalo, da ni bila Tržaška kreditna banka v pasivi. Na odgovor, ali je to res, bo treba še dolgo počakati. Prav tako bo treba počakati na odgovor, zakaj ni italijanski emisijski zavod likvidiral tudi drugih, večjih in izredno zadolženih oziroma ekonomsko izpostavljenih kreditnih zavodov v državi? Morda ker so bili, za razliko od TKB, »politično v aktivni«?

Na naši sliki vidimo nekdanji Vojaški trg še brez Saima. Namesto nizkega in dotrajanega poslopja (v njem je bila oficirska menza) je danes visoka in moderna zgradba, v kateri je pivnica in restavracija Forst Europa. Poslopje iz leta 1801, v katerem se nahaja Hotel Pošta, pa je še danes tako, kot ga vidimo na tem posnetku.

STARI SLOVENSKI PRIIMKI NA TRŽAŠKEM

Opčine

Med starejšimi openskimi priimki najdemo take, ki kaj kmalu izginejo in jih danes nič več ne zasledimo: Brazine (1449), Sivec (1475), Soustar (1475), Abraam (1487), Sabravez (1549), Pochle/Pochen (1490 in 1525), Rossetz (1525) in Farich (okr.1573).

Ni ugotovljeno, ali gre za vzdeve, ki izginejo s smrtjo osebe ali pa za izselitve. Ni izključeno, da so to bili najemniki, ki so se potem selili drugam.

Od danes še obstoječih značilnih openskih priimkov je najstarejši redki Ključar, ki ga najdemo že v po-

pisu zemljišč na tržaškem bregu notarja Justa Ravizze iz leta 1525. Kmalu zatem najdemo prve Sosiče (1541), Hrovatine (1550) in Škerlavaje (1574), ki so še danes značilni openski priimki.

Priimek Piščanci so zabeležili leta 1615 in verjetno še tedaj osebe s tem priimkom naseljujejo področje današnjih Piščancev (konec naslednjega stoletja jih že beležijo pod samostojnim zaselkom Rojan, ki je tedaj še spadal pod opensko župnijo).

Druga dva značilna openska priimka sta iz prve polovice 17. stoletja: Vremec (1635) in Daneu (1637, iz Kontovela). Leta 1647 sledijo še

priimki Jerko, Uršič, Malalan in Furlan. V 18. stoletju so na vrsti Vidali (kasneje poslovenjeno v Vidau, leta 1700), Šferca (na področju okrog Trstenika, leta 1722), Šuber (cerkovenik, iz Sežane, leta 1733) in Švara (leta 1758). Do konca stoletja ni več novih priimkov, ki bi se obdržali dalj časa.

Ferluga, Milič, Valič, Mahnič, Persič, Križmančič, Rauber, Brišček, Tavčar, Jerič in Fabčič pa so poleg številnih drugih (ki kasneje povečini izginejo) zabeleženi šele v 19. stoletju, čeprav postanejo nekateri zaradi nagle širitve v teku nekaj desetletij značilni openski priimki.

Marko Oblak

PREJELI SMO

Doprnski kip ali... posmrtna maska?

Devetega avgusta letos je kar nekaj slovenskih dnevnikov na kratko poročalo o odkritju Drnovškovega doprnskega kipa v Zagorju. Zapiso se opremili s fotografijo... mojstrovine kiparja Mirsada Begića na dan slovesnosti. Kazala pa je nekega plešastega, namrgodenega in nasršenelega starčka, komaj prepoznavnega, oblečenega v vsaj za dve številki preohlapnem suknjiču, nakazan je bil sicer samo gornji del odela, po barvi in kroju pa je spominjal na tiste malce sprane ali ponošene rekclce, ki jih je nosil pokojni predsednik, ta Mirsador je videti, kot da bi šlo za lažji oklep ali za pretrdo poštrkano oblačilo. Rekla sem si: saj ne more biti res, najbrž mi je padla smet v oko in zato vidim vse nagubano in malce iznakaženo.

Včeraj pa sem med drugo pošto in prvič v življenju dobila 3. številko brezplačnega tednika ekspres, na sedmi strani pa je članek o veledogodku v Zagorju ob Savi, z dvakrat večjo fotografijo kipa, in tokrat celo en face, ne v profilu kot v večini drugih časnikov, in gre neizpodbitno, brez vsake smeti ali tujka v očesu, ki bi lahko povzročilo zamegljenost vida, za... upodobitev skoraj nebogljenega starčka z nasršeni obrvmi, ki nekam srepo in jeznorito strmi in zamorjeno grizlja grenkobo pa žuli razočaranost ali mukoma premaguje telesne bolečine. Pa se nejeverno vprašam: ta sloviti kipar Begić je mar naredil Drnov-

šku... predsedniški kip (nekakšno sintezo njegovega duhovnega in telesnega lika, povezanega z dokaj uspešnim in premišljenim, ne sproti improviziranim predsedovanjem skozi čas) ali se je omejil le na njegovo po-smrtno oziroma... tik-pred-smrtno masko, ko ga je ravno zdeloval kakšen krč? Ko bi se Francozi po njem zgledovali, bi morali vse trge v Franciji, ki so posvečeni - recimo - Napoleonu totalno spremeniti. Okrasiti bi jih morali vsaj s... poraženecem iz Elbe, a še rajši z dotolčencem iz Svete Helene par dni pred neslavnim koncem. Vse tiste iskre konje, ki jih prožno jaha, bi potemtakem kazalo čimprej pretopiti, če so iz bron, in spremeniti v navčke, vse drugo, kar Korzičana glorificira, pa odstraniti. Tudi Kronanje in podobne holoigrafije odnesti čimprej na odpad in nadomestiti z najbolj pritlehnimi dogodki iz njegovega sicer razgibanega in naravnost avanturističnega življenja.

O tempora, o mores!

Mi na Krasu, na pobudo Tomajcev, pridno zbiramo denar za Kosovelov kip - pravzaprav se bom informirala, kako pridno, ker tudi mi rajši regljamo in se bahamo, kot pa kaj zares storimo. Moram opozoriti upravni odbor, naj ne naročijo kipa pri kakšnem Begiću, pa naj bo še tak klesarski mojster. On bi bil sposoben, sodeč po pokojnem predsedniku, da nam ga vkleše ležečega in priklenjenega na pare, kot ga kaže neka fotografija iz zapuščine pred pokopom, in nam ga zaradi artistskih imperativov naredi vsaj trikrat bolj mrtvega kot je videti med vsemi tistimi rožami in venci, in je čisto dovolj mrtev, da ni sploh

treba smrti še potencirati, da bo na ljubitelje poezije in na navadne sorojake naredil še večji... in poraznejši vtis. Ko bi on sklesal sedečega Edvarda Kocbeka v ljubljanskem Parku Tivoli, bi si verjetno šel sposoditi na Bokalce (dom upokojencev!) njegovo najbolj problematično in betežno podobo (v pižami?), tako na pragu večnosti ali z eno nogo - v pošvedrani copati? - že v grobu. Ponovim: iz visoko umetniških nujnosti, ki jih mi laiki težko razumemo, ker nismo inicirani v skrivnosti prave

in resnične umetnosti.

Koliko besed, boste rekli začudeni, za politika, ki ni bil niti tvoj ideal. Pa še res je. A da si bomo na jasnem: Politiki nasploh, ne samo slovenski, marveč v svetovnem merilu, me niso nikoli kdove kako navdihovali ali navduševali, med njimi nisem iskala nikoli kakšnih vzorov in življenjskih napotil, (kaj šele našla!), ker jih smatram, morda zgrešeno, za precej dolgočasno kategorijo, za ljudi brez posebne fantazije, ki od drugih celo zahtevajo malo več, kot so jim sposobni ali pripravljeni dati, lahko berete vrniti. Štejem jih... podobno kot nas prevajalce... za nekakšno nujno zlo, brez katerih trenutno ni moč, v pomankanju kaj boljšega, ni pa rečeno, da bo vedno tako. Tisto boljše lahko še pride in z bogom, politika, kaže, da se te bomo sčasoma le znebili. A vseeno, tudi če nisi gorec privrženec tega ali onega, lahko gojiš do političnih ljudi in reči spoštljiv in pošten odnos in se prav potrudiš za objektivnost presoje in treznost pogleda.

Me pa silno veseli, da nisem bila z znamenit

ODPRTA TRIBUNA

Na potezi je Narodni svet

BORIS PAHOR

Naj mi bo dovoljeno, dodati k vprašanju potrebe po reprezentativnem forumu narodne skupnosti nekaj navedb predvsem zato, da ne bi bilo videti, kot da je zamisel o Narodnem svetu rodil naš sedanji položaj. Čeprav je res, da prav sedanji razvoj političnega trenda ponuja možnost, da pride do uresničitve tako modrega koncepta.

Pri tem je zanimivo, da je priloga dnevnika Delo objavila o ti problematiki dva zaporedna intervjuja, najpoprej z deležnim svetnikom Igorjem Gabrovcem, potem z deželnim tajnikom Slovenske skupnosti dr. Damjanom Terpinom. Kar vsekakor pomeni zanimanje osrednje Slovenije za spremembo, ki jo prinaša neuspeh italijanske levice tako na državni, še posebej pa v zvezi z našo politično usodo, na deželni ravni.

No, moj tokratni poseg bi rad poudaril, da je za narodno skupnost, ki se zavzema za svoj obstoj v odvisnem položaju, enotni forum nujen in da bi ga zato naša skupnost že zdavnaj morala imeti. Če že ne takoj po osvoboditvi, vsaj po propadu Svobodnega tržaškega ozemlja. Zaradi te zavesti se je zgodilo, da smo zelo zaskrbljeni ob napovedi zopetne podločnosti trije prijatelji - naj navedem po starostni stopnji - Boris Pahor, Alojz Rebula in Pavel Merku izdali dve številki revije Sidro, spomladi in jeseni 1953. leta.

Marsikaj pomembnega je bilo v Sidru, ki je ubiral svojo pot, od Merkujevih misli o Izvirnosti v sodobni glasbi do Rebulovega pisma, v imenu Skupine tržaških kulturnih delavcev, veleposlanici ZDA Clari Boothe Luce, ki se je »z nohti in z zobmi trudila pri svoji vladi«, da bi Trst spet prišel pod Italijo.

V pomladni številki Sidra je izpod mojega peresa tudi izšel članek Ne narodne koristi, ampak koristi ideologij, kjer sem o naših internacionalistih napisal, da so »bolj ortodoksni kot njihovi italijanski tovariši. Tako je, na primer, komunistični senator Sereni lani na 2. nacionalnem kongresu za ljudsko prosveto v Bologni ob navdušenem ploskanju jasno dokazal, da je treba biti za ljudsko in narodno kulturo, ki bo človeška, ker bo italijanska; in v dobi, v kateri se veliko govori o Evropi in evropstvu, smo mi za evropsko kulturo, za tisto starodavno in mlado Evropo, ki so Francija, Rusija, Španija, Nemčija, Anglija in ki so s svojimi narodnimi kulturami in ker so imele svoje na-

rodne kulture, mogle oploditi človeško kulturo v Aziji, Ameriki in Afriki.«

Tako Sereni, narodne pa je bilo podčrtano v tekstu.

V jesenski številki Sidra pa je bil govor o ponosu, ker so se bile pojavile na meji jugoslovanske čete v opozorilo, da ni mogoče odločiti o usodi Trsta mimo njegovega zaledja. No, tedaj je prišel v moj uvodnik tudi ta odstavek: »Od odgovornih tukajšnjih ljudi pričakujemo v teh usodnih dneh, da preresejo same sebe, svoje nazorke in strankarske koristi. Naj se ustanovi Narodni svet za obrambo človeških in narodnih pravic slovenskega prebivalstva, naj bodo njegovi sklepi o vprašanih narodne obrambe obvezni za vse slovenske ljudi. Stranke naj se še nadalje razlikujejo po programu in ciljih, ampak koordinacija sil za nadstrankarske koristi je nujna. In naj bo vidna in aktivna.

Ne mislimo, da če ne bo prišlo do tega in da bo še kako drugače sklenjeno proti nam, da bo zato naše obmorsko ljudstvo propadlo. Ne, naši ljudje bodo ob morju živeli. Pretolčki so se skozi 13 stoletij - se bodo še skozi štirinajsto! Ampak zgodovina bo zabeležila tiste voditelje, ki bodo gluhi za zahteve tega časa in te zemlje. Trst, 10. novembra 1953.«

Seveda se ni nobeden od »gluhih« voditeljev zmenil za to, kako bo o njem poročala zgodovina, nasprotno pa so se predstavniki režima odzvali tako, da so mojo ženo Radoslavo, ki je bila zaposlena pri slovenskem podjetju Adriaimpeks, odpustili iz službe. Lahko bi bila ohranila svoje mesto in svojo avtonomijo, ko bi se ločila, a se je predlogu odločno uprla. O tem prvič pišem, in to proti ženinemu hotenju, ker se ji želim javno zahvaliti, a obenem tudi zato, da bo jasno, kako so tudi v tem primeru postopali tako imenovani internacionalisti z nasprotniki njihove politike.

Seveda odklanjajo načrt o Narodnem svetu nadaljevalci levičarskih predhodnikov. Vendar v spremenjenem položaju tako glede drugačnega vpliva matične dežele kakor glede splošnega upadanja vpliva, kot je bilo že povedano, italijanske levice, je upati, da bo nazadnje le odločala politična modrost, seveda ob spremljavi takšne samozavesti ljudi, kakršno so izkazali pri zadnjih volitvah, ko je prevladala zahteva po potrditvi naše specifične identitete v novem ozračju zedinjene Evrope.

Jolka Milič



TRST - Ob povratku v šolske klopi slovenskih nižjih srednjih šol v FJK

Tudi letos brezplačni Galebov šolski dnevnik za vse dijake

Tematsko je letošnji dnevnik posvečen likovni umetnosti - Pripravila ga je Jasna Merku

TRST - Ob povratku v šolske klopi bodo vsi naši učenci in dijaki nižjih srednjih šol na Tržaškem, Goriškem in v Benečiji dobili v dar Galebov šolski dnevnik 2008-2009, ki ga izdaja Zadruga Novi Matajur kot redno dopolnilo priznane mladinske revije Galeb. Izid Galebovega dnevnika, ki ga tako kot istoimensko revijo tiska Graphart v Dolini, so tudi letos s finančnim prispevkom omogočile Zadruga kraška banka, Zadruga banka Doberdob in Sovodnje ter Finančna delniška družba KB1909.

»Letošnji Galebov šolski dnevnik je tematsko posvečen likovni ustvarjalnosti oz. umetnosti. Izoblikovan je v obliki pravega priročnika, ki bo naše šolarje skozi vse šolsko leto s teorijo in s praktičnimi primeri spremljal k spoznavanju in osvajanju različnih tehnik umetniškega ustvarjanja,« poudarja urednik GŠD Igor Gabrovec. Avtorica umetniško naravnane Galebovega šolskega dnevnika je prof. mag. Jasna Merku, umetnica in likovna pedagoginja, ki je že vrsto let stalna sodelavka tudi same revije Galeb.

Kot je že običaj, bo Galebov šolski dnevnik odigral tudi funkcijo sicer zloglasne »dijaške knjižice«, saj bo zaobjemal obrazce za opravičila, sporočila šola-starši, šolske urnike in podobno. Veliko pa je seveda prostora za zapisovanje šolskih obveznosti, kar je pravzaprav prva vloga in smisel vsakega šolskega dnevnika. GŠD bo že prve dni pouka spremljala tudi nova številka revije Galeb, ki se svojim navdušenim bralcem predstavlja z nadvse bogato vsebino in copko novosti. Za dober uvod v novo šolsko leto.



DELO - Čezmejna sindikalna koordinacija

Predlogi za odpravo čezmejnega dela na črno

TRST - Na predstavitev najnovejšega poročila Deželne agencije za delo in za poklicno usposabljanje o gibanju trga dela v Furlaniji-Juljski krajini za leto 2008, se je včeraj odzvala čezmejna koordinacija sindikalnih organizacij FJK in Slovenije. V tiskovnem sporočilu, ki ga je podpisal predsednik sindikalne koordinacije za FJK Roberto Treu, je posebna pozornost namenjena problemom čezmejnega dela, v katerem je po ocenah iz omenjenega poročila vključeno od 15 do 20 tisoč delavcev iz Slovenije in Hrvaške. Številka je zelo približna, saj gre v pretežni meri za delo na črno, ki ga je seveda težko, če že ne nemogoče izmeriti.

Treu je prepričan, da znaša delež slovenskih in hrvaških državljanov, ki delajo na črno v Furlaniji-Juljski krajini, od 70 do 80 odstotkov. Večina jih je zaposlenih na področju pomoči v gospodinjstvu in pri negi oseb, v kmetijstvu in v gradbeništvu oziroma gradbenem vzdrževanju. Tudi naj bi delala na črno prava pravcata nezakonita obrtna podjetja. Sicer pa gre za sektorje, dodaja Treu, v katerih je delo na črno zelo razširjeno po vsej Italiji.

Čezmejna sindikalna koordinacija si že dolgo prizadeva, da bi za čezmejnega delavca dosegli posebno davčno obravnavo oziroma ukrepe, ki bi olajšali legalizacijo dela na črno. Za gospodinjstve pomočnice sindikat na primer predlaga, da bi v mejnem pasu zadostovala že prijava delodajalca na zavod za nezgodno zavarovanje Inail. Svoje predloge je sindikat že posredoval prejšnji rimski in deželni vladi, zdaj pa namerava tudi novi vladi in novemu deželnemu odboru predlagati poseben sporazum s Slovenijo in tudi s Hrvaško za rešitev problemov te posebne kategorije delavcev. Treu je namreč prepričan, da so potrebni izredni in ad hoc ukrepi, s katerimi bi zmanjšali delež nezakonitega dela in ustrezno zaščitili delavce.

Nekaj se je sicer na tem področju že zganilo. Nedavno je bilo ustanovljeno partnerstvo Eures Euradria, ki so ga podpisale FJK in tri statistične pokrajine v Sloveniji (Goriška, Obalno-kraška in Notranjsko-kraška) in ki ima za cilj podpirati in pospeševati čezmejno mobilnost delavcev. Projekt je bil zastavljen na osnovi konvencije, ki so jo decembra lani podpisali italijansko in slovensko ministrstvo za delo, Dežela FJK, pokrajine, podjetniške organizacije in sindikati z obeh strani meje. Čezmejno delo namreč ne zahteva samo polnega sodelovanja javnih zaposlovalnih institucij, ampak tudi delodajalcev in sindikatov, in to ne samo za preprečevanje nepravilnosti na trgu dela, ampak tudi za va-

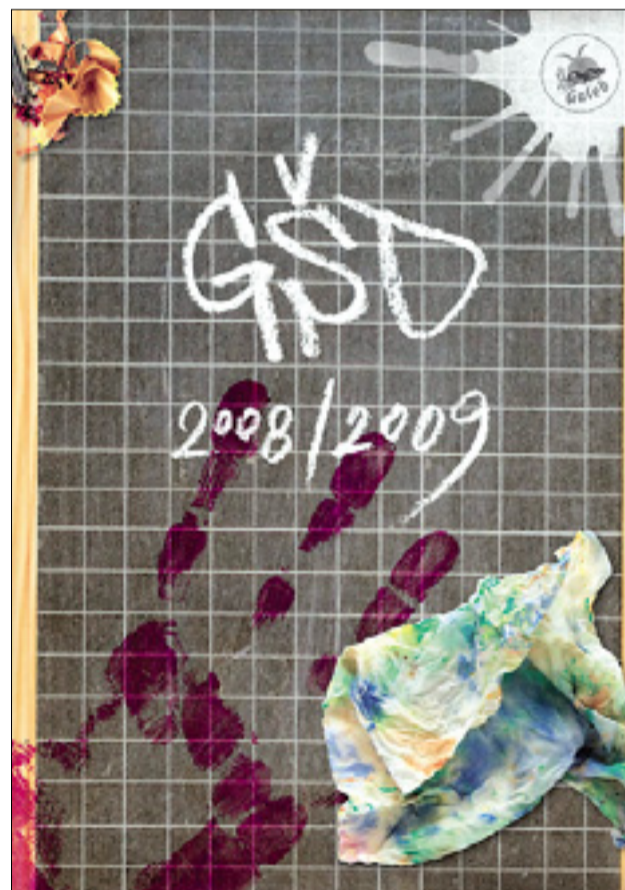


ROBERTO TREU

ARHIV

loriziranje priložnosti, ki jih ponuja trg dela brez meja. Ob tem Treu dodaja, da je treba upoštevati tudi postopno večanje možnosti za zaposlovanje italijanskih delavcev v Sloveniji glede na tamkajšnjo hitro gospodarsko rast. Skratka, odpravi meja in ozemeljski integraciji mora slediti tudi integracija trga dela, vključno s poklicnim izobraževanjem, ki bo odgovarjalo na potrebe podjetij in na izzive novih gospodarskih naložb.

Letošnji Galebov šolski dnevnik (desno platnica, zgoraj barvni relief) je umetniško naravnana, za likovno vsebino pa je poskrbela Jasna Merku



FOTOUTRIP POLETJA '08
fotoutrip@primorski.it



Pred hudo uro...

Irena Živec

Vouk: Ali je Haider odgovoren tudi kazensko?

CELOVEC - Po odločitvi neodvisnega upravnega senata za Koroško, da je bila deportacija čečenske družine, ki jo je ukazal deželni glavar Haider, »pretirana in protipravna« ter kršitev 5. člena Konvencije o človekovih pravicah, zahteva glavni kandidat Liberalnega foruma (LIF) na Koroškem Rudi Vouk pravne posledice. »Državno tožilstvo mora čim prej preveriti, če je Haiderjevo ravnanje pomenilo protipravni odvzem prostosti in prisilo,« zahteva Vouk. Govorec za ustavna vprašanja pri LIF obenem opozarja, da je v skladu z zakonom o odgovornosti državnih organov treba preveriti, ali je od vpletenih uradnikov in deželnega glavarja Haiderja mogoče zahtevati odškodnino za nastale stroške. Neodvisni upravni senat je namreč obsodil deželo Koroško na plačilo stroškov postopka.

V Sloveniji dražji bencin, dizelsko gorivo cenejše

LJUBLJANA - Včeraj so se v Sloveniji spremenile cene naftnih derivatov. Cena za liter 95-oktanskega bencina se je zvišala za 0,003 evra na 1,132 evra, liter 98-oktanskega bencina pa za 0,003 evra na 1,165 evra. Dizelsko gorivo se je pocenilo za 0,023 evra na 1,174 evra na liter, kurilno olje pa za 0,024 evra, tako da liter stane 0,841 evra.

Naftni trgovci cene goriv izračunavajo na vsakih 14 dni po modelu, ki temelji na gibanju borznih kotacij cen naftnih derivatov na svetovnem trgu ter na gibanju tečaja dolarja.

Reški kirurg, obsojen zaradi podkupnin, pobegnil v BiH

REKA - Reški kirurg Ognjen Šimić, ki je bil v ponedeljek na Reki nepravilno obsojen na devetletno zaporno kazen, je pobegnil v BiH, so včeraj poročali hrvaški mediji. Šimić, ki se je branil s prostosti, ima tudi državljanstvo BiH, tamkajšnje notranje ministrstvo pa je za hrvaški častnik Jutarnji list že sporočilo, da ga ne bodo izročili Hrvaški.

Policija je v ponedeljek neuspešno iskala Šimića v njegovih vili v Kostreni, proti večeru pa je njegov oče potrdil, da je sin pri njem v Sarajevu. Šimić se je branil s prostosti, ker je sodišče ocenilo, da ni nevarnosti za pobeg. Sodišče je Šimića obsodilo na najvišjo doslej izrečeno kazen za korupcijo na Hrvaškem. Poleg tega mu je prepovedalo zdravniško delo naslednjih pet let ter zahtevalo vrnitev 210.000 kun (29.000 evrov) nezakonito prejetega denarja in plačilo 20.000 kun (2770 evrov) sodnih stroškov.

Šimića so aretirali sredi avgusta 2006, potem ko ga je prijavila nekdanja rokometna igralka Ljerka Krajnović, saj je zahteval denar za skrajšanje čakalne dobe za operacijo srca njenega očeta. Policija je potem posnela predajo označenega denarja Šimiću v njegovi pisarni v reškem kliničnem centru. Zatem je bilo prijavljenih še 17 primerov, v katerih je Šimić sprejel podkupnino, predvsem za skrajšanje čakanja na operacije.

Med letoma 1998 in 2006 je Šimić od 18 pacientov sprejel podkupnino, kar je med sojenjem potrdilo več kot 30 prič, med katerimi so bili tudi nekateri izmed zdravnikov v reškem kliničnem centru, v katerem je bil obsojen vodja oddelka za kardiokirurgijo. Zdravniki so v pričevanjih potrdili, da je prihajalo do sprememb na čakalnih listah za operacije, ki jih je osebno pripravljval Šimić.

Pred Šimićem je bila najvišja kazen za korupcijo med zdravniki na Hrvaškem sedem let zapor, ki si jo je prislužil zdravnik v zaporu v Lepoglavi. Hrvaški komentatorji pozdravljajo visoko kazen, saj menijo, da so drakonske kazni edini način za boj proti korupciji. Hrvaški državljani so ocenili zdravnike kot najbolj podkupljiv del hrvaške družbe. (STA)



GORE - Nesreča na vzponu na na MustaghTower v Pakistanu

Za Pavleta Kozjeka ni več upanja, Dejan Miškovič noč preživel v gori

Kozjek padel 2000 m globoko - Miškovičevo stanje je dobro in ga bodo skušali rešiti danes

LJUBLJANA, ISLAMABAD - Tomaž Humar in Aleš Koželj sta že na poti v Pakistan, kamor bosta prispela danes, da bi pomagala pri reševanju Dejana Miškoviča, ki je pod Mustagh Towerjem v dobri kondiciji na višini blizu 5000 m. Vstopne vizume za Pakistan sta dobila kar na londonskem letališču s posredovanjem zunanjega ministra Dimitrija Rupla.

Miškovič je skupaj s Pavlom Kozjekom skušal preplezati steno, a sta izkušena alpinista doživela nesrečo, ki je bila usodna za Kozjeka. Kot je zapisano na spletnih straneh Planinske zveze Slovenije (PZS), sta po doslej zbranih podatkih Pavle Kozjek in Dejan Miškovič 25. avgusta preplezala steno 7273 metrov visoke himalajske gore in se na grebenu med obema vrhovoma razvezala. Takoj nato se je pod Pavletom Kozjekom odlomila snežna opast, zaradi česar je padel čez steno. Miškovič je ostal sam in brez večine opreme, a s satelitskim telefonom. Obvestil je tretjega člana odprave Grega Kresala, ki je bil zaradi boleznih že doma, in začel sestopati na drugo lažjo stran gore.

Kot je povedal načelnik Komisije pri PZS za odpravo v tuja gorstva Tone Škarja, je največ možnosti za uspešen razplet v tem trenutku v potekajoči akciji slovenskih alpinistov K-7 in pakistanske helikopterske enote. Trije člani slovenske himalajske odprave na K-7 (vodja te odprave je Aleš Česen) so tako že pod Mustagh Towerjem in so navezali stik z Miškovičem po satelitskem telefonu. "Helikopter danes višje ni mogel leteti zaradi močnega vetra, zato bo poskušal v sredo še enkrat," je dejal Škarja. Miškovič pa bo očitno še eno noč preživel na gori, je pa v dobrem stanju, zato ga dodatna noč v gori ne skrbi, je še povedal Škarja.

Kot je v izjavi za medije včeraj povedal govorec slovenskega zunanjega ministrstva Bojan Brezigar, je podjetje Askari Aviation, ki sodeluje v reševanju Miškoviča, napovedalo nov poskus reševanja za danes okoli 14. ure po lokalnem času. Brezigar je dodal, so informacije v zvezi z Miškovičem, ki jih je od planincev dobil zunanji minister Dimitrij Rupel, "ohrabrujoče in smo lahko optimisti glede možnosti rešitve". Kot je še povedal Brezigar, so po nepotrjenih informacijah reševalci Miškoviču uspeli posredovati nekaj hrane in opreme.

Kozjek je po besedah Škarje padel 2000 metrov globoko, tako da za njegovo preživetje ni upanja. Uradno je si-

Dejan Miškovič (levo) in Pavle Kozjek (desno) sta bila na odpravo dobro pripravljena, oba pa sta imela za seboj številne težke vzpone. Toda včasih vse to ni dovolj...



cer še pogrešan, dokler ga ne najdejo ali tega komisijko ne potrdijo. Da je Kozjek uradno pogrešan, je povedal tudi Brezigar. Pri iskanju Kozjeka pa bodo naredili prelet, da bi ugotovili, ali so sploh kakšne možnosti, da ga najdejo, je dejal Škarja. Po njegovih besedah je veliko več možnosti, da ga ne najdejo. Kot je pojasnil, ljudje ponavadi padejo v razpoke pod pobočjem, potem pa jih zasujeta še sneg in led.

Ministrstvo za zunanje zadeve je v ponedeljek zvečer dobilo informacijo, da sta se slovenska plezalca Kozjek in Miškovič pri vzponu na pakistanski vrh znašla v velikih težavah. Na MZZ so zatem čez noč in včeraj zjutraj urejali vizne formalnosti za slovenske reševalce, slovensko ministrstvo pa se je že povežalo s pakistanskimi kolegi in tamkajšnjo reševalno službo podjetja Askari Aviation, ki je začela z reševalnimi aktivnostmi.

MZZ se je tako po besedah Brezigarja ob nesreči takoj aktiviralo in preko veleposlaništva v Teheranu - Slovenija nima lastnega predstavništva v Pakistanu -, vse od ponedeljka zvečer sodelovalo v prizadevanjih za rešitev Miškoviča. MZZ je za pomoč zaprosil pakistansko zunanje ministrstvo, minister Rupel pa se je v ponedeljek zvečer in včeraj večkrat pogovarjal z generalnim direktorjem za evropske zadeve na pakistanskem zunanjem ministrstvu Mo-

hamedom Navezom Zakarijo, je povedal Brezigar, ki se je ob tem v imenu MZZ pakistanskemu zunanjemu ministrstvu zahvalil za vso nudeno pomoč. Brezigar je še povedal, da reševalna akcija poteka koordinirano med planinci samimi, pakistanskimi oblastmi in MZZ.

Pavle Kozjek (1959) je izkušeni slovenski alpinist z več kot 20-letnimi izkušnjami tako pri vzponih v domačih gorah ter v tujih gorstvih Alpah, Dolomitih, Andih, Himalaji. Po vzponih v domačih gorah, Alpah in Dolomitih se je 1983 udeležil svoje prve himalajske odprave, v naslednjih letih pa plezal v različnih stenah sveta, od kalifornijskega El Capitana in patagonskega Cerro Torreja do Himalaje in Karakoruma. "Na sedemnajstih odpravah sem splezal na štiri osemtisočake, tri sedemtisočake in vrsto šesttisočakov in opravil okrog 1100 vzponov, od tega mnogo tudi sam," je Kozjek zapisal na svoji spletni strani. Kot prvi Slovenec je leta 1997 na vrh najvišje gore sveta Mt. Everest priplezal brez dodatnega kisika, med njegovimi uspehi je tudi prvenstveni vzpon v alpskem stilu v južni steni Šiša Pangme (8017 m) in prva smer v vzhodni steni Cerro Torre. Šiša Pangma je leta 1989 dobila Slovenski steber 8, 'himalajski davek' pa je bil par prstov na nogi, je v svojem slogu na spletni strani zapisal Kozjek. (STA)

HIMALAJA Na seznamu žrtev doslej 20 Slovencev

LJUBLJANA - Že od nekdaj so alpinisti iz vsega sveta odhajali v Azijske gore z zavestjo, da lahko umrejo. Samo ponesrečenih Slovencev je skoraj za četo. Po podatkih, ki segajo v drugo polovico sedemdesetih let prejšnjega stoletja, je doslej Himalaja zahtevala smrt 20 Slovencev. Kot prvi v tej žalostni statistiki je 10. julija 1977 omenjen 25-letni Drago Bregar, ki je izgubil na pobočjih 8068 m visokega Gašerbruma I. Kljub nasvetom izkušenejših alpinistov je v slabem vremenu tvegala vzpon na vrh, s katerega se ni več vrnil. Med umrli so izredno znani alpinisti, kot na primer Nejc Zaplotnik, do turistov, ki so se v raznih odpravah skušali povzpeti navrh osemtisočaka.

Pavle Kozjek, vrhunski slovenski alpinist, je samo zadnji na tem nesrečnem seznamu žrtev Strehe sveta.

Ljubljanski kriminalisti zasegli več kot kilogram kokaina

LJUBLJANA - Ljubljanski kriminalisti so zaradi suma posedovanja in preprodaje prepovedanih drog v četrtek priprli dva moška iz okolice Ljubljane, ki so jima pri preiskavi zasegli 1,2 kilograma kokaina, na črnem trgu vrednega okoli 65.000 evrov, je včeraj dejal vodja ljubljanskih kriminalistov Branko Japelj. Osumljenca sta slovenska državljana stara 41 in 32 let, drogo pa sta skrivala v novogradnji v bližini Ljubljane. Po Japeljevih besedah cena enega grama kokaina nižje kakovosti znaša okoli 45 evrov, gram kokaina boljše kakovosti pa do 75 evrov. Policisti so v avtu osumljencev zasegli 300 gramov kokaina, pri hišni preiskavi pa še preostalo količino kokaina, 50 gramov amfetamina, več tablet ekstazija, manjšo količino konoplje ter nekaj pripomočkov za redčenje in pakiranje droge, med drugim tudi stikalnico za kokain.

Kriminalisti so osumljenca spremljali od aprila letos. V sodelovanju z avstrijskimi varnostnimi organi so ugotovili, da je 41-letnik priskrbel kokain različnim osebam v Avstriji. Pri tem je sodeloval z 32-letnim moškim iz okolice Ljubljane, kokain pa sta dobivala iz Hrvaške in prodajala v Sloveniji ter Avstriji. Za tovrstno kaznivo dejanje pa je predpisana kazen od enega do 10 let zapora.

Kot je še povedal vodja kriminalistične policije, je bilo na območju Policijske uprave Ljubljana v prvem polletju letos obravnavanih 180 kaznivih dejanj, povezanih s prepovedanimi drogami, v enakem obdobju minulega leta pa 177.

Slovenka huje poškodovana ob padcu na ladji na Hrvaškem

ZAGREB - Slovenska maturantka, potnica na grški potniški ladji za križarjenja Sophocles, je v nedeljo pozno zvečer padla s palube na spodnjo palubo in si pri tem huje poškodovala glavo, hrbet in roke. Po navedbah hrvaških medijev 18-letno dekletko ni v kritičnem stanju in bo ostalo na zdravljenju v splitskem kliničnem centru. Vzrok nesreče še ni znan.

Grška ladja je plula iz Trsta proti Grčiji, v bližini hrvaškega otoka Zlarin pa je dekletko omahnilo s petih metrov višine. Kapitan ladje je zaprosil hrvaške oblasti za nujno pomoč in delavci šibeniške luške kapitanije so dekletko najprej odpeljali z ladjo v šibeniško bolnišnico, nato pa so nesrečno maturantko prepeljali na dodatne preiskave v Split.

Prav pri otoku Zlarin je v noči na soboto v trčenju dveh čolnov umrl 33-letni slovenski državljani. (STA)

OBLETNICA - Svečanost PZS na vrhu najvišje slovenske gore

Pred 230 leti zabeležili prvi uradni vzpon na Triglav

BOHINJ - Na predvečer 230. obletnice prvega uradnega vzpona na Triglav so planinci na vrhu pripravili kulturni program z nagovorom predsednika planinske zveze Francija Ekarja, so sporočili iz zveze. Prvi uradni vzpon na Triglav je bil opisan 26. avgusta 1778.

Na Triglav so se planinci povzpeli po gorjanski poti, ki vodi preko Škrbine na vrh Triglava. K Aljaževemu stolpu so gorenjske nageljčke položile slovenska delegacija in delegacije iz Avstrije, Hrvaške ter Alpske konvencije. Prvi so se ob podpori Žige Zoisa na Triglav povzpeli štiri srčni možje, so zapisali v sporočilu za javnost.

Predsednik planinske zveze Franci Ekar je v govoru na vrhu Triglava povedal, da so triglavske strmine vedno obiskovali tako preprosti slovenski ljudje, delavci, kmetje kot državniki, kardinali, športniki pa tudi olimpijski zmagovalci. Po navedbah Ekarja bi "Slovenci potrebovali popolno zgodovino o Triglavu od prvih slovenskih triglavskih božanstev do zgodovinskih dogodkov, ki



Triglav niso nikdar obšli. Z najpopolnejšim znanstveno-raziskovalnim delom bi očaku Triglavu naredili prepotrebno zadoščenje in poplačali dolg do slovenskega simbola."

Po besedah Ekarja si želijo take zakonske ureditve Triglavskega narodnega parka, ki bo v dobro triglavskega pogorja in po kateri bo vsak obiskovalec pogorja imel svobodo gibanja. (8STA)

KOPER - Zaradi suma prekoračitve pooblastil

Ovadba proti predsedniku uprave Intereurope Lovšinu

KOPER - Kriminalisti Policijske uprave Koper so na koprsko okrožno državno tožilstvo vložili kazensko ovadbo proti predsedniku uprave Intereurope Andreju Lovšinu, ki je po pisanju Dnevnika osumljen zlorabe položaja in pravic zaradi prekoračitve vrednosti investicije v Moskvi. Kot so včeraj sporočili iz PU Koper, so kriminalisti na podlagi obvestila komisije za preprečevanje korupcije zbirali obvestila zaradi suma kaznivega dejanja zlorabe položaja ali pravic po 244. členu kazenskega zakonika. Na koprskem okrožnem državnem tožilstvu so potrdili prejetje kazenske ovadbe. "Zadeva je v proučevanju. Kazenska ovadba bo ali zavržena ali bo zahtevana njena dopolnitev ali bo vložena zahteva za preiskavo," je pojasnil okrožni državni tožilec Slavko Ožbolt.

Intereurope je lani v gradnjo logističnega centra Čehov v Moskvi vložila skoraj 123,5 milijona evrov, čeprav je bila prvotno vrednost investicije odobrena v višini 44,7 milijona evrov. Z zvišanjem vrednosti investicije nadzorni svet družbe ni bil seznanjen. O samovoljni odloči-

tvi Lovšina glede ruske naložbe je nadzorni svet razpravljal 27. marca, na podlagi dodatnih pojasnil uprave pa je nato prižgal zeleno luč za spremenjeno vrednost investicije ter kljub nekaterim napovedim ni glasoval o zaupnici upravi.

Zadevo so v okviru predkazenskega postopka začeli preiskovati tudi kriminalisti, ki so 11. aprila opravili zaslišanje Lovšina. Po zaslišanju je Lovšinov odvetnik Franci Matoz povedal, da je Lovšin kriminalistom pojasnil, da ni zlorabil nikakršnih pooblastil, prav tako naj ne bi prekoračil svojih pravic.

Časnik Dnevnik je v včerajšnji izdaji še navajal, da Lovšinu grozi kazen osmih let zapora, saj "je med drugim osumljen, da je s svojim ravnanjem podjetju Riko Moskva, ki je v lasti Janeza Škrabca, pridobil veliko premoženjsko korist v višini okoli 78 milijonov evrov".

Andrej Lovšin je včeraj v pisni izjavi pojasnil, da je za vložitev kazenske ovadbe izvedel prek medijev, z njeno vsebino ni seznanjen in je ne more komentirati, so sporočili iz Intereurope. (STA)



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.it

Primorski
dnevnik

KRAS - V centru Gradina v Doberdobu

V petek občni zbor Lokalne akcijske skupine

Na dnevnem redu priprava dokumentacije za krajevni razvojni načrt, novi člani in raba slovenščine

Lokalna akcijska skupina Krasa stopa z urnimi koraki delu naproti. Po sprejemu statuta v začetku meseca in imenovanju tričlanskega upravnega odbora (predsednik Franc Fabec, člana Nataša Černic in Veit Heinichen) bo v petek na sporedu občni zbor. Člani te javno-zasebne konzorcijske družbe z omejeno odgovornostjo, katere namen je vrednotenje in razvojno upravljanje območja tržaškega in goriškega Krasa bodo na njem sprejeli že prve pomembne odločitve, kot je na večerajšnji seji izvršnega odbora Kmečke zveze napovedal predsednik Franc Fabec.

Občni zbor bo dopoldne v centru na Gradini v Doberdobu. Občni zbor se bo moral izreči o podjetju, ki mu bo poverjena priprava dokumentacije za predloge krajevnega razvojnega načrta, ki ga bo treba predložiti deželni upravi do 15. oktobra. Na natečaju, ki ga je razpisala tržaška pokrajina, je najbolj ugodno ponudbo predstavilo podjetje Spazio verde iz Padove. Gre za ve-

liko podjetje, ki ima veliko izkušenj na tem področju, je ocenil predsednik Fabec. Časa za pripravo predlogov ni veliko, zato bo treba v poldrugem mesecu z njimi pohiteti.

Na občnem zboru bo govor tako o organizacijskih vprašanjih, kot o vprašanju rabe slovenskega jezika. Med organizacijska vprašanja sodi problem prostorov. Lokalna akcijska skupina bo imela svoj domicil v poslopiju nekdanje Kraške gorske skupnosti v Šesljanu, za kar pa bo potreben podpis ustrezne konvencije med tržaško pokrajino in devinsko-nabrežinsko občino. Poleg tega bo potrebno tajništvo in operativna struktura nove konzorcijske družbe. Vodstvo medtem pripravlja sklep o zajamčeni rabi slovenskega jezika, o čemer bo potekala razprava na občnem zboru. Obenem bo govor tudi o sprejetju novih članov v skupino. Številne okoliške občine so se že odločile za pristop, prav tako pa so tudi številne organizacije vložile uradno prošnjo za sprejem v konzorcijsko družbo.

Predsednik
upravnega sveta
Lokalne akcijske
skupine Franc
Fabec



PRAZNIK LIBERAZIONE - Konec preteklega tedna pri Sv. Sergiju

Kocijančič o stranki

Tajnik SKP govoril tudi o aktualnih krajevnih vprašanjih



Praznik Liberazione pri Sv. Sergiju: levo: ples pod oblaki, polnimi dežja, ki se je nekaj minut zatem ulil; spodaj: na prazniku je govoril tajnik Igor Kocijančič

KROMA

Ponovno rožljanje z orožjem na nekaterih območjih sveta, splošna mednarodna politika in predvsem krajevno politično dogajanje ter stanje v stranki so bile teme, o katerih je deželni tajnik Stranke komunistične prenovitve in deželni svetnik Igor Kocijančič govoril v soboto na prazniku komunističnega dnevnika Liberazione v Naselju sv. Sergija.

Kocijančič se je predvsem obregnil ob žgoča krajevna vprašanja, kot so zaposlovanje mladih, ohranjanje delovnih mest in potreba po večji pozornosti do socialnih zadev. Stranka komunistične prenovitve vedno pozornost sledi tem vprašanjem in skuša iskati tako rešitve, da bo zadovoljila življenjske zahteve najbolj potrebnega dela prebivalstva, je poudaril, in iznesel marsikatero kritiko desnosredinskim krajevnim upravam, ki zadnja leta vse bolj zanemarjajo reševanje socialnih vprašanj v mestu in v deželi. V ta sektor bi morale krajevne uprave več investirati, kar pa se ne dogaja, ker se desnosredinske uprave raje odločajo za izključno lepote posege, zanemarjajo pa konkretna vprašanja, ki žulijo večji del prebivalstva. Po pričakovanju se je zaustavil tudi ob položaju v stranki sami, ki je doživela na zadnjih volitvah na vsedržavni ravni hud poraz, na krajevni pa ostaja v institucijah branitelj interesov širokega kroga državljanov. Kocijančič je v tem pogledu opozoril na nevarnost nadaljnje cepinga, kar bi stranko le še bolj ošibilo.

Tajnikov govor je bil zelo kratek, saj ga je prekinil silovit naliv, ki se je v večernih urah ulil na mesto. Tako so bili organizatorji primorani predčasno zaključiti sobotni del praznika. V nedeljo je lepo sončno vreme privabilo na praznik Liberazione veliko obiskovalcev, ki so se zadržali v družbi s plesom še pozno v noč.

V kratkem bo Stranka komunistične prenovitve po večletnem premoru spet priredila praznik Liberazione v Miljah.



ZGONIK - V petek Glasbeni poziv k miru

Barve miru bodo v petek že četrto leto zapored kraljevale nad Zgonikom, kjer se bo ob 19. uri začel tradicionalni *Koncert za mir*, ki ga v sodelovanju z Omizjem miru in domačimi mladinskimi krožki Rdeča Zvezda in AŠK Kras prirejajo Občina Zgonik, Pokrajina Trst in Gorica, Občina Milje, Repentabor, Dolina, Sovodnje ob Soči, Doberdob in Miren-Kostanjevica, s finančnim prispevkom Zadrudne kraške banke. Prireditve bodo uradno predstavili danes ob 11.30 na sedežu tržaške pokrajine. Pred zgoniškim županstvom se bo kot prva v nebo dvignila zastava miru, nato pa se bodo na odru na prireditvenem prostoru zvrstile priljubljene rock zasedbe. Zgoniški *Koncert za mir* je namreč s časom postal vse bolj pomemben in priljubljen rock festival v našem prostoru. V primerjavi z ostalimi leti se bo na mirovniškem glasbenem dogodku letos predstavilo kar nekaj zanimivih gostov. V Zgonik se bodo pripeljali namreč člani benda *Harddiskaunt* iz Vareseja, ki so večkrat nastopali tudi v tujini, v ponos pa jim je tudi nastop kot predskupina benda Ska P in še drugih ska ansamblov. *Zmelkooe* pa prav gotovo ni potrebno predstavljati, saj so slovenski hudomušni glasbeniki dobro poznani tudi pri nas; iz sosednje Slovenije prihaja tudi skupina *The Lift*, ostali, se pravi skupine *The Others*, *The electric freaktones* in *Dorothy* pa so krajevni glasbeniki. Večer, ki ga bo vodil Peter Verč, bo v celoti posvečen tragičnim dogodkom, ki so v preteklih tednih pretresli Gruzijo in pa evropskemu letu enakih možnosti. Med enim nastopom in drugim bo čas tudi za kak poseg ali avdiovizualno projekcijo sodelujočih mirovniških oz. nevladnih organizacij, ki bodo na zgoniškem koncertu prisotne s svojimi stojnicami, kjer bodo nudile informacije o svojem delovanju, majice in pa raznorazne manjše predmete. Za lačno in žejno občinstvo pa bodo pri kioskih s hrano poskrbeli člani domačih mladinskih krožkov. (sas)

Vladna podkomisarka v FJK Giuliana Perrotta imenovana za prefektko

Ministrski svet je na predlog notranjega ministra Roberta Maronija imenoval podprefektko Giuliano Perrotta za prefektko. Perrottova ostaja še naprej vladna podkomisarka v deželi Furlaniji-julijski krajini.

Umberto Lupi na Goldonijevem trgu

Nadaljuje se poletna turneja kralja tržaške popevke v narečju Alberta Lupija po mestnih rajonih in trgih. Jutri bo ob 20.30 nastopil na Goldonijevem trgu, ob koncertu pa bodo predvajali posnetke našega mesta skozi čas.

Kakovostni koncert na Miramarskem gradu

V Miramarskem gradu se nadaljuje niz Koncerti na gradu, ki jih prireja pokrajina v sodelovanju s konservatorijem Tartini. V petek bo ob 20.30 nastopil kvartet Henqueleth Brass Ensemble. Vstopnina znaša 4 evre.

Snemanje kratkometražca

V ponedeljek so v Trstu začeli snemati kratkometražni film »Il futuro è di tutti« v režiji Andree Rusicha. Snemanje prireja italijanski center za ženske salezijanske pobude Ciofs, ki skrbi za strokovno usposabljanje mladih. Ti bodo tudi protagonisti posnetka, ki ga bodo predvajali 11. septembra na odprtju seminarja o izobraževanju in medkulturnem dialogu.

Prireditve Spurg za najmlajše

Nadaljuje se poletna prireditve Spurg (Spazi urbani in gioco), ki jo tržaška občina ponuja najmlajšim. Danes bo od 9. do 12. ure v Vili Engelman zaživela znanstvena, likovna in glasbena delavnica za otroke »V ritmu znanosti«, ki jo bo priredila socialna zadruga La Co.s.t.i.e.r.a. Jutri pa se bo dogajanje pomaknilo v kopališče Lanterna, kjer bodo člani združenja Linea Azzurra otroke od 9.30 do 12.30 zabavali z igrami na plaži. Od 17. do 18. ure pa bo v Ljudskem vrtu na Ul. Giulia spet zaživela igra v angleščini »The garden«.

V kopališču Ausonia o trajnostnem turizmu

Deželno združenje potrošnikov OTC vabi v petek ob 18. uri v kopališče Ausonia na srečanje o trajnostnem turizmu na našem prostoru, s posebno pozornostjo do didaktičnega naravoslovnega centra v Bazovici, ki ga upravlja deželna gozdna straža.

Polfinale tekmovanja Mister Trieste

V petek se bo na Drevoredu XX septembra kar trlo domačih lepotev, saj bo v sladoleadni Pipolo potekalo drugo polfinalno srečanje lepotevno tekmovanja Mister Trieste. Ob čedni postavi kandidatov pa bo posebna žirija preverjala tudi osebnost in simpatijo posameznikov, ki tekmujejo za naslov najlepšega v mestu. Pa še to, vsak tržaški lepotev se lahko brezplačno lahko prijavi na tekmovanje (338/6722086).



KVESTURA - Včeraj se je predstavil novi tržaški kvestor Francesco Zonno

»Sodelovanje občanov nujno za varnost ozemlja«

Obrobni dogodki večkrat povod za obsežne raziskave - Pomembno sodelovanje s Slovenijo

Nuditi dan za dnevne odgovore na potrebe oz. zahteve občanov je med glavnimi cilji novega tržaškega kvestorja Francesca Zonna. Sodelovanje občanov je v tem smislu po njegovem mnenju poglavitno, ker iz obrobni dogodkov večkrat nastanejo obsežne raziskave, ki peljejo do pomembnih dosežkov. Zato je Zonno pozval občane v tržaški pokrajini, naj prijavijo sumljive oz. nenavadne dogodke, policisti pa se bodo znali na to hitro odzvati. Sicer je novi kvestor na včerajšnjem srečanju z novinarji bolj kot o problematiki varnosti govoril o občutku (ne)varnosti. To daje razumeti, da večjih težav ni. Zonno namerava vsekakor prispevati k temu, da se bo občutek varnosti v mestu povečal.

Zonno, ki je nasledil kvestorja Domenica Mazzillija, se je rodil v kraju Rodi Garganico blizu Foggie leta 1948 in je poznan kot zelo izkušen in uspešen policist. V dolgoletni karieri je opravljal številne funkcije. Bil je med drugim kvestor v Riminiju in v Lecceju ter vodilni funkcionar kriminalističnega oddelka Criminalpol v Padovi, v Furlaniji-julijski krajini pa je že deloval v Vidmu v okviru oddelka mejne policije v obdobju 1998-2000. Med odmevnimi dosežki naj omenimo njegovo aktivno sodelovanje v raziskavi, ki je privedla do aretacije voditelja kriminalne združbe z reke Brenta Feliceja Maniera. Poleg tega je Zonno izvedenec na področju ugrabitve, saj je med drugim v prvi osebi sledil ugrabitvam Augusta De Mejnija in Giuseppeja Soffiantinija.

Sicer je novi tržaški kvestor o svoji novi zadolžitvi povedal, da bolj kot njegova preteklost občane nedvomno zanima njegovo prihodnje delo v Trstu. Na vprašanje o odnosih s slovensko policijo je naglasil, da ima lahko sodelovanje le pozitivne učinke. Zato bo Zonno po stikih, ki jih je že bil navezal v Vidmu, zasledoval še tesnejše sodelovanje s slovensko policijo, ki je še zlasti na Tržaškem temeljnega pomena. V zvezi s problematiko ilegalnih priseljencev in mednarodnega prometa z mamili je nazadnje naglasil, da je treba biti vselej budni. Nujno je vsekakor ločevati med priseljenci, ki pridejo v Italijo z željo delovnega mesta in tistimi, ki nameravajo le ropati. V ta namen bodo zagotovljene stalne kontrole. Ko torej vozniki naletijo na cestno zaporo, je poudaril Zonno, se morajo tega le veseliti.

A.G.

Novi tržaški kvestor Francesco Zonno v svojem uradu

KROMA



GLEDALIŠČE ORAZIO BOBBIO - Obnovitvena dela pred njegovim vhomom

Prijetnejši pogled na teater

Novo tlakovanje in širitev pločnika je omogočilo tudi širitev dejavnosti bližnjega bara - Nekaj več je tudi mest za motorna vozila

Pogled na gledališče La Contrada - Orazio Bobbio je od včeraj nedvomno prijetejniji. Tržaška občina je namreč poskrbela za ureditev prostora pred teatrom, se pravi za širjenje pločnika pred vhomom in hkrati za njegovo novo, sodobnejše tlakovanje. Delavci podjetja SAC iz Padove so postavili tudi vrsto količkov, ki služijo za zaščito obiskovalcev gledališča in hkrati ovirajo nedovoljeno parkiranje na pločniku. Ob vhomu v teater so namestili tudi več novih parkiršč za motorna vozila in za vozila oseb s fizičnimi težavami. Širitev pločnika pa je omogočila tudi širitev dejavnosti bližnjega bara Cristallo: na novem pločniku so se namreč nemudoma pojavile mizice in stoli, kjer bodo lahko posedali tako obiskovalci gledališča kot seveda mimoidoči. Kot je na včerajšnjem srečanju pred gledališčem Bobbio (na posnetku Kroma) dejal občinski odbornik za javna dela Franco Bandelli, je Občina Trst za dela morala odšteti 50 tisoč evrov, podjetje iz Padove pa jih je opravilo v 21 vročih avgustovskih dneh.



GOSPODARSTVO - Prvi »dogovor« med vodstvom podjetja in sindikalnimi organizacijami

Stock: milijon evrov za »premestitve«

Toliko naj bi »za nastale težave« prejeli uslužbenci premeščeni v Milan in tisti, ki jih čakajo mobilnost in predčasne upokojitve



Uslužbenci podjetja Stock med izredno sejo tržaškega občinskega sveta konec julija letos

KROMA

Milijon evrov. Tolikšno vsoto bo podjetje Stock porazdelilo uslužbencem upravnih in marketinških oddelkov, ki bodo pristali na premestitev iz Trsta v Milan, in tistim, ki jih čakata mobilnost in predčasna upokojitev, da bi vsaj deloma ublažili nastale nevednosti.

To je eden od rezultatov včerajšnjega dolgega pogajalskega srečanja med vodstvom podjetja Stock in sindikalnimi organizacijami. Po skoraj osmih urah pogajanj sta obe strani malo pred 19. uro podpisali »zapisnik o srečanju«, ki naj nato privedel do dokončnega sindikalnega dogovora.

Vodstvo podjetja že spet ni predstavilo pravega industrijskega načrta, ki naj bi zagotovil razvoj zgodovinske tržaške tovarne žganih pijač in likerjev. V ponedeljek predloženi komercialni plan naj bi bil nekakšen predhodnik razvojnega načrta, ki naj bi ga vodstvo podjetja predstavilo najkasneje do 31. marca prihodnjega leta.

Premestitev 40 uslužbencev v Milan je »neizbežna«. Sindikati pa so v zameno zahtevali nekakšno odškodnino

Z motorjem v avto

Na Trgu Vico je včeraj popoldne prišlo do čelnega trčenja med motorjem in avtomobilom, pri katerem za las ni bilo hujših posledic. V nesreči jo je najhujše skupil motorist, ki so ga z rešilcem peljali v bolnišnico na Katinari. Sprva je kazalo, da je utrpel hude poškodbe. Kasneje pa se je izkazalo, da si je v nesreči zlomil nogo in roko in da bo zato okrevanje v 35 dneh. Motor je upravljala 36-letni C.T., ki se je peljal po Ul. S. Giacomo proti Ul. Bramante. V višini Trga Vico je trčil v avtomobil Nissan, ki je prihajal iz Ul. Bramante. Namenjen je bil proti Trgu Sansovino in je torej zavil proti svoji levi. Pri tem pa ni upošteval prednosti, ki jo je imel motorist.

Po ledenem pivu tvegala utopitev

V kopalšču Topolini je včeraj popoldne 45-letna gospa za las ušla utopitvi. Potem ko je spila ledeno pivo, je namreč nič hudega sluteča skočila v morje. Toda obšla jo je slabost in so jo reševalci zadnji hip pripeljali na suho. V kopalšču (točneje v višini sedmega Topolina) je prihitel rešilec službe 118, posegli pa so tudi karabinjerji. Pri ženski so ugotovili prve znake utopitve in so jo zato sprejeli v bolnišnici na Katinari. Okrevala bo v kratkem.



GLEDALIŠČE MIELA - Zanimiva fotografska razstava

Monika Bulaj: fotografsko potovanje po labirintu ver

Poljska ustvarjalka živi v Trstu - Fotografije so posnete v različnih državah



Fotografije Monike Bulaj so na ogled še ta teden

KROMA



V prostorih gledališča Miela je še nekaj dni na ogled zelo zanimiva fotografska razstava Monike Bulaj, poljske ustvarjalke, ki sicer živi v Trstu. Naslov razstavi je Aure (Žarenja) in je odprta vsak dan od 17. do 21.30.

Številne barvne, a tudi črno-bele fotografije (te so nastale na potovanjih po Turčiji, Izraelu, Grčiji, Iranu, Albaniji, Ukrajini, Italiji, Romuniji, Poljski, Siriji, Egiptu, Bolgariji,...) različnih velikosti učinkovito predstavljajo potovanje po labirintu židovske, muslimanske in krščanske vere. Vere imajo več skupnih točk, kot npr. podobno pripoved o stvarjenju. Ta labirint ver zbuja radovednost, spoštovanje in začudenje nad globoko kulturno sporočilnost teh svetovnih religij. Fotografije so prežete z duhovno razsežnostjo in so polne čustvenega na-

boja, ki jih avtorica učinkovito prikaže predvsem s fotografiranjem ljudi in prizorov v gibanju. Na slikah lahko vidimo različne obrede, čaščenja višjih nevidnih sil, samostane, praznike, svete kraje, pogrebe, romanja, duhovnike, darovanja, molitve, svete knjige, vernike, meditacije, veselje, trpljenje.

Pozornemu bralcu fotografij labirint lahko ponuja vprašanja in odgovore, morda tudi zelo zapletene, kaj je pravzaprav vera in zakaj je del življenja tolikih ljudi. Sporočilnost posnetkov pripelje gledalca do razumevanja in občudovanja vere tolikih ljudi, obenem lahko obiskovalci razstave občudujejo dejstvo, da se danes najrazličnejši verski obredi, prazniki in tradicije, predvsem na zahodu, in torej tudi pri nas, izgublajo. (beto)

Enzo Marsi razstavlja v Občinski galeriji

Sinoči so v Občinski galeriji na Velikem trgu uradno odprli razstavo likovnika Enza Marsija. V svojih delih se v zadnjem času poslužuje tudi lesenih podlag, v katere spretno vključuje simbolne elemente iz peska ali plutovine, ki opozarjajo predvsem na kraške stavbe na obzorju. Razstava bo na ogled do 15. septembra, vsak dan od 10. do 13. in od 17. do 20. ure.

Skrivnosti vile Revoltella

Združenje za raziskovanje in razvoj kulturnih območij v Evropi - Aircac vabi v Vilo Revoltella na prireditve luči in zvokov. Še danes in jutri bo ob 21. uri na sporedu predstava »Skrivnosti vile Revoltella«, ki se posveča življenju podjetnika Pasqualeja Revoltella in je prosto povzeta po delu Ignazia Univera »I misteri di Villa Revoltella«

Vstopnice (v vsoti 5 evrov) si lahko nabavite v Ticket Pointu na Korzu oz. pri blagajni Vile Revoltella.

Zaključek Marestate

Prijubljeni poletni večeri pobude Marestate 2008 na dvorišču tržaškega Pomorskega muzeja (Ul. Campo Marzio 5) se bodo v petek zaključili. Ob 21. uri bo na sporedu še zadnje srečanje o hrvaških otokih Cres in Lošinj v objemu skal in morja. Predvajali bodo kratkometražni film Giannija Mangiaglija (Cres), Marino Vocci bo poskrbel za multimedijško projekcijo, medtem ko bosta Sergio Dolca in Alessandro Giadrossi predvajala očarljive fotografije z otokov.

OPČINE - Praznovanje zavetnika

Jernejev teden

Ob verskih obredih vrsta drugačnih prireditev - Zaključek v nedeljo, 31. t.m.



Praznik zavetnika je na Opčinah priložnost za druženje celotne župnijske skupnosti, saj se že osmo leto odvija v obliki večdnevne verske, kulturne in razvedrilne pobude. Začetek Jernejevega tedna je v soboto naznanilo večerno, praznično pritrkovanje. Zvonjenju zvonov je v nedeljo sledilo petje cerkvenega zboru ob slovesni maši s procesijo okoli cerkve. Župnijske prireditve ob prazniku sv. Jerneja spodbujajo že od prve izvedbe k poznanju območja župnije, krajev in pešpoti, ki jih predvsem mlajši, »motorizirani« vaščani pogosto ne poznajo. V ta namen se vsako leto z novim itinerarijem obnavlja običaj pohoda »po Jernejevih poteh«, ki je obenem turistični in družabni trenutek. Letos je bil sprehod na sporedu v ponedeljek. Pot pa je včeraj prekoračila meje župnije, saj je bilo na vrsti romanje k Mariji na Trsat.

Glasbeni del programa bo zaživel danes ob 20.30, ko bo v župnijski cerkvi koncert sopranistk Mojce Milič in Barbare Tanze, ki sta se pred kratkim vrstili pri izvedbi vloge Susanne v uprizoritvi Mozartove opere Figarova svatba v okviru Festivala morja v Križu. Tokrat bo spo-

red v celoti posvečen slovenski in mednarodni nabožni literaturi. Orgelska spremljava bo zaupana Beatrice Zonta. V četrtek s pričetkom ob 21. uri bo video večer med Jernejevimi lipami za cerkvijo. Predvajali bodo dokumentarni film o svetniškem kandidatu Jakobu Ukmarju ob 130-letnici rojstva, kateremu bo sledil film Loredane Gec »Zgodba o volji in moči«. Vsa-koletni praznik poteka tudi v znamenju nekdanjih tradicij in običajev s posebno pobudo, ki bo namenjena predvsem najmlajšim. V petek ob 19. uri bo namreč maša za otroke, kateri bo sledil prikaz starih družabnih iger. Zavetnik sveti Jernej združuje slovenske in italijanske župljane, ki se bodo povezali v verskem trenutku s skupno sobotno mašo ob 20. uri na prostem. Naslednji dan bo, s pričetkom ob 17. uri, vesel Jernejev popoldan s srečolovom in hudomušnimi pripovedmi bratov Mateja in Tomaža Susič. Pobude na prostem bodo odpadle v primeru slabega vremena z izjemo video večera, ki bo v takem primeru v cerkvi, prav tako kot skupna maša, medtem ko se bo zadnje družabno srečanje v nedeljo, 31. avgusta lahko selilo v Marijanišče. (ROP)

BARKOVLJE - V nedeljo

Slovesno obeležili god zavetnika sv. Jerneja



Letošnje praznovanje je bilo še posebej slovesno

Čeprav smo še v času počitnic, tega nismo čutili preteklo nedeljo v barkovljanski cerkvi, kjer se je zbrala velika množica Barkovljanov in Barkovljank, da bi počastila god zavetnika krajevne cerkve. Slovesno praznovanje župnijskega zavetnika sv. Jerneja apostola se je začelo z dvojezično mašo ob 18. uri, ki sta jo darovala tamkajšnji župnik Elio Stefanutti v italijanskem jeziku in msgr. Franc Vončina v slovenskem jeziku. V za to priložnost praznično okrašeni cerkvi se je trlo ljudi, ki so prisluhnili praznični sveti maši in župnijskemu pevskemu zboru, god farnega patrona pa so verniki dostojno počastili tudi z nabirko ali po domače rečeno z offerjem, ki je bil tokrat namenjen restavraciji precej poškodovanega praporja sv. Jerneja, ki ima že več kot sto let.

Letošnje praznovanje farnega zavetnika pa je bilo še bolj slovesno iz dveh razlogov: prvi je povezan z evharistično procesijo, drugi pa z uradno otvoritvijo nove župnijske dvorane v ulici Moncolano. Evharistična procesija je sledila sveti maši, vila pa se je po krajevnih ulicah. Pisana množica ljudi se je sprehodila po ulicah Moncolano, del Cerreto in Bonafata, nakar je sledil povratek v župnijsko cerkev. Potem ko v Barkovljah procesija, posvečene farnemu zavetniku sv. Jerneju, ni bilo kar enajst let, so si jo verniki in tudi naključni mimoidoči lahko ogledali v vsem njenem čaru in sijaju. Množica ver-

nikov v procesiji je hodila s svečkami v rokah, župljane je ves čas sremljala molitev, vse skupaj pa so polepšali tudi otroci v narodnih nošah. Slovensko barkovljansko nošo sta dostojno zastopala mala Lara in Martin. Drugi razlog, da je bil god sv. Jerneja apostola v Barkovljah še posebej slovesen, pa je bil povezan s svečanim odprtjem nove župnijske dvorane. Po večmesečnih gradbenih delih je farni župnik don Elio, ki je - mimogrede - v nedeljo kljub šibkemu zdravju kar sijal od veselja in sreče, saj so župljani s svečanostjo počastili tudi njegov sedemdeseti rojstni dan, pozdravil vse navzoče in izrazil začudenje, da se je župnijskega praznika udeležilo tako veliko število vernikov. V nadaljevanju se je zahvalil prav vsem, ki so pomagali pri realizaciji praznika in gradbenega projekta, pohvalil opravljeno delo in nato svečano prerezal trak pred vhom v novo dvorano. Po blagoslovu msgr.ja Vončine so si tudi verniki pobliže lahko ogledali prostore nove dvorane, ki poleg velikega dvorišča in notranjih prostorov razpolaga še s teraso, s katere se razteza čudovit razgled. Evharističnemu slavlju je nato sledil še prijeten družabni trenutek, katerega protagonisti so bili glasbeniki godbe od Korošcev pri Miljah in seveda verniki, ki so se prepustili okušanju številnih domačih kulinaricnih dobrot, ki so jih za to priložnost pripravili domačini in domačinke. (šč)



KONTOVEL - Petek in nedelja Glasba in petje v pristnem domačem vzdušju

Glasba, petje, kozarček domačega in vaše specialitete v obsevu strnjene ribiškega naselja nad Miramarskim gradom. Srečanja na Kontovelu so po zamisli vaških društev nastala z željo po valorizaciji starodavnega vaškega jedra z glasbenimi doživetji na prostem in z namenom, da se predstavi nekatere tipične jedi, ki so neposredni odraz kulture in zgodovine stoletnega sobivanja z morjem in vinsko trto.

Osrednji točki dvodnevni Srečanj na Kontovelu sta v petek in nedeljo nastopa glasbene skupine Gorni Kramer Quartet in ansambla Dej še'n litro. V petek zvečer se s pričetkom ob 21. uri obeta sugestivno glasbeno doživetje na Križcu pred kontovelsko cerkvijo. Pričarali ga bodo priznani in uveljavljeni glasbeniki Gorni Kramer Quarteta, med njimi tudi kitarist Marko Feri, s katerimi sodeluje pevka Martina Feri. Njihov glasbeni repertoar sega od swinga do jazz-a, tanga in glasbene zakladnice 50. in 60. let prejšnjega stoletja, pred kratkim pa so izdali tudi novo zgoščenko z naslovom Modulante.

Nedeljski večer ima veseljaški predznak. S pričetkom ob 19. uri na Gradu pri kontovelskem pokopališču bo začel veseli glasbeni pohod ansambel Dej še'n litro. Po krajših glasbenih postankih na najbolj tipičnih vaških trgih bo glavni del večera potekal na igrišču pri Gospodarskem društvu. V skupini Dej še'n litro igra kar 12 godbenikov, njihov program pa je zelo raznolik in obsega vse od slovenske narodnozabavne glasbe, balkanskih uspešnic, pa do popa in jazz-a.

Srečanja na Kontovelu prirejata Gospodarsko društvo Kontovel, Športno društvo Kontovel, Slovensko dramsko društvo Jaka Štoka, Mladinski krožek in Jus Kontovel. (tj)

VALMAURA - Koncert Drevi nastop pevca Rona



Pestro tržaško poletje bo drevi zaključil italijanski pevec Ron s svojim bendom. V parkirišču ob tržaškem stadionu Nereo Rocco bo ob 21.30 Rosalino Cellamare alias Ron predstavil svoj novi album »Quando sarò capace di amare«, ki ga je širša javnost spoznala že maja, ko je izšel. Ob kopici novih skladb bo pevec poslušalcem postregel s svojevrstno interpretacijo pesmi Giorgia Gaberja. Prav gotovo se mu bo publika pridružila ob petju njegovih najboljših pesmi Il gigante e la bambina, Piazza grande, Vorrei incontrarti tra cent'anni, Canzone dell'acqua, kot seveda ob številnih novih skladbah.

Naj opozorimo še na dejstvo, da je koncert brezplačen in se vključuje v tržaško glasbeno poletje, ki ga prireja Občina Trst v okviru programa Urban Italia.

Čestitke

FLORJAN je vesel, ker za svoj praznik darila bo prejel. Hvalevreden je za svoje vsestransko delo med nami, zato mu želimo naj polno uživa sadove svoje prizadevanja. »Bog te živi« mu navdušeno vsi pojemo, Samuel pa še zaigra - ŽPS Trebče in vsi, ki ga imamo radi.

David 18



Dragi

David

ob tvojem 18. letu ti želimo vse najlepšega in vse najboljšega v tvojem življenju

nona Anica, stric Claudio, stric Fulvio z družino

Dragi

David

Danes si postal polnoleten. Naj te sreča, zdravje in veselje spremljajo vse povsod. Mnogo uspeha v šoli, glasbi in v športu ti iz vsega srca želita

nona Marica in nono Franko



Šolske vesti

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da bo podeljevanje letnih suplenc za učno osebje slovenskih šol na Tržaškem potekalo po sledečem koledarju: nižje in višje srednje šole v četrtek, 28. avgusta, ob 9. uri, na DTTZ Žiga Zois, Vrdelska cesta 13/2; vrtci in osnovne šole v petek, 29. avgusta, ob 9. uri, na Osnovni šoli pri Sv. Ivanu, ul. Caravaggio 8. Seznam razpoložljivih mest in ur bo objavljen vsaj 24 ur pred datumom podeljevanja. Do tega roka morajo prispeti tudi morebitna osebna pooblastila za prevzem imenovanj.

DTTZ ŽIGE ZOISA obvešča, da je med poletno prekinitvijo didaktičnih dejavnosti šola ob sobotah zaprta do 30. avgusta 2008. Med tednom bo tajništvo odprto od 9. do 14. ure.

ZNANSTVENI LICEJ FRANCETA PREŠERNA sporoča, da bo do 30. avgusta šola ob sobotah zaprta.

ZDRUŽENJE STARŠEV OSNOVNE ŠOLE FRANA MILČINSKEGA obvešča, da se šahovska in računalniška delavnica MIŠK@ prične v ponedeljek 1. septembra, ob 8.30. Udeleženci naj se zberejo v veži Trgovskega Tehničnega Zavoda Žige Zois, ul. Guardiella, 13/2, ob 8.15, da izpolnijo prijavnico. Med eno in drugo delavnico bo odmor, zato naj imajo otroci s seboj malico. Če se niste še prijavili, se nam lahko prvi dan vseeno pridružite. Pričakujemo vas!

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO DOLINA sporoča, da bo prvi zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 11.30 na ravnateljstvu.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO OPČINE obvešča, da bo zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 11.30 v prostorih ravnateljstva.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO PRI SV. JAKOBU sporoča, da bo prva seja zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 8.30 na sedežu ravnateljstva v Ul. Frausin 12.

NIŽJA SREDNJA ŠOLA SV. CIRILA IN METODA sporoča, da bo 1. zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 8.30.

nache di Narnia: Il principe Caspian»; 16.10, 18.45 »Lui, lei e Babydog«; 16.15, 18.10, 20.30, 22.15 »Io vi troverò«; 16.00, 18.15, 20.00, 21.30 »Il cavaliere oscuro«.

EXCELSIOR - Dvorana zaprta zaradi poletnega dopusta.

EXCELSIOR AZZURRA - Zaprta zaradi poletnega dopusta.

FELLINI - 17.45, 22.10 »12«; 20.00 »Gomorra«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Identikit di un delitto«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Io vi troverò«.

KOPER - KOLOSEJ - 19.00 »Wall-E«; 16.40, 21.20 »Kako ugrabiti nevesto«; 21.50 »Ponajerevalci«; 17.50, 19.50 »Kung fu Panda«; 16.50, 19.10, 21.30 »Mumija«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.45, 19.30, 22.00 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«; Dvorana 2: 16.15, 17.45, 19.15, 20.45, 22.20 »Piacere Dave«; Dvorana 3: 16.15, 18.35, 21.00 »Il Cavaliere oscuro«; Dvorana 4: 19.15 »Lui, lei e Babydog«; 16.15, 17.45, 20.45, 22.20 »Denti«.

SUPER - Film prepovedan mladim pod 18. letom starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30, 20.30 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«; Dvorana 2: 17.45, 20.00, 22.00 »Piacere Dave«; Dvorana 3: 18.00, 20.10, 22.15 »Denti«; Dvorana 4: 17.50, 20.10 »The Love Guru«; 22.15 »Ombre dal passato«; Dvorana 5: 20.00, 22.10 »Lui, lei e Babydog«; 17.20 »Il Cavaliere oscuro«.



Prireditve

KONTOVELSKA DRUŠTVA vabijo na pobudo Srečanja na Kontovelu. V petek, 29. avgusta, ob 21. uri bo na Križcu pred cerkvijo nastopil Gorni Kramer quartet s pevko Martino Feri. V nedeljo, 31. avgusta, ob 19. uri bo Na Gradu pri pokopališču začetek veslega glasbenega pohoda ansambla Dej še'n litro. Zaključek na dvorišču Gospodarskega društva ob spremljavi kontovelskih kulinarčnih dobrot.

SKD GRAD prireja tradicionalni vaški praznik Pod kostanj, ki se bo odvijal v soboto in nedeljo, 30. in 31. avgusta, ter 6. in 7. septembra, na glavnem trgu pri Banih. Vabljeni!

OBČINA DEVIN NABREŽINA sporoča, da je v razstavnih dvorani Turističnega Informativnega Centra v Sosljanu (IAT) na ogled razstava Izložba umetnikov, na kateri razstavljajo do 31. avgusta Pino Zorzi (slike in fotografije), Mafalda Di Brazzano (slike), Bencich Nadia (slike) in Andrej Mervic (kamniti izdelki). Razstava je odprta s urnikom okenca TIC, in sicer vsak dan od 9. do 13. in od 14. do 19. ure. Do 12.

Včeraj danes

Danes, SREDA, 27. avgusta 2008
MONIKA

Sonce vzhaja ob 6.20 in zatone ob 20.52 - Dolžina dneva 13.32 - Luna vzhaja ob 1.48 in zatone ob 18.09.

Jutri, ČETRTEK, 28. avgusta 2008
AVGUŠTIN

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 25,3 stopinje C, zračni tlak 1021 mb raste, veter 20 km na uro vzhodnik, severo-vzhodnik, burja, vlaga 44-odstotna, nebo jasno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 22,9 stopinje C.

Lekarne

Do sobote, 30. avgusta 2008
Urnik lekarn: od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30.

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Ginnastica 6 (040 772148), Naselje Sv. Sergija - Ul. Curiel 7/B (040 281256). Bazovica (040 9221294) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Ginnastica 6, Naselje Sv. Sergija - Ul. Curiel 7/B, Trg Venezia 2. Bazovica (040 9221294) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Venezia 2 (040 308248).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zeleni številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

ALCIONE - Dvorana je zaprta zaradi poletnega dopusta.

AMBASCIATORI - 16.00, 18.30, 21.00 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«.

ARISTON - 21.00 »Sogni e delitti«.

CINACITY - 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 »Piacere Dave«; 16.10, 17.15, 18.10, 19.05, 20.15, 21.15, 22.00 »Le cro-


Izleti

ŠOLSKE SESTRE DE NOTRE DAME vabijo na romanje na Barbano in na Sveto goro v ponedeljek, 1. septembra. Avtobus bo odpeljal s trga Oberdan od 7. uri, s Proseka ob 7.15, s Sv. Križa ob 7.00, s Sosljana ob 7.30. Stroški romanja (avtobus, barka in kosilo) znašajo 35 evrov. Za vpis in podrobnejše informacije kličite čimprej na tel. št. 040-220693 ali na št. 347-9322123.

LETNIKI '68 IZ ZAHODNEGA KRASA organiziramo izlet v Ptuj in okolico 4. oktobra 2008, da bi skupaj praznovali 40-letnico. Vabljeni so vsi soletniki iz okoliških vasi. Za informacije in rezervacije: Tamara 339-2241221, Aljoša 334-9772080, Igor 347-6849308.

PLANINSKO DRUŠTVO NOVA GORICA vabi v nedeljo, 7. septembra, na vzpon na kraljevski Montaž. Pot je zelo zahtevna, potrebna je dobra pripravljenost. Prevoz z osebnimi avtomobili. Obvezen sestanek z udeleženci v četrtek, 4. septembra, ob 18. uri na sedežu društva. Podrobnejše informacije na spletnih straneh ali sedežu društva.

UPRAVNA SLUŽBA - SOCIALNO SKRBSTVO obvešča, da občine Devin-Nabrežina, Zgonik in Repentabor organizirajo petek, 19. septembra, izlet v Avstrijo, in sicer v Beljak in grad Landskron, ki se ga lahko udeležijo ostarele osebe (nad 65 letom) s stalnim prebivališčem v eni od navedenih občin. Za vpisovanja in morebitne dodatne informacije se obrnite na Upravno službo za socialno skrbstvo Občine Devin Nabrežina, Naselje Sv. Mavra 124 - Sosljan; tel. 040-2017383 ali 040-201389.

KONFEDERACIJA KMETOV ITALIJE (CIA) prireja v sodelovanju s Kmečko zvezo izlet za upokojevence v Toskano. Izlet, ki bo od 6. do 11. oktobra, predvideva ogled toskanskih mest, ki jih uvajamo v časovnem zaporedju obiska: Montecatini, Firenze, Siena, Volterra, Arezzo, Pescia, Collodi, Lucca in Viareggio. Cena izleta znaša 530,00 evrov. Vpisovanja in vse morebitne informacije v uradih Kmečke zveze, tel. 040 - 362941.


Obvestila

KMEČKA ZVEZA obvešča člane, da bodo v mesecu avgustu podružnice v Nabrežini, Dolini in na Opčinah zaprte.

KRUT obvešča, da je urad odprt s poletnim urnikom in sicer od 9. do 13. ure.

O.N.A.V. - tržaška sekcija italijanskega združenja pokaševalcev vina, vabi vse člane in prijatelje, da se udeležijo večerje, ki bo v četrtek, 28. avgusta, ob 20.00 v restavraciji Križman v Repnu. Tečajnikom bodo ob tej priliki podeljene diplome. Za

Loterija 26. avgusta 2008

Bari	50	82	63	19	48
Cagliari	79	65	89	38	43
Firenze	28	73	41	48	86
Genova	55	13	70	14	47
Milan	87	32	65	16	36
Neapelj	23	43	67	29	14
Palermo	7	64	88	48	53
Rim	80	17	15	63	22
Turin	56	38	65	18	25
Benetke	27	46	34	67	10
Nazionale	63	88	13	65	49

Super Enalotto št. 103

7	23	28	50	80	87	jolly 27
Nagradni sklad						3.298.188,51 €
Brez dobitnika s 6 točkami Jackpot						50.878.477,00 €
Brez dobitnika s 5+1 točkami						- €
22 dobitnikov s 5 točkami						22.487,65 €
1.756 dobitnikov s 4 točkami						281,73 €
62.892 dobitnikov s 3 točkami						15,73 €

Superstar 63

Brez dobitnika s 6 točkami	- €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	- €
Brez dobitnika s 5 točkami	- €
4 dobitniki s 4 točkami	28.173,00 €
211 dobitnikov s 3 točkami	1.573,00 €
3.268 dobitnikov s 2 točkami	100,00 €
20.400 dobitnikov s 1 točko	10,00 €
42.664 dobitnikov s 0 točkami	5,00 €

prijave in informacije kličite na tel. št. 333-4219540.

POKRAJSKI URAD VZPI-ANPI v ul. Crispi 3 sporoča, da bo v mesecu avgustu zaprt zaradi dopusta. Telefonska tajnica in fax bosta redno delovala.

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV obvešča, da bodo uradi do 12. septembra delovali s poletnim urnikom in sicer od ponedeljka do petka, od 9. do 13. ure.

SVET SLOVENSkih ORGANIZACIJ sporoča, da bodo v avgustu uradi v Trstu, Gorici in Čedadu delovali po poletnem urniku: od ponedeljka do petka, od 9. do 13. ure.

OBČINSKA KNJIŽNICA V SALEŽU bo do vključno 1. septembra zaprta zaradi letnega dopusta.

NARODNA ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA bo odprta s poletnim urnikom do petka, 29. avgusta, in sicer od 8. do 16. ure.

JADRALNI KLUB ČUPA organizira do 29. avgusta celotedenski tečaj windsurfa za odrasle in otroke, ki so že dopolnili 11. leto starosti. Odvijal se bo od 10. do 16. ure. Možne so tudi individualne ure windsurfa. Za vpisovanja in informacije lahko pokličete na tel. 334-3042911 in po e-mail: info@yccupa.org.

25-LETNIKI POZOR! Vsi, ki smo ali bomo letos dopolnili 25 let (letniki 1983), se bomo srečali 4. oktobra na večerji. Za podrobnejše informacije lahko pišete na elektronski naslov večerja83@gmail.com ali pokličene na 335-5316286. V naslednjih dneh bomo objavili tudi kraj našega srečanja.

OB PRAZNIKU ZAVETNIKA, Sv. Jerneja, vabi openska župnija na Jernejev teden, ki bo potekal do nedelje, 31. avgusta. Danes, 27. avgusta, ob 20.30 v župnijski cerkvi na Opčinah koncert, ki ga bosta oblikovali sopranistki Mojca Milič in Barbara Tanze ob orgelski spremljavi Beatrice Zonta; v četrtek, 28. avgusta, ob 21. uri video večer pod lipami za cerkvijo. Na sporedu bo dokumentarni film o Jakobu Ukmarju ter film Loredane Gec Ygodba o volji in moči; v petek, 29. avgusta, ob 19. uri maša za otroke, sledijo stare družabne igre za cerkvijo; v soboto, 30. avgusta, maša na prostem za slovenske in italijanske vernike; v nedeljo, 31. avgusta, ob 17. uri vesel Jernejev popoldan.

UPRAVA OBČINE ZGONIK sporoča, da danes, 27. avgusta, zaradi tehničnih razlogov ne bodo delovali sledeči občinski uradi: demografski, računovodski in davčni.

ŽUPNIJA IN ŠOLSKE SESTRE DE NOTRE DAME v Sv. Križu pri Trstu organizirajo drugi del oratorija za otroke zadnjih dveh letnikov vrta, osnovnošolske otroke in dijake nižje srednje šole, ki bo v Slomškovem domu do 29. avgusta. Oratorij bodo vodili animatorji iz Slovenije. Za vpis in podrobnejše informacije pokličite čimprej na tel. št. 040-220693.

KRUT obvešča, da je še nekaj prostih mest za desetdnevno skupinsko bivanje v termah Radenci konec avgusta. Za podrobnejše informacije pokličite čimprej na sedež Krut-a v Ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072

SKD IGO GRUDEN prireja delavnico za otroke od 6. do 12. leta »Skriti zakladi krajine« do 29. avgusta. Delavnica bo potekala v društvenih prostorih in v nabrežinskem vaškem jedru od 9. do 12. ure. Vodila jo bo akademska slikarka Ani Tretjak. Za informacije in vpis pokličite na tel. št.: 040-220680 ali 339-4184635.

VZPI-ANPI OPČINE, BANI, FERLUGI, PIŠČANCI: V petek, 29. avgusta, se bomo poklonili 9 tovarišem, ki so jih Nemci pred 64. leti ustrelili v kraški dolinici na Opčinah. Zbirališče ob 18. uri na openskem pokopališču, kjer počivajo trije tovariši v skupni grobnici padlih partizanov v bitki za Opčine. Nadaljevali bomo pot do spomenika v parku na Kraški ulici. Sodelovali bodo: Maja Malalan za tabornike RMV in Andrej Maver za skavte SZSO, Mladinska MIDPS Vesela pomlad pod vodstvom Mire Fabjan in MoPZ Tabor pod vodstvom Mikele Šimac.

KNJIŽNICA PINKO TOMAŽIČ IN TOVARIŠI bo v avgustu zaprta.

PORK FEST V ZGONIKU ob 2. obletnici delovanja ansambla 3Prašički v soboto, 30. avgusta, na prireditvenem prostoru pred županstvom. Odprtje kioskov ob 17. uri. Glavna

jed so odojki in druge prašičje dobrote. Tudi glasbe ne bo manjkalo. Ob 21. uri predskupina Prankster (Videm) in ob 22. uri 3Prašički. Vse bo potekalo pod pokroviteljstvom občine Zgonik in organizacij A.C.M. Zamejski. Vabljeni!

PORK FEST V ZGONIKU: V soboto, 30. avgusta, bo na prireditvenem prostoru pred Županstvom praznik, ki ga organizira A.C.M. Zamejski pod pokroviteljstvom Občine Zgonik. Odprtje kioskov bo ob 17. uri. Ob 21. uri ples skupino Prankster, ob 22. uri pa s skupino 3 Prašički. Toplo vabljeni!

SKD TABEL-OPČINE sporoča vsem cenjenim članom, da je v mesecu avgustu društveni bar zaprt za dopust in obenem tudi vse dejavnosti v Prosvetnem domu.

ZŠDI obvešča, da urada delujeta s poletnim urnikom (od 8. do 14. ure).

ANED - ZBD (Združenje bivših Deportirancev v Nacistična Taborišča) obvešča, da bo sedež v ul. Rio Primario 1 v Trstu v avgustu zaprt.

OBČINSKA KNJIŽNICA v Boljuncu je zaprta za poletne počitnice do 31. avgusta.

PROSVETNI DOM NA OPČINAH bo v avgustu zaprt.

AŠD BREG vabi v košarkarski kamp, ki bo potekal v Dolini od 1. do 5. septembra, od 14. do 18. ure. Skupine bodo vodili izkušeni društveni trenerji. Obiskal jih bo tudi ugledni gost iz slovenske košarkarske scene. Za informacije in prijave kličite na telefonski številki: 347-3591855 Boris Salvi, 349-5196951 Aleš Stefancič ali elektronska naslova: manu.1976@libero.it, oz. ales.stefancic@libero.it.

AŠD BREG - odbojkarška sekcija prireja Kamp mini odbojke za osnovnošolske otroke in za letnike '95, '96 in '97. Tečaj bo potekal od ponedeljka, 1. do petka 5. septembra, od 8.00 do 12.30, v telovadnici občinskega športnega centra v Dolini. Proskrbljeno bo za malico. Za vpis n dodatne informacije sta na razpolago Samoa, tel.: 347-7308685 in Ksenja, tel.: 040-228419.

FESTIVAL DRAGE MLADIH vabi na odbojkarški turnir v ponedeljek, 1. septembra, ob 15. uri v parku Finžgarjevega doma na Opčinah. Vabljeni posamezniki in ekipe! Ob 18.30 nagrajevanje in otvoritev festivala z nastopom mlajše gledališke skupine SKK in plesne skupine društva MOSP. Od 1. do 6. septembra vabljeni na ustvarjalne delavnice v sklopu festivala! Info: 339-7046331, 340-0541721.

FESTIVAL DRAGE MLADIH vabi od 1. do 6. septembra v Finžgarjev dom na Opčinah k udeležitvi ustvarjalnih delavnic (gledališka, likovna, plesna, častnikarska, kolesarska, pevsko-instrumentalna delavnica duhovne glasbe, delavnica za ustvarjalno ličenje in pričesko in druge). V ponedeljek, 1. septembra, ob 15. uri odbojkarški turnir, ob 18.30 nagrajevanje in slovesno odprtje festivala. Od torka do petka ustvarjalne delavnice in kulturni večeri. V soboto 6. septembra, ob 21. uri v Finžgarjevem domu na Opčinah zaključni nastop udeležencev delavnic. Informacije in prijave na tel. št. 339-7046331 (Rafaella).

GIMNASTIČNI ODSEK ŠZ BOR prireja intenzivni tečaj ritmične gimnastike od 1. do 9. septembra (ne v soboto in nedeljo) od 9. do 12. ure, za dekleta, ki se že ukvarjajo s tem športom. Za prijave in informacije pokličite na tel. 328-2733390 (Petra) ali 338-5953515 (Katja). Vabljeni!

GLASBENA MATICA - šola »Marij Kogoj« - vabi stare učence, da do 5. septembra potrdijo vpis za š.l. 08/09. Obenem vabi nove učence k vpisu za vse instrumente ter sporoča, da se 1. septembra, ob 9. uri, začenja poletna glasbena delavnica v Dijaškem domu v Trstu. Tajništvo šole je na razpolago vsak dan, razen sobote, od 9. do 12. ure (tel. 040-418605).

MOPZ VASILIJ MIRK obvešča, da pričnejo vaje v ponedeljek, 1. septembra, ob 20.30 Toplo vabljeni!

O.P.Z. SLOMŠEK IZ BAZOVICE vabi osnovnošolce, ki ljubijo petje, da se udeležijo pevskega tedna, ki bo od 1. do 5. septembra v Slomškovem domu v Bazovici. Za informacije in prijavo: Sandra (040/226841).

SLOVENSKI INFORMATIVNI CENTER Narodni dom (Ul. Filzi 14 - Trst) bo zaprt do ponedeljka, 1. septembra.

ČASNIKARSKA DELAVNICA v sklopu Festivala Drage mladih bo od 2. do 5. septembra, v Finžgarjevem domu na

Opčinah. Prvo srečanje v torek 2. septembra, ob 14. uri. Program: poročanje za radio in govornica radijskega medija. Vodi častnikarka Breda Susič. Vabljeni! Info: 339-7046331, 340-0541721.

DUHOVNE PESMI ZA PEVSKO-INSTRUMENTALNO SKUPINO - delavnica v sklopu Festivala Drage mladih bo v Finžgarjevem domu na Opčinah v torek 2. in petek 5. septembra, od 18.30 do 19.30. Vodi Raffaella Petronio, organizira ZCPZ in Slovenska mladinska pastorala. Vabljeni vsi, ki radi pojeje in igrate! Kdor igra, naj seboj prinese svoj instrument! Info: 339-7046331, 340-0541721.

GLEDALIŠKA DELAVNICA v sklopu Festivala Drage mladih bo od 2. do 6. septembra, v dvorani Finžgarjevega doma na Opčinah. Prvo srečanje v torek, 2. septembra, ob 17. uri. Program: priprava prizora za zaključni večer Festivala. Vodi prof. Lučka Susič. Vabljeni! Info: 338-6820498.

KOLESARSKA DELAVNICA v sklopu Festivala Drage mladih bo v torek 2. septembra. Srečanje ob 10. uri, v parku Finžgarjevega doma na Opčinah. Kratak izlet po Krasu z lastnim kolesom bo trajal približno 2 uri. Vodi Saša Žerjal. Vabljeni! Info: 320-8154471, 340-0541721.

LIKOVNA DELAVNICA v sklopu Festivala Drage mladih bo od 2. do 6. septembra, v Finžgarjevem domu na Opčinah. Prvo srečanje v torek 2. septembra, ob 15.30. Program: izpopolnjevanje tehnike in izdelek kompozicije za zaključno razstavo delavnice. Vodi grafični oblikovalec in ustvarjalec na likovnem in fotoografskem področju Matej Susič. Vabljeni! Info: 328-2077469, 340-0541721.

PLESNA DELAVNICA v sklopu Festivala Drage mladih bo od 2. do 6. septembra, v dvorani Finžgarjevega doma na Opčinah. Prvo srečanje v torek 2. septembra, ob 19.30. Program: tehnika sodobnega plesa, tehnike improvizacije, gib in glas kot eno: vaje in igre za spoznavanje lastnega glasu in giba. Vodi plesalka in glasbenica Raffaella Petronio s sodelovanjem pevke Lare Puntar. Vabljeni! Info: 339-7046331, 340-0541721.

SLOVENSKI FILATELISTIČNI KLUB L. KOSIR vabi svoje člane in prijatelje filateliste na redno sejo, ki bo v sredo, 3. septembra, ob 19. uri v Gregorčičevi dvorani v ul. Sv. Frančiška 20.

USTVARJALNO LIČENJE&PRIČESKA - delavnica v sklopu Festivala Drage mladih bo v Finžgarjevem domu na Opčinah 3. in 4. septembra. Prvo srečanje v sredo, 3. septembra, ob 17. uri. Program: polepšaj svoj videz: barve, senčenje in lasje. Prinesite si ličila, ki jih navadno uporabljate! Vodi Živa Kušče. Vabljeni! Info: 339-1693030, 340-0541721.

CENTER YOGA SATYANANDA iz Trsta vabi vse zainteresirane na predstavitev programa novega akademskega leta 2008/2009. Informativni večer se bo odvijal v petek, 5. septembra, s pričetkom ob 19.30, na sedežu društva v Trstu, v ulici Economu 2 (2. nadstropje). Sledila bo družabnost. Toplo vabljeni. Vstop je prost. Več informacij lahko dobite na spletni strani društva: www.satyanandayogatrieste.it.

DRAGA MLADIH 08 O MEDKULTURNEM DIALOGU vabi na zaključno okroglo mizo z naslovom »Vzpostavitev dialoga brez odgovodovanja svoji identiteti« v soboto, 6. septembra, ob 10. uri, v parku Finžgarjevega doma na Opčinah. Sodelujejo Aleksander Studen-Kirchner (Avstrija), dr. Vesna Mikolič (Slovenija) in dr. Edi Kovač (Slovenija). Vabljeni! Info: www.dragamladih.org, 339-7046331, 340-0541721.

KK ADRIA - 20. MARATON PRIJATELJSTVA LJUBLJANA-LONJER bo na sporedu v nedeljo, 7. septembra. Vabljeni vsi ljubitelji kolesarjenja. Odhod ob 9. uri, prihod v Lonjer okrog 13. ure. Vpisovanje na tel. št. 335-6140379, v večernih urah. Zaradi organizacije prevoza prosimo zainteresirane, da se prijavijo čimprej.

TEČAJ ZA DOJENČKE: Deželna zbornica kliničnih pedagogov in Študijski center Melanie Klein obveščata, da se bo tečaj, namenjen dojenčkom do 8. meseca starosti, začel v ponedeljek, 29. septembra. Tečaj predvideva masažo in dejavnosti v bazenu. Število

mest je omejeno. Informacije in prijave na tel. št. 328-4559414 ali info@melanieklein.org, www.melanieklein.org.

ŠAGRA V PARKU GLOBOJNER pri Padričah se bo odvijala do konca septembra. Delovali bodo dobro založeni kioski, vsak večer glasba v živo.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE obvešča, da je v teku vpisovanje v glasbeno šolo vse do 1. oktobra. Odprti so razredi pihal, trobil in tolkal. Najmlajšim pa je namenjena pripravnica. Za informacije smo vam na razpolago na tel. št. 320-4511592 ali na spletni strani www.ricmanje.org.

Prispevki

V spomin na dragega Stojana Coljo daruje Tatjana Koren 50,00 evrov za Sklad Ota-Luchetta-D'Angelo-Hrovatin.

Ob 15. obletnici smrti Viktorja Miliča darujejo Marija Gorela ter sinova Bruno in Luciano Milič z družinama 50,00 evrov za AŠK Kras.

V spomin na Erminio Knez daruje Marija Gorela 20,00 evrov za AŠK Kras.

† Zapustil nas je naš dragi

Edoardo Barut

Za njim žalujejo

žena Graziella, Sarz
ter ostalo sorodstvo

Poslovili se bomo od našega dragega v petek, 29. avgusta ob 11.20 v ulici Costalunga.

Draga, 27. avgusta 2008
Pogrebno podjetje San Giusto

Ob izgubi dragega očeta izrekamo sodelavki Veri Bevilacqua iskreno sožalje

neučno in učno osebe
ter ravnateljica

Didaktičnega ravnateljstva v Dolini

Dragi Radi
zadnji pozdrav,
Petri in ostalim svojcem
občuteno sožalje

Črtomir, Tatjana, Ladi in Aurora

Ob prerani izgubi sestre Rade izreka Sonji in svojcem iskreno sožalje

Kmečka zveza in sodelavci

Petri, Sonji in ostalim sorodnikom
sva blizu v teh težkih trenutkih

Dušan in Anamarija

Ob hvaležnem spomenu
na Rado Suban
izrekajo svojcem iskreno sožalje

ravnatelj, učno in neučno osebje
srednje šole Igo Gruden

Ob prezgodni smrti gospe
Rade Suban se hvaležno
klanjamo njenemu spomenu
in izrekamo sožalje
družini in sorodnikom

SKD Igo Gruden

Ob boleči izgubi drage Rade izreka občuteno sožalje Petri, Sonji in vsem sorodnikom

Mariza Škerk z družino

Ob smrti Rade Suban
izražajo hudo prizadetim svojcem
globoko sožalje

pevke in pevci iz Devina



SLOVENSKA KNJIŽEVNOST - Zbirka Beletrina Študentske založbe

Matjaž Kmecl razkriva svoje skrivne ljubezni

Knjiga Sveti Lenart, vrtnice in gamsov skret po avtorjevem mnenju ni memoarska

Akademik Matjaž Kmecl na začetku svoje nove knjige sicer meni, da spomine največkrat pišejo ljudje, ki so prepričani, da so odživel pomembno življenje, takšno, da ne sme v pozabo, on pa, da mednje ne sodi; piše le nepomemben pogovor o življenju, kakršno mu je bilo dano. In čeprav delo, objavljeno v zbirki Beletrina Študentske založbe, nima za memoare značilne kronološke strukture, je vendarle od začetka do konca spleteno iz spominskih niti, ki jih povezuje pogled z današnje perspektive.

Avtor se tudi tukaj ni izneveril navadi, da vzbudi radovednost in pričakovanje že z naslovom. Zakaj sveti Lenart, Matjaž Kmecl pojasni z legendo o tem puščavniku, ki se je odpovedal vsem posvetnim častem in slastem. In ker velja za patrona samotarjev, izobčencev, ubežnikov, beguncev in vseh drugih odrinjencev, med katere - v vlogi zalivalca solate - šteje tudi sebe, si ga je izbral za zaščitnika. Rad je obiskoval njegove, ponekod še z verigo simbolno opasane cerkve, ki jih je na Slovenskem v najbolj skritih in odročnih krajih blizu sedemdeset. K njim in tudi na vse druge hribe se je vzpenjal, da je, kot se je izrazil, dobil svoj »šus« samotarstva, ko ga je potreboval.

Zalivanje solate namiguje na vrtničkarstvo, ki pa je tukaj veliko več kot gojenje zelenjave na vrtničku ob hiši. Literarni zgodovinar in pisatelj Matjaž Kmecl je namreč vso iz ljubiteljstva in družinskega izročila pognalo vrtnarsko strast namenil najzlahnejšim med rožami - vrtnicam. In to tako zares, da se je sklenil pridružiti znamenitim zlahnteljem ter vzgojiti vrtnico, ki bi ustrezala vsem zahte-

vam, da postane priznana sorta. Po dolgih letih neuspelih in razočaranj mu je, zanesenjaku brez potrebnih sredstev in strokovnega zaledja, naposled uspelo, kar mu po vseh statističnih pravilih teorije in prakse ne bi smelo: na predstavitvi knjige je predstavil tudi svojo vrtnico z zlahntim pesniškim imenom 'Prešeren'.

Za tiha soočanja z navali spominske melanholije pa poleg tihote okrog Lenartovih cerkva za Kmecla zlepa ni primernejših prostorov, kot so težko dostopne razgledne police, ki si jih gamsi izberejo za svoj toaletni kotiček. Vsak tak zeleno oblazinjeni prostor tako temeljito zaznamujejo s svojim rezkim vonjem, da neprevidni popotnik lep čas ne pozabi razgleda z njihovega balkona.

Tretja tema, mimo katere Kmecl ni mogel, čeprav je ni v naslovu in še manj sodi med njegove skrivne ljubezni - prej med zablode, je politika. Namenja ji, kot se zdi, več pozornosti, kot bi si želel, a je hkrati noče povsem obiti. Ob najrazličnejših peripetijah med opravljanjem funkcij, povezanih predvsem z upravljanjem slovenske kulture v osemdesetih letih in še malo po osamosvojitvi, vendarle mora pokazati tudi svoj konec palice. Ni mu žal, pravi, čeprav je v tej zvezi po nepotrebnem kasiral različna zmerjanja in zagovednosti, tudi mnoge krivice. Ta knjiga se je avtorju očitno zdela tudi pravišnja prilika, da v njej obudi še en odmev iz preteklosti: svojo različico zgodbe o Zlatorogu, ki jo je pred leti odložil v odpadni predal.

Iztok Ilich



FILM

Kinoateljje na festivalu Lessinie

Film festival Lessinie je eden izmed redkih mednarodnih filmskih festivalov v Italiji, ki so posvečeni življenju, zgodovini in občajem v gorskem svetu. Festival je nastal po zamisli društva Cimbri della Lessinia leta 1995, ko so prikazali izbor filmov o gorskem svetu v okolici Verone. Z leti se je festival obogatil s tujimi produkcijami iz celega sveta.

Na letošnjem XIV. Film festivalu Lessinia sta prisotni dve produkciji Kinoateljje. Včeraj so v sekciji »Altre montagne« predvajali dokumentarni film Sešivalnica spomina in režiji Anje Medved in Nadje Velušček. Film raziskuje prostor, ki ga je meja skozi stoletja zaznamovala in je kljub grobim zgodovinskim pretresom uspel ohraniti svojo nezamenljivo skupno identiteto. Obmejni prostor je po letu 1947 občutil nasilje železne zavese tako na eni kot na drugi strani meje. Danes je v obeh državah ta prostor bolj ali manj izprazen, vendar z neuničljivo željo po življenju. V pogovorih z domačini sta avtorici Anja Medved in Nadja Velušček odkrivali zgodovino, kot se je odsevala v usodah ljudi, ki so na svojih domovih vztrajali ali pa se danes vanje ponovno vračajo. Nov zgodovinski trenutek odpira meje in nakazuje nove oblike priseljevanja in življenja v skupnem prostoru.

V telmovalnem programu bo prikazan film Mala apokalipsa v režiji Alvara Petriciga; na sporedu bo danes in v soboto, 30. avgusta. Film ni dokumentarec v ožjem pomenu besede, niti fiction. Glavna tema filma je zgodba o smrti nekega kraja. Čišnje je oz. je bila majhna vasica v Nediških dolinah, ki jo je ekonomska logika sodobnega življenja obsodila na zapuščenost in propad. V tem primeru je do dokončne zapustitve prišlo po potresu v letu 1976, ko so zadnjim prebivalcem kot edino možnost ponudili preselitev v druga naselja v dolini.

V krajih, kot je Čišnje, se apokalipsa ne najavlja hrupno in z zvokom trobente. Gre za pogrezanje, do katerega pride potihem, kot pristoji »obrobjem imperija«, katerih pripetljaji ne zbujujo zanimanja in ne dvigujejo prahu.

CELJE - Sinoči podelitev

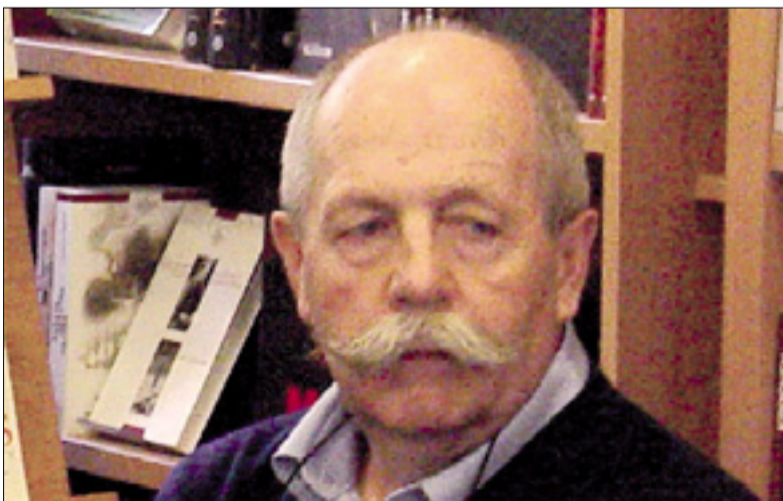
Miroslavu Košuti zlatnik poezije, Milanu Deklevi Veronikina nagrada

Na Starem gradu v Celju so sinoči podelili Veronikino nagrado in zlatnik poezije, slednjega je prejel tržaški pesnik Miroslav Košuta. Žirija 12. nagrade za najboljšo pesniško zbirko leta v Sloveniji je nominirala zbirke petih avtorjev: Milana Dekleve, Milana Jesiha, Cvetke Lipuš, Borisa A. Novaka in Marcella Pottocca, na koncu pa je izbrala zbirko Milana Dekleve z naslovom Audrey Hepburn, slišiš metlo budističnega učenca?.

Žirijo za letošnjo nagrado so sestavljali pesnik Marjan Strojan (predsednik), literarni kritik in esejist Matevž Kos ter pesnik in novinar v kulturni redakciji Večera Robert Felix Titan. Nagrado zlatnik poezije 2008 podeljuje Fit media vse od leta 2005. Z njo izreka priznanje pesniku za življenjski pesniški opus, za ustvarjalni prispevek slovenski kulturi in po zlahntenju slovenskega jezika. Doselej, pred Košuto, so ga prejeli Ciril Zlobec, Tone Pavček in Kajetan Kovič. Na večeru poezije, ki je pospremil podelitev obeh nagrad, so svoje pesmi brali Jurij Hudolin, Esad Babačić, Milan Jesih, Zoran Pevec, Marcello Pottocco, Ciril Zlobec, Cvetka Lipuš, Milan Dekleva, Andrej Brvar in Miroslav Košuta.

Veronikino nagrado za najboljšo pesniško knjigo leta je prejel Milan Dekleva za zbirko Audrey Hepburn, slišiš metlo budističnega učenca? »Nova pesniška knjiga Milana Dekleve pomeni kristalizacija avtorjeve, zdaj smemo reči, dolge in pisane pesniške poti,« so zapisali člani žirije Matevž Kos, Robert Titan Felix in Marjan Strojan. »Tudi zbirka Audrey Hepburn, slišiš metlo budističnega učenca? ima dolg naslov, vendar njena vsebina ni dolgozvezna, temveč refleksivno izostrena, napisana z občutkom za detajl ter za dramaturgijo bivanjskih položajev upesnenih predmetnosti in oseb. Središča lika sta ona in on, popotnika, ki s seboj skušata svet, in s svetom sebe,« je nagrado utemeljil predsednik žirije, Deklevov pesniški kolega Marjan Strojan.

Desno Miroslav Košuta, na spodnji fotografiji pa Milan Dekleva



»To so ljubezenske pesmi, ki nastajajo v navzkrižju bližine in daljave, doma in sveta, porojene iz jesenske zrelosti in pomladne nestrpnosti: 'nebo je vse višje, / a najine želje se nočejo posušiti', je zapisano v pesmi, ki poimenuje omenjeno navzkrižje sveta. Velika tema zbirke je minljivost, razvidna iz še včeraj vsakdanje prepričljivosti trenutka, ki pa je danes že podložen kontemplativnemu miru in meri, s katero pesnik zunajevropsko duhovno tradicijo sooča z razpoložljivostjo zahodnega sveta.« Lok Deklevove izraznosti se pne od kratkih pesniških refleksij, katerih središčno mesto je živa, koncentri-

rana pesniška podoba, do metafizične »breztrežnosti bivanja... v zatemnitvi kozmičnega središča...«, je še zapisano v utemeljitvi. »Čudež v Deklevovi liriki se zgodi, kadar oboje hkrati pohiti h koncu pesmi, četudi je ta zapisana v kozmični krog. Njen miselni obseg in pesniški domet sta izrečena v jeziku, ki je v tej knjigi dozorel do polnosti svojih pomenov,« je utemeljitev Veronikine nagrade za leto 2008 sklenil Strojan.

Milan Dekleva je dobitnik Prešernove nagrade, nagrade kresnik za roman leta in vrste drugih nagrad in priznanj za svoje literarno ustvarjanje.

Mladi slovenski umetniki na Golem otoku

Po okriljem nove domače umetniške skupine »Aggressive theatre« je 14. avgusta zaživela umetnost, in sicer v obliki dveh instalacij: obup je podpisal Andrej Grilc, Zaprti obrok pa Glorjana Veber. Kot je povedala Veberova, sta bili instalaciji šele uvod v večji večdnevni multimedijški dogodek, ki se na Golem otoku obeta oktobra. Instalaciji Obup in Zaprti obrok sta se napajali iz zgodovine otoka, ko je še služil kot politični zapor. Grilčeva instalacija Obup govori o simbolu človeka, zapornika, ki meče skalo v prostor, da bi ubil svojega sovražnika, čas.

Veberova je na Golem otoku na razbite železne okenske okvirje na nitke obesila v polivinil ovit plastičen pribor. Na Golem otoku, kjer so več desetletij nečloveško prevzgjajali zapornike, je plastičen pribor deloval smešno, zastrašujoče in ironično, meni ustvarjalca. Instalaciji pa sta bili le uvod v oktobrski dogodek umetniške skupine »Aggressive theatre«, ki se posveča razvijanju novim pristopom k umetnosti. Skupina generacije 80-ih v zasedbi: Andrej Grilc, Glorjana Veber, Lidija Sušnik, Anjuša Belehar, Marko Kumer - Murč in Ivana Komel bodo postavili pesniško instalacijo Genocid avtorice Glorjane Veber, poetični performans Lidije Sušnik in zvočno instalacijo Glasovi otoka avtorja Andreja Grilca. »Aggressive theatre«, ki predstavlja svoja umetniška dela predvsem po načelu nepričakovane vstopa v človekov intimni prostor, še pridobiva ustrezna dovoljenja za delo na Golem otoku, je pojasnila Veberova. (STA)

Nov mladinski film

o "neandertalčevi piščali"

Padla je zadnja klapa mladinskega igranega filma Dan prve piščalke režiserja Tuga Štiglica po scenariju Jadrana Sterleta. Snemanje je potekalo na Krasu in v Cerknem, kjer je veliko lokacij, ki spominjajo na obdobje starejše kamene dobe. Film bo premierno prikazan konec novembra v Ljubljani, so sporočili iz produkcijskega studia Vrtnice. Film je postavljen kar 60.000 let v preteklost, ko so Evropo naseljevali neandertalci. Osrednji junak zgodbe je energičen in radoveden desetletni deček. Oče mu ne dovoli, da bi šel z njim na lov, zato nekega dne deček na skrivaj vzame sulico in se sam odpravi v divjino. Pri lovu fant nima sreče. Najprej zgreši košuto in pri tem zlomi kamnito sulično ost, nato se na smrt prestraši medveda in se zateče v lovsko postojanko. Tu so že oče in dva mladca, ki so prišli po zalogo rezervnih osti. Oče se hučuje na dečka in skupaj odidejo domov v votlino. Tu se vsi zberejo in se ukvarjajo z vsakdanjimi opravili. »Kamnoseku« med izdelovanjem novih kamnitih orodij ne uspe razklati ene od kosti, čeprav je vanjo izdolbel že dve luknji. Kost odvrže na rob »delavnice«, v bližino mravlišča. Tam jo najde deček, ki po votlini išče hrano. Medtem ko skuša s kosti spihati mravlje, ki so imele na njej gostijo, zasliši nenavaden zvok... Ustvarjalci filma so za domovanje neandertalčeve družine izbrali spodmol Trhlova blizu Lokve na območju sezanske občine, je še sporočil Primož Kastelic iz novomeškega Vrtnice. (STA)

Plesne nagrade neodvisnih kritikov

Belgijski plesni mojster Sidi Larbi Cherkaoui je po izboru neodvisnih kritikov postal najboljši koreograf leta. Cherkaoui se v delih »Sutra«, »Apokrifu« in »Origine« kritično in občuteno spopada z vlogo religije, je v ponedeljek v Berlinu sporočila specializirana revija Ballett-Tanz. Revija je za mnenje povprašala 40 kritikov. Za plesalko leta so izbrali slovito balerino Sylvie Guillem, plesalec leta je Raimund Hoghe iz Düsseldorfa. Za najboljšo plesno skupino je žirija neodvisnih kritikov izbrala Rosas. (STA)



BENETKE - Začenja se 65. filmski festival

Marco Müller o izoblikovanju letošnjega festivalskega programa

Prikazan bo tudi film Vinka Möderndorferja Pokrajina Št. 2 in kratki film Igorja Šterka Every Breath You Take

Marco Müller je danes v Italiji prav gotovo največji poznavalec azijskega filma, hkrati pa tudi človek, ki ima stike z vsemi svetovnimi produkcijami. Festivalski direktor, ki mu je že nekajkrat uspelo, da je v Benetke privabil tudi tiste režiseje, ki so bili že na poti za Cannes. O njem pravijo, da ni najbolj prijazen sogovornik. A nič za to. Od direktorja, ki vodi festival, za katerega bodo letos potrosili 11 milijonov evrov, navsezadnje nihče ne pričakuje prijaznosti, ampak profesionalnosti. In Marcu Müllerju te res ne primanjkuje.

Pred več kot petindvajsetimi leti je v Turinu priredil retrospektivo kitajskega filma, ki je nato dala povod za drugi najpomembnejši italijanski filmski festival, tisti, ki ga od lani vodi Nanni Moretti. Nekaj let kasneje je prevzel krmilo ene najstarejših evropskih in svetovnih filmskih izložb, tiste v Locarnu in tudi švicarskemu filmskemu dogodku zagotovil dober uspeh. Takrat je igral na domačih tleh, saj je Marco Müller po rodu Švicar, ki pa je velik del svojega življenja preživel v Italiji. Dobro obveščeni krogi napovedujejo, da bi mu lahko v naslednjih nekaj letih uspel tudi veliki podvig in da bi mu nekoč lahko zaupali Festival v Cannesu. V to prerokbo pa sam ne verjame: tako zaradi francoskega nacionalizma kot tudi zaradi anagrafskega neizpodbitnega podatka, da je Müller za Cannes že prestar.

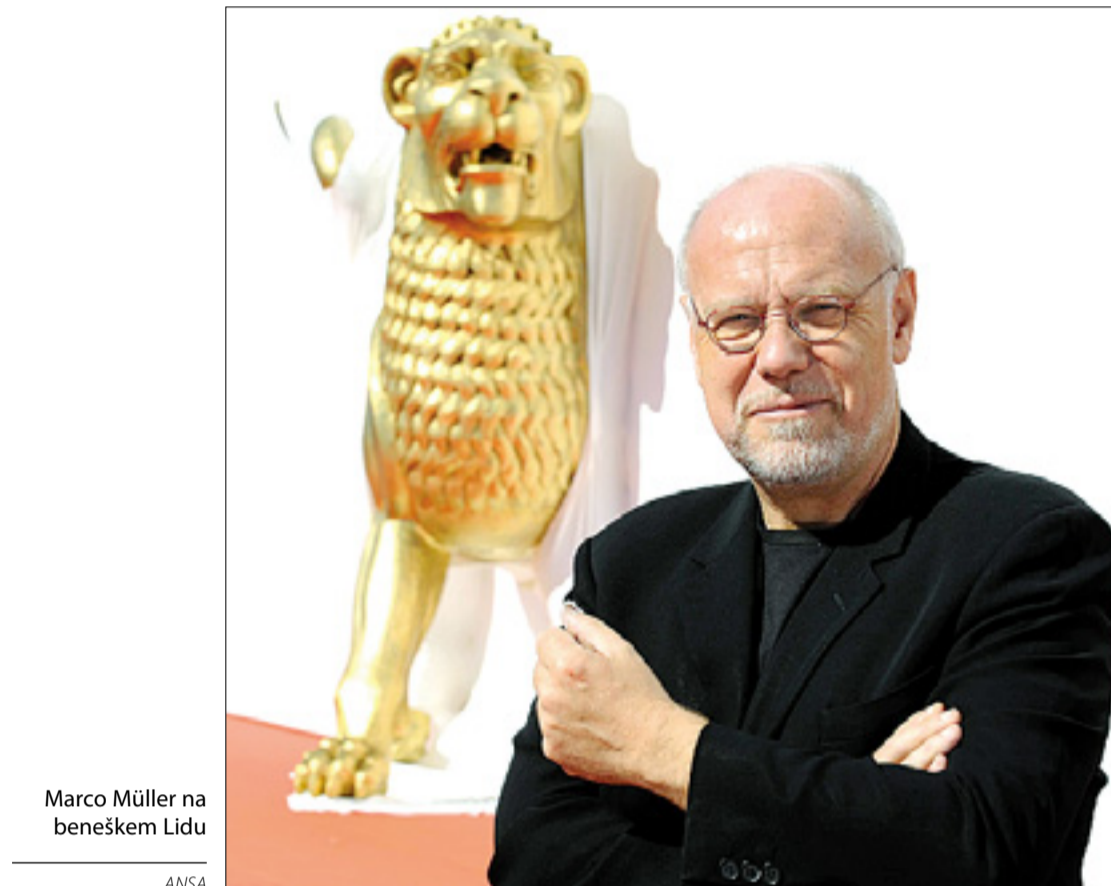
Petinpetdesetletnemu direktorju beneške Mostre pa je navsezadnje uspelo tam, kjer je marsikomu spodletelo: pred nekaj meseci so mu v Benetkah obnovili pogodbo še za naslednja štiri leta, kar pomeni, da bo Müller vodil beneški festival celih osem let.

Zaupanje, ki mu ga je izkazal Bienale, je Müllerja prepričalo, da lahko letos oblikuje tudi drznejši spored. »Tudi ob sodelovanju z novim predsednikom Paolom Baratto, sem se odločil za nekakšno idealno selekcijo - tako Müller - kjer bi lahko predstavil za Benetke neobičajne filme, predvsem pa tista dela, v katerih se zrcali čas, v katerem živimo. Vselej izbiram tiste zgodbe, ki so mi tako všeč, da bi jih rad čimprej posredoval tudi drugim. Sicer pa sem se zaustavil predvsem pri cineastih, ki jim je še do tega, da se zazrejo v sedanost. Film je mogoče edina umetnost, ki lahko pripomore k spoštovanju različnosti in spoznavanju tistega, česar še ne poznamo, pa četudi ostanemo priklenjeni na domačih stoli. V letošnjem sporedu sem želel evidentirati nomadsko kinematografijo, tako, ki ne pozna mej in ne jezikovnih omejitev.«

Veliko je filmskih prvencev, ameriška prisotnost pa je letos skoraj v celoti omejena na avtorke filme...

»Nekaterih režiserjev, čigar prisotnost je bila v bistvu že zagotovljena, ne bo zaradi stavk, ki so v prejšnjih mesecih karakterizirale ameriško filmsko produkcijo. V mislih imam predvsem protest scenaristov, ki so prekrizali roke in s tem zaustavili produkcijsko verigo. Tako smo se morali odreči avtorjem in filmom, ki še niso dokončani. Jimu Jarmushu, Terryju Gilliamu, Gusu Van Santu. Zato pa imamo Kathrin Bigelow in njen The Hurt Locker, ki govori o odstranjevanju eksploziva v Iraku. Ali pa celovečerec The Wrestler Darrena Aronofskyjeva, s spet izrednim Mickeyem Rourkejem.«

Paradni konj vašega vodstva pa je gotovo azijska kinematografija. Pravkar so se zaključile



Marco Müller na beneškem Lidu

ANSA

olimpijske igre. Kako ste spremljali ta dogodek?

V Peking sem bil povabljen kot izredni gost in veliki prijatelj Kitajske. Žal pa tja nisem mogel odpotovati, ker sem bil že zaseden v Benetkah. Oglelal sem si otvoritveno slovesnost in razumel zakaj mi je stari znanec Zhang Yimou (režiser otvoritvene in zaključne slovesnosti) dejal, da je režija takega spektakla bolj zahtevna kot postavitve filmskega kolosala. Olimpijske igre so bile za Kitajsko izjemna priložnost in izložba. Upam, da se bo zdaj čimveč ljudi zanimalo za Vzhod, ki je še vedno premalo poznan.«

Po uspehih v Cannesu se že govori o preporodu italijanskega filma. Zelo dobro bo zastopan tudi v Benetkah...

»Štiri celovečerci v osrednjem delu sporeda, a v resnici jih je celo pet, ker bo eden od celovečerccev, Puccini e la fanciulla (Puccini in deklica) Paola Benvenuti, predstavil izven tekmovalnega dela. Za italijanski film je to izreden rezultat, res ne pomnim leta, ko bi bila italijanska prisotnost tako številna. Številna in raznolika, saj bo v Benetkah celoten spekter naše kinematografije in produkcije. Skupno bo na Mostri predstavljenih trinajst celovečerccev in krajša filmska poslastica, posneti dnevniki zapis, za katerega je poskrbel Mario Monicelli in ki ga je v bistvu zaključil prav v teh dneh.

Pri devetdesetih letih je Monicelli naš pravi De Oliveira. Prisotne bodo tudi nekatere komedije, predvsem pa bodo prisotni nekateri filmi, kot Il papà di Giovan-

na (Giovanni oče) Pupija Avatija in Un giorno perfetto (Perfekten dan) Ferzana Ozpeteka, ki predstavljata pomembna mejnika za oba režiserja.«

Pripomnili ste, da bo prisoten tudi nomadski film. Kaj to pomeni?

»Mostra ni nek atlas, na katerem morajo biti vse države. Nikogar ne zanima preštevanje in niti seznam zastopanih držav. Potrudili smo se, da bi v Benetkah predstavili vse, kar je novega in pomembnega na filmskem obzorju s posebnim ozirom na vse, kar je izvirnega.

Pa-ra-da, filmski prvenec Marca Pontecorva, ki ga je režiser posnel v Romuniji, je zgovoren primer nomadskega filma, tako kot tudi celovečerec Bird-Watchers (Zemlja rdečih ljudi) Marca Bechisa, ki je film skoraj v celoti posnel v jeziku indijskega plemena. Primerov pa v resnici ne manjka, saj lahko med avtorji nomadskih filmov letošnje izvedbe omenim tudi kitajskega režiserja Yu Lik-Waia, ki je v Braziliji posnel film Plastic City (Plastično mesto) z mednarodno igralsko zasedbo.

Pred uradno predstavitevijo bodo v okviru stranskega sporeda predstavili tudi restavrirano verzijo De Sicovega filma Ladri di biciclette (Tatovi koles), ki pa bo zaživel v digitalni verziji. V digitalni verziji bo predstavljen tudi tvoritveni film Burn after reading (Zažgi po branju) bratov Coen. Ta novica je že marsikoga šokirala, a prepričan sem, da bo rezultat gotovo presenetljiv.« (Iga)

Na 65. filmskem festivalu v Benetkah bodo premierno prikazali film režiserja in scenarista Vinka Möderndorferja Pokrajina Št. 2 in kratki film Igorja Šterka »Every Breath You Take«. Möderndorferjev celovečerec se bo potegoval za nagradi Europa Cinemas Label in leva prihodnosti, Šterkov film pa za najboljši film v programu »Corto Cortissimo«. Oba režiserja se veselita, da bosta njuna filma premierno prikazana na tako pomembni in mednarodno priznani manifestaciji, kot je beneški filmski festival. Möderndorfer je na včerajšnji novinarski konferenci o vrstiviti svojega filma na festivalski program Giornate degli autori/Venice Days dejal, da mu je očitno »uspelo podati zanimivo filmsko zgodbo za gledalce, pa tudi za strokovnjake, ki niso Slovenci«. »Zdi se mi, da bo imel film dolgo filmsko življenje,« je dodal. Möderndorfer je pojasnil, da je okvir filma v bistvu žanrski, vsebinsko pa se nagiba k drami. Po njegovih besedah gre za neko novo filmsko zvrst, triler-dramo. Pokrajina Št. 2 po besedah režiserja in scenarista pripoveduje o skrivnostih, povezanih s pojojnimi zločini, hkrati pa vodi zgodbo, ki jo razume vsak gledalec. Tema filma so namreč napake očetov, ki se prenašajo na otroke. Po besedah producentke Eve Rohrman se bo film potegoval za nagrado Europa Cinemas Label, ki nagrajencu omogoča distribucijo po evropskih kinematografih na kar 1700 platnih ter pet kopij filma za italijansko distribucijo.

Šterkov film bo predstavljen v tekmovalnem programu »Corto Cortissimo«. Že to, da je bilo med 1400 prijavljenimi izbranih zgolj 18 filmov, je poveden podatek, je dejal Šterk, ki sicer že snema nov celovečerni film. Pomočnica direktorja za promocijo in trženje na Filmskem skladu RS Jelka Stergel je o Šterkovem izdelku dejala, da »kaže izvirne pristop k človeški drami«. Desetminutni film, ki ga, tako Šterk, opredeljuje »minimalistična forma«, pripoveduje o družinski tragediji. V prometni nesreči, ki jo zakrivi oče, mati premine, sin pa je v komi. Oče ostane sam s hčerjo, vsak od njiju pa skuša po svojih močeh živeti dalje. (STA)

MOSTRA - Pred uradnim začetkom festivala

Poklon Olmiju in gala večer

Režiser Ermanno Olmi letos prejme zlatega leva za življenjsko delo - George Clooney in Brad Pitt »dobrodelno« na otoku Giudecca



Novi levi na beneškem Lidu

ANSA

S poklonom filmskemu mojstru Ermannu Olmiju, ki bo letos prejel zlatega leva za življenjsko delo, se pravi s projekcijo filma La leggenda del santo bevitore, so sinoči na trgu San Polo otvorili predvečer uradne otvoritve 65. beneške Mostre.

Na Lidu pa postavljajo in urejajo še zadnje detajle. Pred casinojem se tako hotijo trije zlati levi, ki letijo v smeri nove filmske palače. Oskarjevec in scenograf Dante Ferretti si je zamislil letošnji simbol festivala, ki bo sovpadal tudi z začetkom gradnje nove filmske katedrale, ki naj bi na Lidu zrasla v prihodnjih treh letih. Sicer bo 65. izvedba posvečena egiptovskemu režiserju Youssefu Chachineju, ki je še lani prav tukaj predstavil svoj zadnji film.

Včerajšnje vigilijo pa je začel tudi glamour dogodek na otoku Giudecca, kjer je modna znamka Belstaff priredila dobrodelni gala večer. Osrednja gosta sta bila George Clooney in Brad Pitt, ki bosta tudi osrednji zvezdi današnjega dne. S Tildo Swinton in Johnom Malkovichem nastopata v otvoritvenem filmu, najnovejšem delu bratov Coen, Burn after reading, za ka-

terega vlada velika radovednost. »Ko prebereš sežg«, je strogo navodilo, s katerim je CIA opremila nekatere zaupne dokumente in jih po pošti odposlala sodelavcem. Nekaterih tajnih papirjev pa ognjeni zublji ne bodo uspeli pokončati in ti se bodo seveda znašli v zgrešenih rokah. Oskarjevca, brata Coen, bosta prav gotovo tudi tokrat presenetila z njima tipičnim črnim humorjem, s katerim uspeva vsakič dodobra zaznamovati svoje filme.

Skupno bo v sklopu letošnje Mostre predstavljenih 54 celovečerccev. Od teh jih bo kar 49 doživel na Lidu svetovno premiero, pet pa evropsko.

Nadve dobro bo tudi letos zastopana vzhodna produkcija s kitajskimi, filipinskimi, indijskimi in kar petimi japonskimi filmi. Med temi, ob habitueju Takešiju Kitanu bosta tudi dva mojstra animacije: Oshii Mamoru in Hayao Miyazaki, ki je prav v Benetkah pred dvema letoma prejel zlatega leva za življenjsko delo. Iransko filmsko produkcijo bo letos predstavljala Abbas Kiarostami, ki bo v Benetkah, izven tekmovalnega dela predstavil svoj Shirin, v ka-

terem nastopa tudi Juliette Binoche. (Iga)

Po Müllerjevih napovedih bodo največja presenečenja prišla iz Afrike in Mehike. Afriško celino bosta zastopala Alžirec Tariq Teguia (Inland) in Etiopec Haile Gerima (Teza), medtem, ko bosta mehiško filmsko stvarnost predstavljala Gerardo Naranzo (Voy a explotar) in Eugenio Polgovsky (Los Herederos).

Letošnjo žirijo, ki ji bo predsedoval Wim Wenders, bodo sestavljali še italijanska igralka Valeria Golino, Juryi Arabov, scenarist filmov Aleksandra Sokurova, ameriški igralec Douglas Gordon ter ameriški režiser John Landis, argentinska avtorica Lucretia Martel in eden najbolj produktivnih hongkonških filmarjev, Johnnie To, ki se je letos odpovedal predstavitvi filma. Botra današnjega večera, ki se bo kot ponavadi nadaljeval s sprejemom na plaži pred hotelom Excelsior, bo ruska igralka Ksenija Rappoport.

Danes pa bo že na vrsti tudi projekcija prvega slovenskega filma. Na Lidu bo namreč zaživelö Moderndorferjevo delo Pokrajina št. 2. (Iga)

SARAJEVO Nagradili Cvitkovičev film Vem

Kratki film scenarista in režiserja Jana Cvitkoviča Vem (I Know) je že na svojem prvem tekmovalnem festivalu prejel tudi svojo prvo nagrado - posebno plaketo žirije za kratki film. Mednarodna žirija za kratke filme je filmu Vem dodelila posebno plaketo žirije. Žirijo so sestavljali Michael J. Warner, sopredsednik worlda sales podjetja Fortissimo films, bosanska umetnica Šejla Kamenarić, ter Jay Jeon, selektor filmskega festivala v Pusanu. Režiser Jan Cvitkovič je ob prejemu nagrade poudaril, da je izredno vesel in da gre za še eno priznanje njegovemu delu. Slovenskemu občinstvu bo film predstavljen v mesecu oktobru.

Srce Sarajeva za najboljši kratki film je dobil bosanski animirani film Tolerantia, režiserja Ivana Ramadana.



ŠTANDREŽ - Podjetje Irisacqua začelo obnovitveni poseg

Zaprtje podvoza presenetilo voznike

Prenovitvena dela se bodo zaključila pred 16. septembrom

V ulici Tabai v Štandrežu so včeraj dopoldne zaprli podvoz, ki je speljan pod železniško progo, da bi ga obnovili; s tem so povzročili kar nekaj težav številnim avtomobilistom, ki o začetku gradbenih del niso bili obveščeni.

V okviru posega bodo zamenjali žlebove za meteorno vodo, zgradili nove jaške in postavili novo, predvsem pa močnejšo črpalko, ki bo ob dežju črpala vodo z dna podvoza. Uredili bodo tudi nove odtokove za deževnico, tako da se voda ne bo nabirala niti ob večjih nalivih. Na dnu podvoza bodo namestili tudi nove jeklene rešetke, saj sedanje niso več pritrjene na cestišče, kot bi morale biti; pod težo avtomobilov in tovornjakov, ki dnevno vozijo po ulici Tabai, so se namreč premaknile iz svojih kovinskih okvirov, zato pa je prehod vozil povzročal močan hrup.

Poseg opravlja podjetje Irisacqua, ki je na krožišču pred Štandrežem in na vaškem trgu sv. Andreja namestilo table, ki z dvojezičnim napisom opozarjajo voznike, da je podvoz zaprt zaradi gradbenega posega. Izvajalec del je podjetje IGP iz Trsta. Delavci bodo morali zaključiti gradbeni poseg do 16. septembra, saj imajo do takrat dovoljenje za zaprtje ulice Tabai.

»Obnova podvoza se je začela, ne da bi primerno obvestili javnosti in ne da bi postavili smerokazov, ki bi pomagali voznikom najti pravi obvoz,« je včeraj poudaril predsednik štandreškega rajonskega sveta Marjan Brescia. Po njegovih besedah je rajonski svet že večkrat zahteval prenovitev podvoza s postavitvijo novih rešetk na njegovem dnu, vendar zdaj, ko se poseg končno začne, ni nihče pravočasno obvestil predsednika, rajonskih svetnikov in vaščanov nasploh o zaprtju ceste. Brescia je hkrati pojasnil, da imata v Štandrežu svoj sedež avtoprevozniki podjetji Gaudenzi in Kusterle, veliko tovornjakov pa vozi tudi proti skladišču podjetja Marzoli-Nanut. Zaradi tega bi moralo podjetje Irisacqua pravočasno obvestiti rajonski svet in krajanje, ki bi se tako včeraj izognili zaprtemu podvozu in težavam. (dr)

Ob vhodu v Štandrež so včeraj začeli prenavljati podvoz (desno); tabla z dvojezičnim napisom opozarja, da je zaprt (spodaj)

BUMBACA



GORICA Na županstvu ne bo nove razsvetljave

Na goriškem županstvu ne bodo namestili nove razsvetljave, ki jo je načrtovala prejšnja uprava. Občinski odbor je namreč včeraj preklical sklep bivšega župana Vittoria Brancati, s katerim so maja lani odobrili dokončni načrt za novo razsvetljavo. Ker se je medtem spremenila zakonodaja o javni osvetljavi, se je odbor odločil za preklic lanske odločitve; 58.344 evrov, ki so bili predvideni za namestitve novih luči, bodo namenili prenovi centralnega ogrevanja županstva.

NOVA GORICA

Tatvina, pretep in pripor

Novogoriški policisti so imeli v minulih dneh polne roke dela. Najprej so obravnavali nenavadno tatvino v igralnici Perla, nato so pridržali še povratnika nasilneža, kasneje pa še večkrat neuspešnega tatu.

V noči iz 14. na 15. avgust je par, 51-letni Bosanec in 29-letna Hrvatica, obiskal novogoriško igralnico Perla. Potem ko je moški pri igranju rulete izgubil denar, se je očitno odločil, da spremeni krivično uso, ki mu jo je namenila Fortuna. Pri igralni mizi ameriške rulete je segel po zloženih igralnih žetonih in jih zgrabil devet po 1.000 evrov. Pri tem je zaposlene v igralnici obtožil, da so ga opetnastili, nato pa se je s spremeljalko odpravil proti izhodu. Osebe ga je seveda prestreglo in zahtevalo vrnitev žetonov, možakar pa se na to ni oziral in je odšel. Skupaj s spremeljalko sta žetone skrila v bližnje grmovje, nato pa sta se v igralnico znova vrnila! Igralniški varnostniki so nato poklicali policijo, na kraj dogodka je prvi prispel kriminalist v civilu, ki pa je predstavil s službeno izkaznico. Možakar se zanj ni zmenil, saj ga ni priznal kot za predstavnika organov pregona in je zahteval prihod uniformiranih policistov. Ti so tudi prišli in moškega in žensko odpeljali na policijsko postajo. Oba sta nato priznala, kam sta skrila žetone, policisti pa so proti njima spisali kazensko ovadbo in ju v nadaljnji postopek odvedli na okrajno državno tožilstvo v Novi Gorici.

V isti noči so bili novogoriški policisti obveščeni o pretepu v središču mesta. Moški, star 24 let, ki so ga že večkrat obravnavali zaradi podobnih kaznivih dejanj, bil je tudi že v hišnem priporu, je brez razloga udaril tri mladeniče, četrtemu je grozil s pretepom. Po enournem iskanju so ga policisti našli in mu zaradi povratništva odvzeli prostost in ga pridržali. Zaradi suma storitve dveh kaznivih dejanj nasilništva, so ga nato privedli k dežurnemu preiskovalnemu sodniku okrajnega sodišča v Novi Gorici, ki je po zaslišanju zanj ponovno odredil hišni pripor.

Policisti so prijeli tudi 41-letnega tatu, doma s sežanskega konca, ki je med 17. in 20. avgustom izvedel serijo tatvin. Policisti domnevajo, da je kradel z namenom, da blago preproda za drogo. Najprej je v eni od trgovin v Novi Gorici ukradel tri mobilne telefone in si jih vtaknil v žep. Prodajalka ga je zasačila in zahtevala ukradeno nazaj. Na njene vztrajne zahteve je prodajalki vrnil samo dva telefona, misleč, da se bo s tem zadovoljila. V tem času je njen sodelavec že poklical policijo, tako da je moral organom pregona izročiti še tretjega. Čeprav si je prislužil kazensko ovadbo zaradi poskusa drzne tatvine, je naslednji dan v eni izmed trgovin v okolici Nove Gorice neki ženski iz torbice izmaknil denarnico. Ko je ženska na blagajni opazila, da je nima več, se je nemudoma spomnila moškega, ki se je sumljivo smukal okrog nje. Po njenem natančnem opisu moškega so policisti prepoznali, da gre za omenjenega 41-letnika, ki ga je ženska prepoznala tudi na fotografiji. Še preden so ga policisti izsledili, je vlomil še v enega izmed bencinskih servisov. Sumljiv ropot iz objekta v zgodnjih jutranjih urah je pritegnil pozornost občana, ki je poklical policijo. Moškega so našli skritega pod pultom, mu odvzeli prostost in ga pridržali do vročitve preiskovalnemu sodniku. Ta mu je odredil hišni pripor. (km)

GRADIŠČE

Prihajajo »azzurri«

Italijanska nogometna reprezentanca se bo v prihodnjih dneh v Gradišču pripravljala na tekmo z Gruzijo, ki jo bodo »azzurri« odigrali 10. septembra v Vidmu. Novico so včeraj posredovali predsednik goriškega odbora CONI in deželni svetnik Giorgio Brandolin, pokrajinska odbornica Sara Vito in župan iz Gradišča Franco Tommasini, ki so pojasnili, da se bodo italijanski nogometaši zbrali v nedeljo, 7. septembra, v znamenem hotelu v Zagraju. V ponedeljek in torek, 8. in 9. septembra, bodo trenirali na nogometnem igrišču Colaussi v Gradišču, medtem ko se bodo v sredo, 10. septembra, odpravili v Videm, kjer se bodo zvečer na stadionu Friuli srečali z Gruzijo. Tekma velja za kvalifikacije za svetovno prvenstvo, ki bo leta 2010 v Južni Afriki.

ROČINJ - Na pobudo SSK in krožka Anton Gregorčič

Poklon Kamenščku

V soboto, 30. avgusta, bodo pred rojstno hišo tigrovca, borca in univerzitetnega profesorja odkrili spominsko ploščo

V soboto, 30. avgusta, ob 17. uri bo pred rojstno hišo Stanislava Antona Kamenščka v Ročinju spominska slovesnost. Stranka Slovenska Skupnost in krožek Anton Gregorčič bosta namreč odkrili ploščo, ki sta jo postavila v čast tam rojenemu tigrovcu, borcu in univerzitetnemu profesorju.

Kamenšček, ki se je rodil v Ročinju leta 1908 in je umrl v ameriškem mestu Berkley leta 1978, je začel sodelovati s Tigrom leta 1927 v Gorici. Tri leta kasneje se je pred aretacijo zatekel v Jugoslavijo, kjer je leta 1932 šel v letalsko šolo v Novi Sad, vendar je ohranil sodelovanje z uporniškim gibanjem. Leta 1937 je bil kot pilot poslan v Španijo, kjer se je boril na republikanski strani. Nato se je vključil v NOB, a so ga leta 1942 v Beogradu ujeli Nemci. Kot italijanskega državljana so ga izročili italijanski policijski OVRI, ki ga je prepeljala v rimski zapor Regia Coeli, kjer je v pričakovanju smrtnih obsodbe dočakal propad fašizma. Tedaj so ga Nemci ponovno ujeli, vendar

STANISLAV
KAMENŠČEK
V LETALSKI ŠOLI
V NOVEM SADU
LETA 1932



jim je zbežal in se 23. junija leta 1944 javil jugoslovanskemu vojnemu letalstvu v Bariju. Odletel je v Jugoslavijo, kjer je postal načelnik uprave transportnega letalstva. Demobiliziran je bil leta 1947, leta 1950 pa so ga na Jesenicah aretirali in ga obsodili na štiri leta zapore. Po prestani kazni se je leta 1955 najprej zatekel v Italijo, nato v Francijo, leta 1956 pa se je izselil v ZDA, kjer je postal univerzitetni profesor. Leta 1973 se je poročil z Dolores Humar iz Števerjana. Umrl je 5. februarja 1978 v ameriškem mestu Berkley, pokopan pa



PODSABOTIN - Za namestitev v novem domu upokojencev se zanimajo tudi Goričani

Cena je za polovico nižja, a prostora zaenkrat ni

Zaradi dolgih čakalnih vrst ne bodo sprejemali starostnikov iz Italije

Novogoriški dom upokojencev bo kmalu dobil novo enoto. Objekt v Podsabotinu v Goriških Brdih je že nared za stanovanca, ki se bodo začeli vseljevati čez 14 dni, 8. septembra. S 94 posteljami bo občutno razbremenil čakalno vrsto v novogoriškem domu upokojencev, za namestitev pa se zanimajo tudi iz sosednje Gorice in okolice. Oskrba na slovenski strani meje je namreč skoraj za polovico cenejša, vendar zaenkrat starostnikov iz Italije še ne bodo sprejemali.

Pred dvema letoma smo poročali, da moški za sprejem v novogoriški dom upokojencev čakajo eno leto, ženske pa tri. V novogoriški enoti, kjer je v 30 let stari stavbi 230 ležišč, imajo trenutno 519 prošenj za sprejem. Na prvi pogled visoka številka, ki znova daje slutiti o dolgi čakalni dobi. Vendar direktor novogoriškega doma upokojencev Vaja Medvešček pojasnjuje, da je veliko prošenj oddanih na rezervo, po njegovi oceni je le tretjina takšnih, ki bi oskrbo pri njih takoj potrebovali. Z vselitvijo varovancev v Podsabotin bodo pri določenih tipih oskrbe skoraj na tekočem, sicer pa bodo čakalne dobe skrajšane na dva meseca do pol leta. Podsabotinski dom še ni docela zapolnjen, sedaj imajo zasedenih 57 mest, ostali prostor pa bodo zapolnili do konca meseca.

»Zanimanje je tudi z italijanske strani. Toda dokler imamo tolikšno število prošenj z novogoriškega območja in tudi z drugih slovenskih krajev, ne bomo jemali varovancev iz Italije. Prednost dajemo tistim, ki živijo v našem okolju,« pojasnjuje Medvešček, ki še pristavlja, da tudi ljudje onkraj meje vedo za dosedanje dolge čakalne vrste v novogoriškem domu ter da se zavedajo, da zato nimajo veliko možnosti za sprejem. »Zagotovo pa mislim, da če se čakalne vrste sprostijo, bo še več ljudi iz Italije izrazilo zanimanje za namestitev pri nas. Po informacijah, ki jih imam, je pri nas oskrba precej cenejša, res pa je, da ne vem, kaj dobijo v Italiji za ceno, ki jo plačajo,« dodaja Medvešček. V novogoriškem domu upokojencev je cena za osnovno oskrbo, se pravi za človeka, ki je še precej samostojen, 500 evrov na mesec, v Podsabotinu bo okrog 690 evrov, polna oskrba za ljudi, ki so popolnoma odvisni od tuje pomoči pa od 700 do 1000 evrov. Po naših podatkih so cene v Italiji tudi enkrat višje, ponekod celo presežejo 2.000 evrov.

Podsabotinski dom upokojencev je od Nove Gorice oddaljen dobrih pet ki-

Dom upokojencev v Podsabotinu

FOTO K.M.

lometrov. Stavba je zrasla sredi zelenja in vinogradov, kar je po eni strani prednost, po drugi strani pa je lokacija na takšnem samotnem kraju še posebej za starostnike lahko prevelika izolacija. »Lokacija je sedaj resda bolj na samem, računamo pa na to, da so na drugi strani ceste že narejeni načrti za večje naselje s trgovino in go-

stilno, za domom pa se projektira tudi niz kakih dvajsetih samostojnih hiš. V roku dveh let bo okolica postala bolj zanimiva,« pojasnjuje direktor Medvešček.

V novi stavbi v Podsabotinu, investitorja občina Brda in Gorica leasing sta vložila dobre 4 milijone evrov, so na voljo eno in dvoposteljne sobe. Stavba je zgra-

jena v skladu z naj sodobnejšimi standardi in normativi, vse sobe so tudi opremljene s priključki za internet, televizijo in telefon. V tej enoti novogoriškega doma upokojencev je zaposlitev našlo 35 ljudi. Hrano bodo v Brda vozili iz novogoriške centralne stavbe, kjer bodo tudi koristili pralnico.

Katja Munih

NOVA GORICA - Policisti med koncem tedna

Nadzirali hitrost

Zaradi različnih kršitev so naložili 148 glob - Prehitrih 55 voznikov

Minuli petek so novogoriški in koprski prometni policisti v popoldanskih urah skupaj izvajali poostren nadzor nad prekoračitvami hitrosti vozil, istočasno so enak nadzor vršili tudi njihovi goriški in tržaški kolegi na italijanski strani meje. Z njimi sta v patrolji sodelovala tudi koprski in novogoriški policist.

Največ pozornosti so policisti posvetili nadzoru hitrosti, preverjali pa so še ustreznost in veljavnost dokumentov in spoštovanje pravil vožnje. V nadzoru so tako v Sloveniji kot v Italiji policisti skupno obravnavali 185 voznikov motornih vozil, kršitve so ugotovili pri osemindesetih. Nekaj cvetk: en voznik ni imel vozniškega dovoljenja, eden je bil zaradi vinjenosti pridržan, 46 voznikov je prekoračilo najvišjo dovoljeno

hitrost. V naselju je najhitreje peljal voznik s 75 kilometri na uro, izven naselja pa je nekdo peljal 153 kilometrov na uro. Policisti so ugotovili še 22 drugih kršitev.

Sicer pa so novogoriški policisti v minulem tednu v sklopu vseevropskega tedna varnosti ustavili 1307 vozil. Zaradi različnih kršitev so zoper voznike na sodišče podali 8 obdolžilnih predlogov, 148 voznikom je bila izrečena globa na kraju kršitve, od tega je bilo 17 tujcev. V naselju je najhitreje peljal neki voznik, in to 89 kilometrov na uro, izven naselja pa so najvišjo hitrost izmerili vozniku, ki je peljal 184 kilometrov na uro. Najbolj vinjen voznik pa je napihal 1,06 miligramov alkohola na liter izdihanega zraka. Globo zaradi prekoračitve hitrosti so izdali 55 voznikom, od tega osmim tujcem. (km)

GORICA - V Dijaškem domu Simon Gregorčič potekata košarkarski kamp in poletno središče

Košarka za starejše, delavnice za mlajše

Med obiskom kmetije so otroci prejeli v dar race in piščance - Prihodnji teden ob razvedrilu tudi ponavljanje lanske učne snovi



Udeleženci košarkarskega kampa (levo); otroci na igralu (desno)

BUMBACA



V Dijaškem domu Simon Gregorčič v Gorici potekata zadnja dva tedna poletnega središča. Prvi teden, ki je ravnokar v teku, je že drugič zapored povezan s košarkarskim kampom, ki ga poleg Dijaškega doma prireja športno združenje Dom in ZŠŠDI. Tako se v glavnem starejši otroci odločajo za ju-

trano vadbo košarke pod vodstvom trenerjev Janom Zavrtnikom in Goranom Kuboričem, ki jima pomagajo še mladi Luka Dellisanti, Ivan Bernetič in Albert Voncina. Letošnji košarkarski kamp ni posvečen izključno košarki. Velika pozornost je namenjena tudi razvijanju osnovnih motoričnih sposob-

nosti in gibalni vzgoji pod vodstvom Alena Figelja.

Na košarkarskem kampu je približno trideset otrok, medtem ko je v poletnem središču kar petinpetdeset vpisanih. Večina le-teh se v Dijaškem domu zadržuje tudi za kosilo. Medtem, ko se starejši gostje poletnega središča potijo na

zunanjem odprtem igrišču, se mlajši ukvarjajo z raznoraznimi aktivnostmi. Na voljo imajo plesna, oblikovno in druge delavnice, odpravljajo pa se tudi na razne izlete v okolico. Obiskali so kmetijo, kjer so dobili v dar tudi nekaj rac in piščancev, ki jih zdaj gojijo skupaj z raznimi vrstami zelenjave na dvorišču Di-

jaškega doma. Poleg tega načrtujejo v naslednjih dneh izlet po Pevmskem gozdu in ogled konjev v konjušnici v Pevmi.

Prihodnji teden ne bo na vrsti izključno zabava. Otroci bodo namreč z vzgojitelji začeli ponavljati lansko učno snov, tako da se bodo dobro pripravili za začetek novega šolskega leta. (av)

GORICA - CTA Abonmaji za lutkovne predstave

Pri združenju za animirano gledališče CTA so že na razpolago abonmaji za večerne lutkovne predstave letošnjega Alpe Adria Puppet Festivala, ki bo potekal od 2. do 6. septembra v Gorici. Abonma stane 24 evrov; z njim si je mogoče ogledati osem predstav, lahko pa ga tudi osem oseb uporabi za isto predstavo. Popoldanske predstave bodo s prostim vstopom. Informacije in abonmaji so na voljo v uradu združenja CTA v Kapucinski ulici 19/1 v Gorici (tel. 0481-537280), naslov elektronske pošte info@ctagorizia.it).

Okvara telefonski linij

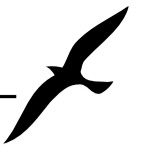
V prejšnjih dneh je prišlo do okvare na telefonskih linijah goriške občine. Največ težav so imeli v centru Lenassi in v večnamenskem središču v Podturnu, ki sta bila občasno nedosegljiva. Občina je že stopila v stik s podjetjem, ki bo čim prej popravilo okvaro in zagotovilo nemoteno telefonsko komuniciranje.

Delavnica jaza v Gorici

V Gorici bo septembra potekala delavnica jaza, ki jo že tretje leto zapored prireja združenje Musica Libera. Pobuda bo potekala pod pokroviteljstvom Fundacije Goriške hranilnice, pokrajine in goriške občine, ki je med včerajšnjim zasедanjem občinskega odbora prirediljem zagotovila 1.500 evrov prispevka. V okviru delavnice bodo na goriškem gradu potekali tri koncerti z začetkom ob 20.45; prvi bo 5. septembra, ko bo nastopil kvartet Pietro Tonolo. 5. septembra se bo predstavil Nicola Bottos Trio, 7. septembra pa Goriza Jazz Ensemble.

Koncert v Kromberku

V okviru glasbenega festivala Med zvoki krajev bo v petek, 29. avgusta, ob 20. uri na gradu Kromberk koncert tria Eccentrico; vstop bo prost.



TRŽIČ - Septembra uradna predaja namenu

Knjižnica razpolaga z dodatnimi prostori

V okviru drugega sklopa del so uredili čitalnico in mladinsko sobo



Prenovljene prostore so že »zasedli« študentje

COCO

V Trziču bodo septembra uradno predali namenu novo knjižnico, za gradnjo katere je bilo potrebnih pet milijonov evrov, ki so jih dobili z državnimi in deželni prispevki. Knjižnico v ulici Ceriani sicer ljubitelji branja in knjig lahko obiskujejo že od 5. avgusta, saj so med poletnimi počitnicami odprli nove prostore, ki so jih prenovili v okviru drugega sklopa del.

Med poletjem so premestili večino knjig in opremo, tako da je knjižnica veliko bolj funkcionalna. Vse knjige za otroke in mlade so zdaj v mladinski sobi v pritličju,

medtem ko so enciklopedije in leksikoni na prvem nadstropju, kjer je tudi soba za branje in učenje, v kateri je na voljo štirideset mest. Na prvo nadstropje so premestili tudi sobo z multimedijskim gradivom, zgoščenkami in kasetami, medtem ko na odprtje še čaka edino mala kavarna v pritličju, kjer se bodo predvsem študentje in raziskovalci za trenutek razvedrili in morda s kavo ali kako drugo pijačo napolnili baterije za nadaljnje učenje in branje. V najnovjšem delu knjižnice bodo uredili tudi zgodovinski arhiv, v katerem bodo na razpolago stari dokumenti, fo-

tografije in knjige o krajevni zgodovini. Doslej je bilo to gradivo razpršeno po raznih krajih, zdaj pa bo končno mogoče najti vse na enem mestu. Arhiviranje gradiva se zaključuje, zato pa bo javnosti na razpolago v kratkem.

V knjižnici so prvi sklop gradbenega posega zaključili leta 2005, vendar so takrat odprli javnosti le del velikega poslojpa, ki je bil zgrajen leta 1927 in v katerem je bila nekoč šola. Z zaključkom drugega sklopa del je zdaj na razpolago celotna stavba, tako da se v Trziču lahko končno pohvalijo z veliko in lepo urejeno knjižnico.

ključila niz pianistka Alessandra Ammara s koncertom z naslovom »La magia del pianoforte«; vstop prost.

Šolske vesti

MLADINSKI DOM sporoča, da bo urad v Ulici don Bosco 60 v Gorici do 29. avgusta zaprt zaradi poletnega dopusta. Novo šolsko leto se bo začelo v ponedeljek, 1. septembra, s pripravo na vstop v nižjo srednjo šolo, ki bo potekala do petka, 5. septembra, od 9. ure do 12.30; informacije in vpis na tečaj in k pošolskemu pouku 2008-09 na tel. 328-3155040 ali 0481-536455 (goriški urad SSO).

RAVNATELJ DIDAKTIČNEGA RAVNATELJSTVA v Ulici Brolo v Gorici obvešča, da bo prva seja vzgojiteljskega in učiteljskega zbora v ponedeljek, 1. septembra, ob 16. uri na sežu ravnateljstva.

RAVNATELJSTVO VEČSTOPENJSKE ŠOLE DOBERDOB sporoča, da bo zbor učnega osebja v ponedeljek, 1. septembra, ob 9. uri v prostorih osnovne šole Petra Butkoviča-Domna v Sovodnjah.

RAVNATELJSTVO VEČSTOPENJSKE ŠOLE DOBERDOB sporoča, da se bo pouk v vrtcih v Doberdobu, Sovodnjah, Rupi, Romjanu in Ronkah začel v ponedeljek, 15. septembra (prihod od 7.45 do 8.30). Pouk v osnovnih šolah v Doberdobu (7.50), Sovodnjah (8. ura) in na Vrhu (8.00) se bo začel v torek, 9. septembra, v osnovni šoli v Romjanu pa 15. septembra (7.55). Od 15. do 19. septembra se bo pouk v osnovni šoli v Romjanu zaključil ob 13. uri brez kosila. Prvi dan pouka na nižji srednji šoli v Doberdobu bo v torek, 9. septembra, s pričetkom ob 7.45.

SREDNJA ŠOLA IVANA TRINKA V GORICI obvešča učno osebje, da bo otvoritvena seja profsorskega zbora v ponedeljek, 1. septembra, obenem sporoča staršem in učencem, da se bo novo šolsko leto začelo v ponedeljek, 8. septembra.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da bo podeljevanje letnih suplenc za učno osebje slovenskih šol vseh vrst in stopenj na Goriškem v četrtek, 28. avgusta, ob 9. uri na licejskem polu Trubar-Gregorčič v slovenskem šolskem centru v Ul. Puccini, 14 v Gorici. Seznam razpoložljivih mest in ur bo objavljen vsaj 24 ur pred datumom podeljevanja. Do tega roka morajo prispeti tudi morebitna osebna pooblastila za prevzem imenovanj.

Izleti

OBMOČNI ODBOR ZRB NOV IDRJA-CERKNO prireja v soboto, 30. avgusta, 25. pohod po poteh prenosa ranjencev partizanskih bolnic Pavla in Franja. Za udeležbo iz Gorice tel. 348-5298655 (Aldo) najkasneje do četrтка, 28. avgusta.

Obvestila

AKŠD VIPAVA organizira kotalkarski kamp za otroke vrtca in osnovne šole od ponedeljka, 1. septembra, do petka, 5. septembra, od 8. do 13. ure v prostorih društva Vipava na Peči (Sovodnje). Poleg kotalkanja bodo na programu še druge zabavne dejavnosti; informacije in prijave na tel. 0481-882260 (Monica) ali na sedežu v popoldanskih urah.

OKVAL prireja od začetka šolskega leta dalje otroško telovadbo in miniodbojko vsak torek in četrtek v štandreški telovadnici; za letnike 2002 in 2003 med 15.30 in 16.30, za letnike 1999-2001 med 16.30 in 17.45 in za letnike 1997-1998 med 17.45 in 19. uro; informacije in vpisovanje v večernih urah na tel. 393-9294686 (Sandro Corva), 333-1439655 (Tjaša Corva) ali okval@virgilio.it.

DRUŠTVO SLOVENSkih UPOKOJENCEV za Goriško sporoča, da bo društveni sedež na Verdijevem Korzu v Gorici zaprt do 30. avgusta.

GLASBENA MATICA - Gorica obvešča, da bo do 31. avgusta urnik urada od ponedeljka do petka od 10. do 12. ure. **GORIŠKI MESTNI REDARJI** sporočajo ulice, dneve in urnike merjenja hitrosti z radarjem: Drevored 20. septembra - petek, 29. avgusta, 9.30-10.30.

OKVAL obvešča, da bo danes, 27. av-

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
ALEŠANI, ul. Carducci 40, tel. 0481-530268.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
REDENTORE (Ternoviz), ul. IX Giugno 36, tel. 0481-410340.

DEŽURNA LEKARNA V ŠKOCJANU
RAMPINO, trg Venezia 15, tel. 0481-76039.

DEŽURNA LEKARNA V ROMANSU
DEL TORRE, ul. Latina 77, tel. 0481-90026.

Kino

GORICA
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«.
Dvorana 2: 17.45 - 20.00 - 22.00 »Piacere Dave«.
Dvorana 3: 18.00 - 21.15 »Il cavaliere oscuro«.

TRŽIČ
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Le cronache di Narnia: Il principe Caspian«.
Dvorana 2: 17.45 - 20.00 - 22.00 »Piacere Dave«.
Dvorana 3: 18.00 - 20.10 - 22.15 »Denti«.

Dvorana 4: 17.50 - 20.10 »The love Guru«; 22.15 »Ombre dal passato«.
Dvorana 5: 17.20 »Il cavaliere oscuro«; 20.00 - 22.10 »Lui lei e babydog«.

Gledališče

PUPPET FESTIVAL V GRADEŽU: danes, 27. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhom na plažo nastopila slovaška

skupina Divadlo Piki s predstavo »Pippi« in ob 21. uri v kraju Campo Patriarca Elia skupina Oltreilponte Teatro iz Turina s predstavo »Al paese di Pocapaglia«; v četrtek, 28. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhom na plažo nastopila skupina Paolo Papparotto iz Trevisa s predstavo »La casa stregata« in ob 21. uri v kraju Campo Patriarca Elia skupina Teatro Tages iz Cagliarija s predstavo »Il fil'armonico«; v petek, 29. avgusta, ob 17.30 bo na prireditvenem prostoru pred glavnim vhom na plažo nastopila skupina La compagnia del malarancio iz Cunea s predstavo »Famelico lupo« in ob 21. uri v starem delu mesta skupina Theatre en vol iz Sassarija s predstavo »Macchin... azione ed altre diavolerie«.

GLEDALIŠKA SKUPINA GRUPPO TEATRALE PER IL DIALETTO bo nastopila z gledališko predstavo »La strada ferata« v četrtek, 28. avgusta, ob 21. uri v Gorici (restavracija Alla Transalpina) in v torek, 2. septembra, ob 21. uri v Zagraju (kmetijsko podjetje Castelvechio); vstop prost.

GLEDALIŠKA SKUPINA GRUPPO TEATRALE PER IL DIALETTO prireja gledališko predstavo v tržaškem narčju z naslovom »El campanon« v ponedeljek, 1. septembra, ob 20.30 v palači Attems v Gorici.

Razstave

6 ZA ENO...RAZSTAVO je naslov 10. izvedbe fotografske razstave, na kateri sodelujejo fotoklub Skupina 75, Circolo Fotografico Isontino iz Gorice, fotografska skupina Lo scambio iz Gorice, fotoklub Lucinico, fotoklub Il Torrione iz Romansa in fotografski krožek Castrum iz Gradeža, gost bo fotoklub Nova Gorica. Razstava bo na ogled do 5. septembra, od ponedeljka do petka med 17. in 19. uro.

IZ NIZA ARS NATURAE - NARAVA V SLIKI IN FOTOGRAFIJI bo v centru Gradina v Doberdobu v petek, 5. septembra, ob 18. uri odprtje razstave slovenskega risarja Jurija Mikuletiča z naslovom Lov s čopičem in skicirko; na ogled bo do 14. septembra ob petkih med 17. in 20. uro, ob sobotah in nedeljah od 10. do 20. ure; vstop prost; informacije na tel. 333-4056800, infoforog@gmail.com.

KULTURNO ZDRUŽENJE 4. STORMO iz Gorice bo v petek, 11. septembra, v goriški državni knjižnici v Ul. Marni odprlo fotografsko razstavo »Amedeo d'Aosta - il Duca artigliere e aviatore«. Dan kasneje, 12. septembra, bo ob 11. uri na miranskem letališču potekala slovesnost s polaganjem vencev k spomeniku.

PILONOVA GALERIJA v Ajdovščini vabi na ogled stalne razstave Pilonovih del od torka do petka med 10. in 13. ter med 14. in 16. uro; informacije na tel. 003865-3689177, »pilonova.galerija@siol.net« ali v TIC Ajdovščina (tel. 003865-3659140).

Koncerti

KRAJEVNI SVET PEVMA - ŠTMAVER - OSLAVJE, OBČINA GORICA, GLASBENA ŠOLA Citta' di Gorizia v sodelovanju s KD Sabotin in župnijo Sv. Mavra in Silvestra vabijo na koncert »Note v mestu 2008«. V petek, 29. avgusta, ob 20.30 v cerkvi v Štma-vru bo nastopil kitarist Gabriele Del Forno; vstop prost.

V GRADEŽU bo danes, 27. avgusta, ob 21.30 na jezcu Nazario Sauro koncert skupine Magenta, v četrtek na Trgu XXIV Maggio ob 21.30 pa koncert najboljših pesmi gradeške tradicije; na oba koncerta je vstop prost.

V VILI CODELLI V MOŠU bo v soboto, 30. avgusta, ob 21. uri koncert komornega orkestra Pro musica Salzburg; v nedeljo, 31. avgusta, bo za-

gusta, ob 20. uri informativno srečanje v občinski telovadnici v Doberdobu za predstavnike društev, ki nameravajo v šolskem letu 2008-09 uporabljati telovadnico.

SLOVENSKI CENTER ZA GLASBENO VZGOJO Emil Komel obvešča, da se začne redni pouk v ponedeljek 15.09.2008. Urnik skupinskega pouka in koledar srečanj staršev s predmetnimi učitelji bo na razglasni deski šole od 8. septembra dalje. Lanski učenci lahko še potrdijo vpis do 29. avgusta. Nove vpise sprejemamo do 5. septembra.

SSO sporoča, da bo goriški urad do 31. avgusta odprt po poletnem urniku od 9. do 13. ure.

ZŠSDI obvešča, da sta urada v Trstu in Gorici odprta od ponedeljka do petka s poletnim urnikom od 8. do 14. ure.

Prireditve

»**INTERLINEA ZERO 2008** - Austria! da Auchentaller a oggi« je naslov niza petih večerov v palači Attems Petzenstein v Gorici in v organizaciji Pokrajinskih muzejev v Gorici in v sodelovanju s kulturnim združenjem Equilibri iz Gorice: danes, 27. avgusta, ob 21. uri Projekcija videa Vanje Mervica (Slovenija 2008); za glasbeno spremljavo bosta poskrbela Paolo Pascolo (sax/flavta) in Giorgio Pacorig (klavir fender rhodes).

SVETOVNI FOLKLORNI FESTIVAL: v petek, 29. avgusta, ob 20. uri, na trgu Battisti v Gorici koncert godbe na pihala Città di Gorizia; ob 20.45 odprtje festivala; ob 21. uri nastopi skupin iz Polinezije, Srbije, kraja Florinas (SS) in Armenije. Sobota, 30. avgusta, ob 20.30 nastopi skupin iz Romunije, Indije, Venezuele in Rusije; ob 24. uri Praznik prijateljstva. Nedelja, 31. avgusta, ob 11. uri v ljudskem in spominskem parku koncerti godb iz Ancone in Lienza; ob 11.30 na trgu pred županstvom glasbeni nastopi; ob 16. uri odhod folklornih skupin iz Korza Italia, skozi Korzo Verdi, Ul. Petrarca in s prihodom na Trg Battisti; ob 18. uri na Trgu Battisti zaključna prireditve in nagrajevanje; ob 21. uri Folklorni gran galà z vsemi folklornimi skupinami.

V KRMINU bo v petek, 29. avgusta, ob mednarodnem festivalu Dnevi poezije in vina na Trgu XXIV Maggio ob 18.30 srečanje s pesniki Ivanom Cricom, Maurizioom Mattiuzzo, Luciano Morandini in Marino Moretini in ob 21.30 bo v občinski dvorani koncert tria Claudio Cojaniz (klavir), U.T. Ghandi (tolkala) in Giovanni Maier (kontrabas); vstop prost.

ZDRUŽENJE EX BORDER prireja ob 23. mednarodnem literarnem festivalu Vilenica praznik kulture z naslovom »Care, Cassandre« v torek, 2. septembra, ob 18.45 v goriškem gradu. Prisotna bosta kitajski pesnik Yang Lian in kitajska pisateljica Yo Yo (Liu Youhong).

Mali oglasi

DVA PSIČKA mešančka, majhne rasti (samček in samička) iščeta dobrega gospodarja. Tel.: 0481-78154 (ob večernih urah) ali 347-1243400.

KLAVIR ZIMMERMEN prodam. Tel.: 339-4484763 v večernih urah.

PRODAM NEPREMIČNINO v ul. Petrogalli, ob slovenski meji, potrebno obnove, sestavljena iz 3 stanovanj (skupno 200 kv. metrov), 2 garaži in vrt (150 kv. metrov). Tel.: 348-2230840 (Svetlana) in 393-5749234 (Enrico).

PRODAM krompir. Klicati ob uri kosila na tel. 0481-78066.

Pogrebi

DANES V ŠTANDREŽU: 9.00, Andrea Paulin iz goriške splošne bolnišnice v cerkvi in na pokopališču.

DANES V GRADIŠČU: 11.00, Mario Medeot (iz goriške bolnišnice ob 10.40) v stolnici in na pokopališču.

DANES V TRŽIČU: 9.55, Londa Fortuna iz bolnišnice na pokopališču.

DANES V POLAČU: 10.00, Pietro Marsili (iz trziške bolnišnice) v cerkvi in v Videm za upepelitev.

DANES V MEDEI: 10.30, Cesare Simonit (iz goriške bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.



MOSKVA - Ob ostrem nasprotovanju Gruzije, številnih evropskih držav in ZDA

Medvedjev priznal samostojnost Južne Osetije in Abhazije

Ruski predsednik: »Ne bojimo se nove hladne vojne, a si je tudi ne želimo«



Na fotografiji levo ljudsko veselje ob ruskem priznanju v glavnem mestu Južne Osetije, desno ruski predsednik Dmitrij Medvedjev

ANSA



MOSKVA/TBLISI - Ruski predsednik Dmitrij Medvedjev je v torek podpisal odlok o priznanju neodvisnosti gruzijskih separatističnih pokrajin Južne Osetije in Abhazije. Odločitev je sprejel, potem ko sta ga k temu v ponedeljek pozvala oba domova ruskega parlamenta, že pred tem pa obe pokrajini. Gruzija je odločitev označila za nezakonito, v svetu pa so jo obsodili. Medvedjev je ob podpisu odloka v televizijskem nagovoru poudaril, da je bila to težka odločitev, da pa je priznanje edini način, da rešijo življenja Abhazijcev in Južnoosetijcev. Kot je pojasnil, se je tako odločil ob upoštevanju »svobodno izražene želje prebivalcev Južne Osetije in Abhazije«. Dodal je, da je ta ruska poteza v skladu z Ustanovno listino ZN. Da gre za povsem zakonito potezo, po mnenju ruskega predsednika potrjuje tudi Helsinška sklepna listina in drugi temeljni mednarodni dokumenti.

Medvedjev je povedal tudi, da si je Rusija prizadevala za »disciplino in potrpežljivost« v odnosu z Gruzijo in je vprašanje statusa obeh gruzijskih separatističnih pokrajin večkrat skušala rešiti s pogajanjem. »Kljub temu pa Gruzija na naše predloge za doseg sporazuma z Abhazijo in Južno Osetijo brez uporabe sile ni odgovorila,« je dejal in dodal, da so predloge ignorirali tudi v ZN in zvezi Nato.

Gruzijskega predsednika Mihaila Sakašvilija je Medvedjev obtožil, da »je Tbilisi v noči na 8. avgust sam izbral svoj odločitev«, pri čemer je mislil na sprožitev gruzijske ofenzive v Južni Osetiji, na katero je z vojaškimi operacijami odgovorila Rusija in sprožila večdnevni oboroženi izbruh sovražnosti. »Sakašvili je za doseg svojih ciljev izbral genocid,« je dodal Medvedjev. Ruski predsednik je po navedbah Kremlja ruskemu zunanjemu ministru že poveril, naj z Abhazijo in Južno Osetijo, ki sta sicer de facto neodvisnost razglasili že v začetku 90.

let preteklega stoletja, začne pogovore za vzpostavitev diplomatskih odnosov. Potem ko so njegovo odločitev v svetu pospremili s kritikami, pa je Medvedjev zatrdil, da se ne boji nove hladne vojne, da pa je tudi ne želi.

V Gruziji so se na odločitev odzvali pričakovano ostro. Predsednik Sakašvili je odločitev Rusije označil za »popolnoma nezakonito«. Ob tem je menil, da ta odločitev »ne bo imela nobene zakonite posledice nit za Gruzijo niti za preostanek sveta«. »Rusija je storila neverjetno strateško napako in zelo močno škodilo svojemu položaju v sodobnih mednarodnih odnosih,« je po zasedanju gruzijskega sveta za nacionalno varnost v televizijskem nagovoru narodu povedal Sakašvili.

Napovedal je, da bo Gruzija nadaljevala boj za mirno, dvobojno vzpostavitev svoje ozemeljske celovitosti.

Na priznanje pokrajin sta se po drugi strani navdušeno odzvala voditelja Južne Osetije in Abhazije, Edvard Kokoiti in Sergej Bagapš. »To je zgodovinski dan za na-

še ljudi. Hvaličen sem ruski vodstvu in ruski ljudstvu za ta velik korak priznanja neodvisnosti Abhazije,« je dejal Bagapš. Kokoiti je ocenil, gre za velik dan v zgodovini Južne Osetije ter se zahvalil Rusiji, da jih je rešila pred genocidom in jim dala priložnost, da se razvijajo in živijo v svoji državi.

Evropska unija je rusko priznanje separatističnih gruzijskih regij Južne Osetije in Abhazije ostro obsodila. »To je v nasprotju z načeli neodvisnosti, suverenosti in ozemeljske celovitosti Gruzije,« je zapisalo francosko predsedstvo EU. Zapisalo je tudi, da si želi politične rešitve rusko-gruzijskega konflikta, in napovedalo, da bo EU s tega vidika zdaj preučila možne posledice ruske odločitve. Voditelji EU naj bi o Gruziji razpravljali na izrednem vrhu unije 1. septembra v Bruslju.

Na rusko odločitev se je kritično odzvalo tudi več zahodnih držav. Ameriška državna sekretarka Condoleezza Rice je odločitev označila za obžalovanja vredno. Ob tem je dodala, da sta obe regiji v skladu z več resolucijami VS ZN znotraj mednarodno priznanih meja Gruzije, ter da bodo

ZDA vložile veto v VS na kakršenkoli ruski poskus spremembe njunega statusa.

Finski zunanji minister Alexander Stubb, ki trenutno predseduje Organizaciji za varnost in sodelovanje v Evropi (Ovse) pa je menil, da ruska odločitev krši temeljna načela Ovseja. »Rusija bi morala upoštevati načela Ovseja s spoštovanjem ozemeljske celovitosti in suverenosti Gruzije.« Poleg tega je menil, da bi morala nemudoma umakniti vse svoje enote iz Gruzije.

Nemška kanclerka Angela Merkel je rusko priznanje označila za »popolnoma nesprejemljivo«. Kot »namerno kršitev« mednarodnega prava in temeljnih načel za stabilnost v Evropi je rusko priznanje na svojem blogu označil švedski zunanji minister Carl Bildt. Britanska vlada je »odločno zavrnila« rusko priznanje gruzijskih pokrajin. Na slovenskem zunanjem ministru se zaenkrat na odločitev ruskega predsednika niso odzvali.

Moskva, ki se je spriču kritik Zahoda glede ruske vojaške operacije v Gruziji že v četrtek odločila zamrzniti svoje sodelovanje z zvezo Nato, je v torek tudi sporočila, da bo to sodelovanje prekinjeno za najmanj pol leta. Velesposlanik Rusije pri Natu Dmitrij Rogozin je pojasnil, da bo Rusija v tem času med drugim zamrznila sodelovanje v operacijah zavezništva in vojaških vajah, izmenjave vojaških delegacij, obiske visokih predstavnikov Nata v Rusiji in prepovedala ustavljanje Natovih vojaških ladij v ruskih pristaniščih.

Si pa Moskva želi ohraniti sodelovanje z Natom na področju boja proti terorizmu in trgovini z drogami. Po besedah Rogozina Rusija tako ne bo ustavila pomoči Natu pri delovanju v Afganistanu. »Kar zadeva transport v Afganistan ... tega se ne nameravamo dotikati.« (STA)

DENVER - Demokratska konvencija

Za Obama žena Michelle in Edward Kennedy



Michelle Obama

ANSA



Edward Kennedy

ANSA

DENVER - Uvodni dan nacionalne konvencije ameriške demokratske stranke v Denverju, na kateri bo Barack Obama uradno sprejel predsedniško kandidaturu, je v ponedeljek minil v znamenju nastopa senatorja iz Massachusettsa Edwarda Kennedyja. Pozornost je pritegnila tudi Michelle Obama, ki je kot osrednja govornica opisala zlasti življenjsko pot svojega soproga.

Po navedbah televizije CBS4 so aretirali štiri osebe, ki naj bi pripravljale atentat na Obama, ko bo imel v četrtek velik govor na športnem stadionu ob uradnem sprejemu predsedniške kandidature demokratske stranke. Pri osumljenih so našli tudi puške in pištole, eden od njih pa si je ob poskusu bega pred policijo iz hotela Cherry Creek v kraju Glendale v Koloradu zlomil gleženj.

Aretacije niso pokvarile razpoloženja v dvorani Pepsi Center, kjer se je v ponedeljek zvrstilo več govornikov, ki so zatrjevali, da je Obama prava izbira za prenovo ZDA. Med njimi je bila senatorka slovenskega rodu iz Minnesote Amy Klobuchar, ki je Obama podpisala od samega začetka kandidature. Predsednica predstavniškega doma Nancy Pelosi iz Kalifornije pa je v svojem govoru naštevala dosežke kongresa, ki je od začetka lanskega leta pod vodstvom demokratov in poudarila pomen izvolitve Obame za predsednika.

Američani naj bi bili sedaj na razpotju, po njih besedah pa izbirajo med nadaljevanjem dosedanjih »propadlih« politik ali pa novo smerjo. V govoru je posebej omenila newyorško senatorko Hillary Clinton in dejala, da sta zaradi njene kandidature močnejši tako stran- ka kot država.

Privrženci senatorke Clintonove sicer v Denverju ne odnehajo, med njimi pa nekateri ne morejo preboleti njenega poraza proti Obami, ki ga je priznala šele junija. Clintonova je v ponedeljek vse demokrate pozvala, naj podprejo Obama, v ozadiju pa so do večera potekala pogajanja o logistiki izvedbe objave delegatskih glasov v sredo, ko bodo potrjevali Obama za predsedniškega kandidata. Clintonova si je izborila, da bodo lahko delegati glasove dajali tudi njej, nakar jih bo sama predala Obami.

Obame v ponedeljek še ni bilo v Denver, ampak je vodil kampanjo po Iowi in Missouriju. V Denver je medtem prispeel kljubovalni senator iz Massachusettsa, 76-letni Edward Kennedy, ki se bori z rakom na možganih. Sprva je bilo predvideno, da bodo prikazali le video posnetek z njegovim pozdravom, kot je to prav tako v ponedeljek storil nekdanji predsednik ZDA Jimmy Carter. Vendar je Kennedy stopil na oder in med drugim zatrdil, da ga ne bo moglo nič ustaviti, da se januarja ne bi udeležil slovesne zaprisege predsednika ZDA Baracka Obame. Kot je zatrdil Kennedy, bo Obama prinesel Američanom splošno zdravstveno zavarovanje, za kar se sam bori vse svoje življenje.

Osrednja govornica dneva Michelle Obama je opisala najprej svojo družino in njene ameriške vrednote, nato pa zagotovila, da je bil tudi njen mož podobno vzgojen. To pomeni, da spoštuješ trdo delo, držiš besedo in spoštuješ ljudi, četudi jih ne poznaš ali se ne strinjaš z njimi. Med drugim je ponovila dejstvo, da je po končanem šolanju zavrnil zelo dobro plačano službo na Wall Streetu in se raje odločil pomagati ljudem v Chicagu. (STA)

EVRO

1,4598 \$ -1,14

EVROPSKA CENTRALNA BANKA
26. avgusta 2008

valute	26.8.	25.8.
ameriški dolar	1,4598	1,4767
japonski jen	160,19	162,32
kitajski juan	9,9923	10,1126
ruski rubel	36,021	36,0795
danska krona	7,4590	7,4595
britanski funt	0,79530	0,79660
švedska krona	9,3755	9,3510
norveška krona	7,9155	7,9330
češka krona	24,520	24,402
švicarski frank	1,6138	1,6214
estonska krona	15,6466	15,6466
madžarski forint	236,60	233,93
poljski zlot	3,3242	3,3045
kanadski dolar	1,5379	1,5424
avstralski dolar	1,7120	1,7021
avstralski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	3,5615	3,5195
slovaška krona	30,304	30,315
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7037	0,7035
braziljski real	2,3985	2,3979
islandska krona	121,61	120,75
turška lira	1,7447	1,7528
hrvaška kuna	7,1663	7,1701

EVROTRŽNE OBRETNOSTI
26. avgusta 2008

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	2,47	2,80938	3,11625	3,22
LIBOR (EUR)	4,47875	4,9575	5,15188	5,30688
LIBOR (CHF)	2,25	2,74583	2,8825	3,17167
EURIBOR (EUR)	4,485	4,965	5,158	5,308

ZLATO

(999,99%) za kg

18.082,67 € +61,43

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE
26. avgusta 2008

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	29,59	-0,94
INTEREUROPA	24,50	-0,12
KRKA	88,69	-0,93
LUKA KOPER	55,16	+0,69
MERCATOR	220,74	-1,31
PETROL	501,92	-1,60
TELEKOM SLOVENIJE	227,90	-0,67

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ACH	-	-
AERODROM LJUBLJANA	79,32	-1,64
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	-	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	76,27	-2,07
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	25,14	-2,33
MLINOTEST	-	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	77,17	+0,22
POZAVAROVALNICA SAVA	27,33	-0,58
PROBANKA	38,00	-
SALUS, LJUBLJANA	-	-
SAVA	397,16	-0,45
TERME ČATEŽ	-	-
ŽITO	200,00	-

MILANSKI BORŽNI TRG
26. avgusta 2008

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
MIB 30: +0,39		
AZA	2,088	+0,68
ALLEANZA	6,32	-0,32
ATLANTIA	18,05	+0,61
BANCO POPOLARE	12,567	-2,00
BCA MPS	1,73	+0,23
BCA POP MILANO	6,58	+0,15
EDISON	1,196	+0,34
ENEL	6,19	-0,08
ENI	21,72	+0,28
FIAT	10,492	-0,46
FINMECCANICA	17,75	-0,45
FONDIARIA-SAI	20,14	+1,94
GENERALI	22,35	+0,18
IFIL	4,277	+0,07
INTESA SAN PAOLO	3,443	+0,82
LOTTOMATICA	20,92	+1,06
LUXOTTICA	16,73	+2,76
MEDIASET	4,788	+0,95
MEDIOBANCA	9,29	+0,20
PARMALAT	1,819	-1,09
PIRELLI e C	0,4488	+1,49
SAIPEM	25,89	+0,94
SNAM RETE GAS	4,238	+0,67
STMICROELECTRONICS	8,878	+3,45
TELECOM ITALIA	1,07	-0,47
TENARIS	18,062	+1,72
TERNA	2,68	+1,79
UBI BANCA	15,407	-0,30
UNICREDITO	3,563	+0,14
UNIPOL	1,688	+1,20

SOD NAFTE

(159 litrov)

116,32 \$ +0,04

IZBRANI BORŽNI INDEKSI
26. avgusta 2008

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBI 20, Ljubljana	7.366,82	-0,86
SBITOP, Ljubljana	1.645,45	-0,89
PIX, Ljubljana	-	-
BIO, Ljubljana	116,37	+0,07
TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	3.499,89	-0,35
BIRS, Banjaluka	1.531,22	-1,52
FIRS, Banjaluka	3.125,80	-0,37
Belex 15, Beograd	1.413,91	+0,37
SRX, Beograd	820,72	-0,40
BIFX, Sarajevo	3.372,75	-0,25
NEX 20, Podgorica	17.490,38	-1,19
MBI 10, Skopje	5.116,36	+0,43
DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	11.412,87	+0,23
Nasdaq 100	2.361,97	-0,15
S&P 500, New York	1.271,51	+0,37
MSCI World, New York	1.324,168	-1,00
DAX 30, Frankfurt	6.340,52	+0,69
FTSE 100, London	5.470,70	-0,63
CAC 40, Pariz	4.368,5498	+0,29
ATX, Dunaj	3.558,94	+0,59
PX, Praga	1.437,6	-1,03
EUROSTOXX 50	3.297,42	+0,52
Nikkei, Tokio	12.778,71	-0,78
STI, Singapur	-	-
Hang Seng, Hongkong	21.056,66	-0,23
Composite, Sanghaj	2.350,08	-2,62
Sensex, Mubaj	14.482,22	+0,22



ODBOJKA - Začetek priprav ženske ekipe Sloge

Drasič: »Z voljo do dela je obstanek zagotovljen«

Ekipa še ni popolna - Nekaj novosti v igralskem kadru - Prvi nastop 13. in 14. septembra

V šolski telovadnici na Opčinah že teden dni redno trenirajo slogašice, ki bodo že drugo leto zapored nastopale v C-ligi in so trenutno naša najvišje postavljena ekipa. Vadba pod vodstvom trenerja Franka Drasiča je namenjena predvsem kondicijski pripravi.

Na treninge redno zahajajo vse igralke, ki so tudi lani nastopale v najvišji deželni ligi: »Od lanske postave so vse redno prisotne. Le Jessica Maurovic se je udeležila priprav v Mežici in se bo ekipi pridružila kasneje,« je pojasnil Drasič, ki prevzema trenersko mesto ženske članske ekipe po dveh letih. Nazadnje je Sloge vodil v sezoni 2005-06, ko je nastopala v D-ligi.

Edina uradna novost v igralskem kadru je odhod Chiare Fazarinc, ki se je naposled odločila, da se bo preizkusila v novi sredini. V naslednji sezoni bo igrala v Krminu v C-ligi.

Kot smo že poročali, so prisotnost potrdile Irina Pertot in Barbara Gregori; ekipi pa se je na treningih pridružila že Daniela Ciocchi, ki je rešila težave s poškodbo prsta. Zaradi službenih obveznosti pa v ekipi ne bo libera Roberte Chirani.

Ekipa še ni popolna, pravi trener Drasič: »Vrata so odrti vsaki, ki bi se nam rada pridružila,« dodaja. S slogašicami redno trenira tudi Kontovelka Tanja Babudri, ki se po dveh sezonah ponovno vrača na igrišča: »S Kontovelom se še nismo dokončno domenili za prestop igralke. Mislim pa, da bomo prišli do dogovora,« je povedal Drasič. Na poskusne treninge se je našim tretjeligašicam pridružila tudi Brežanka Aleksija Colsani, ki je lani nastopala v D-ligi pri združenju ekipi Bor/Breg. Društvi (Sloga in Breg) pa se še nista dogovorili. O usodi obeh igralok torej ni še nič dorečenega; trenutno lahko Drasič gotovo računa na deset igralok.

Dokončna podoba ekipe bo znana na turnirju Bazoviških žrtev, ki bo 13. in 14. septembra. To bo za slogašice tudi prvi uradni nastop. Sledili bodo nastopi v deželni pokali: »Tekme bomo izkoristili za uigravanje in poskušanje različnih postav,« je poudaril Drasič. 18. oktobra pa se bo začelo prvenstvo. Glavni cilj ekipe je trenerju Drasiču jasen: »Želim, da bi igrali dobro. Prepričan sem, da bomo z voljo do dela in pravo zagrizenostjo brez težav dosegli obstanek v ligi. občutek je dober.« (V.S.)

Slogašice trenirajo na Opčinah že od prejšnjega ponedeljka. Vadba je usmerjena v kondicijsko pripravo. Prvi nastop naših tretjeligašic bo v okviru turnirja Bazoviških junakov 13. in 14. septembra. Takrat bo tudi znana dokončna postava



KROMA

ROLKANJE - Italijanski pokal

Kljub strmini so se kriški rolkarji izkazali

Skupina rolkarjev SM Mladina se je v kraju Castel Tesino udeležila 7. tekme za italijanski pokal. Kljub temu, da je bila proga v strmini, kar našim tekmovalcem običajno ne leži, so bili rezultati rolkarjev kriškega društva dobri, na klubski lestvici pa se je naše društvo uvrstilo na solidno 4. mesto.

Najbolj izstopa tokrat 2. mesto Dancine Tence med cicibankami (prevozile so dva kilometra), saj si je z 2. mestom hkrati tudi zagotovila končno pokalno zmago v svoji kategoriji, saj manjka do konca sezone le še ena tekma. Med začetnicami (prav tako 2 km) je bila druga tudi Jana Prašlej, Jasna Vitez pa se je uvrstila tik za njo, na 3. mestu. Tretji je bil v enakovredni moški konkurenci tudi Luka Ghira. Med naraščajnicami (5 km) se je Jasmin Franza uvrstila na 4. mesto, v hudi moški konk-



JASMIN FRANZA

kurenci pa sta se Niki Hrovatin in Nicola Iona uvrstila na 8. oziroma 9. mesto.

Nastopili so tudi nekateri veterani (10 km). Med master 1 je bil Leonardo Mechia 8. Stefano Marmani pa 12. Med damami je Patrizia Turchet pristala na 2. mestu, med master tri pa je bil Enzo Cosaro tretji.

NOGOMET - B-liga

Triestina v Bariju »šele« v ponedeljek

Prvenstvo B-lige je pred vrati. Včeraj je nogometna zveza sporočila, da bo sezono 2008/09 otvorilo srečanje med Parmo in Riminijem. Ekipi bosta na zelenico stopili že v petek ob 20.45. Zadnje tekmo prvega kroga pa bo igrala Triestina. V ponedeljek ob 20.45 se bo na gostovanju na jugu Italije pomerila z Barijem.

Medtem pa še ni prišlo do dogovora za prodajo televizijskih in radijskih pravic letošnjega prvenstva A in B-lige. Goli prvega kroga bodo torej vidni samo na plačljivih televizijskih sporedih, televizijski programi na brezplačnih mrežah pa ne bodo predvajali nobenih posnetkov. Predsednik Palerma Zamparini pa je zagotovil, da se lahko do konca tedna še marsikaj spremeni.

TENIS - Obračun sezone deželnih lig

Izkazale so se moške ekipe

V deželni D2-ligi so igralci dosegli uvrstitev v končnico za napredovanje, a nato izpadli v prvem krogu - V ženski konkurenci predvsem po izkušnje

Po koncu ligaških tekmovanj tenisači gropajsko-padiške Gaje ne mirujejo. Čeprav se občasno poročanje omejuje le na nastope sedaj najboljše predstavnice združenja Paole Cigui na mednarodnih turnirjih, se številni drugi tenisači - mladinci in ne -, ki so sestavljali ekipe, vseskozi udeležujejo turnirjev različnih kategorij.

Če izvzamemo izpad članske ekipe iz državne B-lige, za katerega so imeli fanje marsikatero opravičilo, so ekipe v ostalih prvenstvih dosegle zadovoljive rezultate. Pred vsemi je gotovo napredovanje deklet v državno B-ligo, tako da je zamejnava na vrhu prišla v istem letu in bomo tako tudi v prihodnji sezoni lahko prisostvovali kakovostnemu tenisu na Gajinih igriščih, tokrat v ženski konkurenci.

Med članicami v deželni D2-ligi sta obe ekipi nastopali brez večjih ambicij, predvsem mladinke so predvsem nabirale izkušnje. Tako sta ob koncu prvega dela pristali v drugi polovici lestvice.

Bolje sta se odrezali moški članski ekipi, ki sta bili po lanskem napredovanju

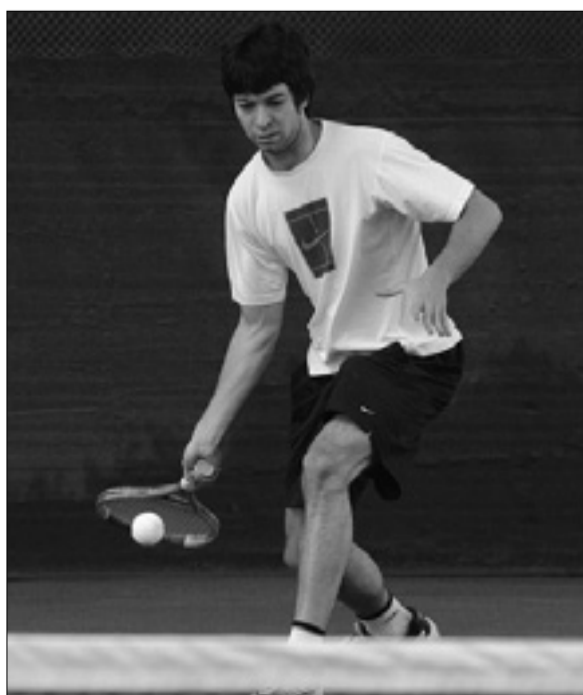
iz nižje lige novinki v deželni prvenstvih D1 oziroma D2-kategorije. Matej Cigui s tovariši se je v D1-ligi v svoji skupini uvrstil na tretje mesto. Gajina ekipa je imela enako število točk kot drugouvrščena, a je bil izkupiček dobljenih posameznih srečanj slabši. To jim je preprečilo vstop v končnico za napredovanje v C-ligo (najvišja deželna liga). Po izpadu prve ekipe iz B-lige pa ima Gaja že zagotovljeno mesto v najvišjem deželnem tekmovanju, ki v svojem nadaljevanju preide v državno skupino.

V letošnji sezoni so nedvomno presenetili člani v D2-ligi, ki so se kot novinci z drugim mestom v skupini uvrstili v končnico za napredovanje. Ilvio Vidovich in Massimiliano Borsetti sta nedvomno bila najbolj zaslužna za dobre rezultate rednega dela, v katerem je nastopilo večje število gajinih članov, ki se s tenisom ukvarjajo sicer bolj rekreativno. V zaključnem delu je ekipa izpadla že v prvem kolu, po porazu s solidnim TC Corno iz kraja Corno di Rosazzo.

Mara Plesničar

Matej Cigui, igralec tenisa in nogometaš, je letos nastopal v prvenstvu D1-lige. Za las je ekipi spodletela uvrstitev v končnico za napredovanje v C-ligo, najvišjo deželno ligo

KROMA



LIGA PRVAKOV

Juventus pričakovano v redni del

BRATISLAVA - Italijanski prvoligaš Juventus je v povratni tekmi zadnjega kroga kvalifikacij lige prvakov z Artmedio iz Bratislave izenačil (1:1), a se kljub temu uvrstil v redni del. V prvi tekmi je zmagal namreč kar s 4:0. V Bratislavi je mrežo zatresla najprej domača ekipa s Fodrekom v 13. minuti prvega polčasa, dvanajst minut kasneje pa je Juventus z Amarijem izenačil. Po predložitvi Nedveda je z glavo potisnil žogo v gol.

Danes se bo Fiorentina v Pragi pomerila proti Slavii (ob 20.45).

KOŠARKA - Le nekaj dni po tem, ko je s špansko košarkarsko reprezentanco osvojil srebrno medaljo na OL, je trener Aito Garcia Reneses sporočil, da ne bo več državni selektor. 61-letni trener, ki ima v svoji zbirki devet naslovov španskega prvaka in enega evropskega, naj bi prevzel krmilo španskega evroligaša Unicaje iz Malage.

DIRKA PO BENELUKSU - Borut Božič, kolesar Cycle Collstropa, na dirki po Beneluxu ni ponovil uspešnega nastopa. Čeprav mu je bila šesta etapa pisana na kožo, je v skupinskem sprintu v Bruslju zasedel 17. mesto. V skupnem seštevku pred današnjo zadnjo etapo je 11., Italijan Elia Rigotto je bil 6. V 187 km dolgi etapi je bil najhitrejši Norvežan Edvald Boasson Hagen (Team Columbia), v skupnem seštevku (šteje tudi za točke Pro Toura) še naprej vodi Nemeec Andre Greipel (Team Columbia).

TENIS - Na odprtem teniškem prvenstvu ZDA v New Yorku, zadnjem letošnjem turnirju za grand slam z nagradnim skladom 19,6 milijona ameriških dolarjev, v prvih dveh dneh tekmovanja ni prišlo do presenečenj. Oba olimpijska zmagovalca, Španec Rafael Nadal in Rusinja Jelena Dementjeva, sta se gladko uvrstila v drugi krog. Več težav je imela prva nosilka Ana Ivanović.

V drugo krog so se že uvrstile Slovenka Katarina Srebotnik (28. nosilka turnirja) ter Italijanke Schiavone, Camerini, Errani, Vinci, Penetta in Garbin. Izpadla pa je Andreja Klepač, ki se je predala zaradi poškodbe.

Obvestila

AŠD BREG - odbojcarska sekcija prireja Kamp mini odbojke za osnovnošolske otroke in za letnike '95, '96 in '97. Tečaj bo potekal od ponedeljka, 1. do petka 5. septembra, od 8.00 do 12.30, v telovadnici občinskega športnega centra v Dolini. Poskrbljeno bo za malico. Za vpis in dodatne informacije sta na razpolago Samoa, tel.: 347-7308685 in Ksenja, tel.: 040-228419.

ODBOJKARSKA SEKCIJA ŠD KONTovel obvešča, da se bodo treningi za mladinske ekipe začeli 1. septembra po naslednjem urniku: minivolley (letniki 1997-2000) ob 16.30; U13/U14 (letniki 1995,1996) ob 18.00. V prvem tednu bo vadba potekala vsak dan v šolski telovadnici na Proseku.

ŠD BREG obvešča, da bo prvi trening za cicibane in mlajše (od letnikov 1998 do 2003) v torek 1. septembra, ob 17. uri v športnem centru Silvani Klabian v Dolini. Ne pozabite športne opreme. Za informacije pokličite na 040227044 (po 20. uri).

KK ADRIA - 20. MARATON PRIJATELJSTVA LJUBLJANA-LONJER bo na sporedu v nedeljo, 7. septembra t.l. Vabljeni vsi ljubitelji kolesarjenja. Odhod ob 9. uri, prihod v Lonjer okrog 13. ure. Vpisovanje na tel. št. 335-6140379, v večernih urah. Zaradi organizacije prevoza prosimo zainteresirane, da se prijavijo čimprej.

LJUBLJANA - 15. festival Ex ponto Tematska trilogija politike, vere in družine

S 15. festivalom Ex ponto, ki bo med 13. in 23. septembrom, želijo predstaviti tematsko trilogijo politike, vere in družine. Letos se še posebej osredotočajo na vero in verovanje, ki ju je nekako najtežje predstaviti, je na včerajšnji novinarski konferenci povedal direktor festivala in predsednik Kulturnega društva B-51 Damir Domitrovič Kos. Domitrovič Kos je dejal, da so izbrali osem predstav, s katerimi želijo zagotoviti čim bolj reprezentančen program. Predstave se po njegovih besedah ne dotikajo religije in vere neposredno, pač pa govori o veri in ljubezni, srečo, življenje, v državo, ponekod v hedonizmu. Izbrana so dela velikih avtorjev, kot sta Bertolt Brecht in Anton Pavlovič Čehov.

Festival se bo začel 13. septembra v ljubljanski Drami s predstavo Pantagruelova svakinja romunskega režiserja Silviuja Purcareteja, končal pa 23. septembra v Slovenskem mladinskem gledališču z Brechtovo predstavo Bobni v noči v produkciji makedonskega Narodnega gledališča Vojdan Černodrinski in v režiji Martina Kočovskega, je še povedal direktor festivala.

Predstavnica za odnose z javnostmi Urška Comino je na novinarski konferenci izpostavila pester spremljalni program, ki bo poleg dveh predstav v soproductiji festi-

vala vključeval tudi dve razstavi, ki ju bodo odprli 16. septembra, in sicer mednarodno skupinsko razstavo v Galeriji Škuc in razstavo multimedijske umetnice Tanje Vujinovič v Galeriji Kapelica. Cominova je omenila še posebnost letošnjega programa, to je moderiran pogovor med ustvarjalci, strokovno javnostjo in občinstvom po koncu vsake predstave. Predstave bodo v Drami, Slovenskem mladinskem gledališču, Cankarjevem domu in Stari mestni elektrarni, je še povedala.

Na novinarski konferenci je spregovorila tudi Lenka Udovički, režiserka predstave Pijana noč 1918, ki je nastala v produkciji Gledališča Ulysses z Brionov. O predstavi, ki bo na festivalu 21. septembra v Cankarjevem domu, je dejala, da je zelo aktualna kljub temu, da so želeli predstaviti izključno politično situacijo v letu 1918. Cominova je še pojasnila, da je bil Ex ponto v samem začetku bolj orientiran na države tedanje Jugoslavije. »V devetdesetih letih je v Slovenijo prišlo mnogo umetnikov in kulturnikov in Ex ponto je bil edini festival, ki je tem umetnikom omogočal predstavitve,« je pojasnila Cominova. Danes pa je to festival, usmerjen na gledališče in ne več na neko geografsko območje, pač pa bolj na vsebino, je še pojasnila predstavnica za odnose z javnostmi. (STA)

LJUBLJANA - Na gradu Začenja se Komedija pod zvezdami

S premierno uprizoritvijo nove komedije Ona+on avtorja in režiserja Matevža Luzarja, v kateri bosta nastopila Pia Zemljič in Primož Pirnat, se bo na ljubljanskem gradu drevi ob 21. uri začel gledališki festival Komedija pod zvezdami. Festival se bo končal 31. avgusta s 444. ponovitvijo Jamskega človeka v produkciji Gustav filma in Theatra Mogul. Komedija pod zvezdami 2008, festival ki že drugo leto poteka v organizaciji Gustav filma in sodelovanju s Festivalom Ljubljana in Grand Hotelom Union, ponuja svež in aktualen izbor že in še ne vidnih predstav, ki bodo zadovoljile smeha in sprostivale željno občinstvo, so zagotovili prireditelji festivala.

Poleg komedije Ona+on ter Jamskega človeka si bodo obiskovalci lahko ogledali še tri gostujoče predstave: monokomedijo Valterja Dragana Za znoret, ki se bo ljubljanski publiki predstavila prvič, svetovno uspešno Orka z Gregorjem Bakovičem in Barbaro Cerar in nov avtorski projekt Gregorja Čušina z naslovom Pešec, ki »odgovarja na vprašanja: Kaj imata skupnega Mojzes in sofer avtobusa? Zakaj se papež vozi s kolesom? In kaj družici Čušina in Pavla iz Tarza? Zaključna

predstava Jamski človek v režiji Nataše Barbare Gračner in izvedbi Uroša Fürsta je že stari znanec ljubiteljev gledališke komedije. Komedijo o odnosih med spoloma je od premiere leta 2002 videlo več kot 120.000 gledalcev, s čimer je postavila slovenski gledališki rekord - gre namreč za največkrat odigrano gledališko predstavo, so pojasnili prireditelji.

Vstopnice lahko ljubitelji komedije kupijo v predprodaji (na spletni strani www.eventim.si ali po telefonu 031 349 000), naprodaj pa bodo tudi uro pred predstavami na samem prizorišču. V primeru dežja bodo predstave bodisi v dvorani Palacij na Ljubljanskem gradu ali pa v hotelu Union. Septembra se bo Komedija pod zvezdami z Ljubljanskega gradu selila iz prestolnice. S 100. ponovitvijo monokomedije Kolumbovo jajce se bo 15.

septembra začela tridnevna Komedija pod zvezdami na Starem gradu Celje, kjer bodo odigrali tudi komediji Pešec ter Ona+On. Slednjo predstavo bodo uprizorili tudi na gradu Rajhenburg pri Krškem, v Radovljici in Marežigah pri Kopru, so še sporočili organizatorji festivala. (STA)

dejanjih. Prvič v slovenščini. Prevedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD »Brce« iz Gabrovice pri Komnu.

GORJANSKO

Kulturni dom

V nedeljo, 31. avgusta ob 19.30 / Marco Tassara: »Amour, amore, Liebe... na trnek se lovijo ribe«. Komedija v dveh dejanjih. Prvič v slovenščini. Prevedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD »Brce« iz Gabrovice pri Komnu.

VOGRSKO

Prireditveni prostor

V četrtek, 4. septembra ob 20.30 / Marco Tassara: »Amour, amore, Liebe... na trnek se lovijo ribe«. Komedija v dveh dejanjih. Prvič v slovenščini. Pre-

vedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD »Brce« iz Gabrovice pri Komnu.

GLASBA

SLOVENIJA

■ KOGOJEVI DNEVI

Petek, 29. avgust ob 20.00, Kanal ob Soči, Kontrada

Slovesna otvoritev festivala. Nagovor: g. Ciril Zlobec, predsednik organizacijskega odbora. Nagovor: g. Andrej Maffi, kanalski župan.

Slavnostni govornik: predsednik države g. dr. Danilo Türk.

Odprtje razstave del akademskega slikarja Lojzeta Špacapana – predstavitev: umetnostna zgodovinarica dr. Kerena Koršič Zorn.

Kanal ob Soči ob 20.30, cerkev sv. Marije Vnebovzete / Komorni godalni orkester Slovenske Filharmonije, Irena Grafenauer - flavta. Anton Nanut - dirigent.

Petek, 5. september ob 20.30, Kanal ob Soči, cerkev sv. Marije Vnebovzete / V spomin na skladatelja O. Messiaena – ob stoletnici rojstva: Rok Zgonc - violina, Jože Kotar - klarinet, Igor Mitrovič - violončelo in Mojca Pucelj - klavir.

Nedelja, 14. september ob 20.30, Kanal ob Soči, cerkev sv. Marije Vnebovzete / Komorni zbor Julius, Trsta. Walter Lo Nigro, zborovodja.

Torek, 16. september, Kanal ob Soči, cerkev sv. Marije Vnebovzete / Koncert za mladino - Rojstvo in razvoj orgel skozi zgodovino v glasbi in besedi: Gregor Klancič - orgle.

Petek, 19. september ob 20.30, Kanal ob Soči, cerkev sv. Marije Vnebovzete / Klavirski trio Ars Musica: Jerneja Grebenšek - klavir, Mojca Menoni Sikur - violina in Martin Sikur - violončelo.

Četrtek, 25. september ob 20.30, Kulturni dom Deskle / Spominski koncert ob deseti obletnici smrti skladatelja Marjana Gabrijelčiča - Solisti, zbor in orkester SNG Opera in Balet Ljubljana: Andrej Debevc - tenor, Mirjam Kalin - alt, Urša Žižek - sopran, Dejan Vrbancič - tenor, Zoran Potočan - bas, Saša Čano - bas. Aleksandar Spasić - dirigent.

Četrtek, 2. oktober ob 20.30, Gorica, Kulturni center Lojze Bratuž / Kwartet Feguš: Filip Feguš - violina, Simon Peter Feguš - violina, Andrej Feguš - viola in Jernej Feguš - violončelo.

Petek, 10. oktober ob 20.30, Kanal ob Soči, cerkev sv. Marije Vnebovzete / Matej Šarc - oboa in Nina Prešiček - klavir.

Nedelja, 19. oktober ob 16.00, Gorenji Tarbij (Srednje), cerkev sv. Ivana / Mirjam Kalin - alt in Ziga Stanič - klavir.
Četrtek, 30. oktober ob 20.30, HNK Ivana pl. Zajca, Reka, Hrvaška / V sodelovanju s festivalom Dnevi Ivana pl. Zajca: Mate Bekavac - klarinet. Nada Metošević - dirigentka.

Četrtek, 6. november ob 20.30, Slovenski kulturni dom, Trst / Simfonični orkester RTV Slovenije: Olga Kaminska - sopran, Markus Fink - bariton. Anton Nanut - dirigent.

■ Tartini festival

Piran in Slovenska Istra

23.08. - 13.09.2008.

V soboto, 30. avgusta ob 20.30, Avditorij, Portorož / Salzburg Chamber Soloists, umetniško vodstvo in solisti, Lavard Skou Larsen - violina in Massimo Mercelli - flavta.

V soboto, 13. septembra ob 20.00, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Ansambel Il Terzo Suono, umetniško vodstvo Sergio Azzolini - fagot in gost Diego Cantalupi - lutnja. Na Tartini festivalu 2008 bodo tudi naslednji nastopi:

Jutri, 27. avgusta, Manziolijeva palača, Izola / Fritz Kirchner - baročna violina, Isolde Hayer - violončelo in Florian Birsak - čembalo (Avstrija)

V ponedeljek, 1. septembra, Pokrajinski muzej, Koper / Cecilia Bernardini - violina in Mirsa Adami - klavir (Nizozemska).

V sredo, 3. septembra, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Maud Lovett - violina in Frédéric Lagarde - klavir (Francija).

V petek, 5. septembra, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Tjaša Zadavec - rog in Anja Gaberc - harfa (Slovenija).

V ponedeljek, 8. septembra, Trg 1. maja, Piran / Tartini Junior: Koncert pod Zvezdami (Slovenija).

V sredo, 10. septembra, Križni hodnik Minoritskega samostana, Piran / Jasna Nadles - flavta (Slovenija), Sergio Azzolini - fagot (Italija), Diego Cantalupi - kitara (Italija), Lavard Skou Larsen - violina (Avstrija), NN - viola in Milan Vrsajkov - violončelo (Slovenija).

PIRAN

Tartinijev trg

V soboto, 30. avgusta / Promenadni koncert Mladinskega pihalnega orkestra Piran.

V nedeljo, 31. avgusta ob 20.00 / Poletni poulični festival - Puf 2008. Organizatorja: Lutkovni studio Koper in ZKD Karol Pahor Piran.

PORTOROŽ

V nedeljo, 31. avgusta ob 10.00 / Promenadni koncert Mladinskega pihalnega orkestra Piran.

LJUBLJANA

Križanke

V četrtek, 4. septembra / Goran Breговиč z Orkestrom za poroke in pogrebe.

Cankarjev dom

V petek, 5. septembra ob 20.00, Linhartova dvorana / Marko Hatlak & Funtango. Marko Hatlak - harmonika, Bojan Cvetrežnik - violina, Sašo Vollmaier - klavir, Andrej Pekarovič - kitara in Piero Malkoč - kontrabas.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Narodna in študijska knjižnica (Ul. sv. Frančiška 20), do konca avgusta so na ogled fotografije Robija Jakomina.

Palača Gopčević: do 7. septembra - »Maria Callas, trideset let potem«. Odprto vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

Muzej Revoltella, galerija sodobne umetnosti: »1953: L'Italia era già qui«, je naslov razstave o sodobnem italijanskem slikarstvu in Trstu. Urnik: do 30. oktobra od 10.00 do 18.00, ob torkih zaprto.

Muzej na gradu sv. Justa: do 25. januarja 2009 je na ogled razstava »Srednji vek v Trstu«. Odprto vsak dan od 9.00 do 19.00; od 1. novembra do 25. januarja od 9.00 do 17.00.

Gledališče Miela: do 31. avgusta od 17.00 do 21.30 bo na ogled fotografska razstava pod naslovom »Razseljenje«. **ŠKEDENJ**

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

REPEN

Muzej Kraška hiša je odprt ob nedeljah in praznikih, do konca oktobra. Urnik: od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00. Za večje skupine je možen ogled v drugačnih terminih s predhodno najavo na tel. št. 040-327240 ali po elektronski pošti na naslovu: info@kraskahisa.com. **Muzej Kraška hiša:** do 7. septembra razstavlja fotografije Renata Deganello z naslovom Mirovo Žganje. Odprto ob nedeljah in praznikih od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00.

DEVIN

Na Devinskem gradu bo do 2. novembra na ogled razstava »Torbe in torbice na gradu«.

SESLJAN

Razstavna dvorana Turističnega Informativnega Centra (IAT): do 31. avgusta je na ogled razstava »Izložba umetnikov« na kateri sodelujejo: Pino Zorzi (slike in fotografije), Mafalda Di Brazzano (slike), Bencich Nadia (slike) in Andrej Mervic (kamniti izdelki). Razstava je odprta vsak dan od 9.00 do 13.00 in od 14.00 do 19.00. Do 12. oktobra bodo na isti razstavi po skupinah predstavili svoja dela še Tomaž Caharija (kamniti izdelki), Piero Marcucci (skulpture in slike), Miloš Ciuk (kamniti izdelki), Mileva Martelanc (glinene izdelki), Vittorio Porro (kamniti skulpture), Luisa Pomelli (slike), Anita Nemarini (slike), Viktor Godnic (slike), Luca Monet (kamen) in Anica Pahor (skulpture in slike).

GORICA

V Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju je na ogled fotografska razstava z naslovom »Italijanski ujetniki v prvi svetovni vojni. Fotografski dnevnik Petra Nagliča«; na

ogled bo do 31. avgusta vsak dan razen ponedeljka med 9. in 19. uro.

Palača Attems-Petzenstein / do 30. avgusta bo na ogled razstava »Josef Maria Auchentaller (1865-1949) - Un secessionista ai confini dell'Impero«. Urnik: od 9. do 19. ure, zaprto ob ponedeljkih.

V dvorani deželnih stanov goriškega gradu je na ogled razstava dragocenih tiskovin 18. stoletja z naslovom Gorica in Furlanija med Benetkami in Dunajem; do 31. avgusta med 9.30 in 13.00 ter med 15.00 in 19.30, razen ponedeljka.

Na sedežu Fundacija Goriške hranilnice v Ul. Carducci 2 je na ogled razstava z naslovom Lepote Benetk - Slike iz osemnajstega stoletja iz zasebnih zbirk; do 31. avgusta od torška do nedelje med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto; informacije na tel. 422-410886.

Kulturni center Lojze Bratuž: do 12. septembra od ponedeljka do petka od 17.00 do 19.00 je na ogled fotografska razstava fotoklubov goriške pokrajine - 6 za eno ... razstavo.

V bivših konjušnicah vile Coronini Cronberg na Drevoredu 20. septembra, bo do 7. septembra razstava Roberta Cape z naslovom »Fotografie da Israele 1948-1950«; odprto od torška do sobote med 10. in 13. ter med 14. in 19. uro, ob nedeljah med 10. in 13. ter med 15. in 20. uro.

SLOVENIJA

SEČOVLJE

Krajinski park Sečovljejske soline: odprto vsak dan od 8.00 do 20.00, na ogled film o solinah, slikarska razstava ter sprehod po solinski poti z obiskom multimedijskega centra. Vstopna točka je na Seči.

POSTOJNA

Predjamski grad: do 31. avgusta bo na ogled razstava, ki jo je pripravila Branka Sulčić »Enej Silvij Piccolomini - poznejši papež Pij II.«. Ogled razstave in gradu je možen vsak dan od 9.00 do 19.00.

LOKEV

Vojaški muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen od srede do nedelje od 9.00 do 12.00 in od 14.00 do 18.00, zaprto ob ponedeljkih in torkih, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: ogled je možen vsako nedeljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

ŠTANJEL

V Galeriji Lojzeta Spacala bo, ob 20-letnici galerije, do 2. novembra na ogled razstava »Trije pogledi na kraške krajine: Zoran Mušič, Silvester Komel in Aleksij Kobal«.

Stolp na vratih: do 14. septembra bo na ogled razstava fotografij skupine članov Foto kluba Nova Gorica.

DOL PRI VOGLJAH

Gostilna Ruj: do 1. septembra bo na ogled fotografska razstava »Schengenska meja«. Razstavljata Bogdan Macarol in Boris Prinčič.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torška do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Laštovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

Paviljon Poslovnega centra HIT, (Delpinova 7a) do 30. septembra je na ogled razstava botaničnih ilustracij Vladimirja Segalle; na ogled bo vsak dan med 10. in 19. uro.

TOLMIN

Tolminska muzejska zbirka: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

VOJSKO

Partizanska tiskarna Slovenija: ob obisku vam oskrbnik natisne spominski letak na starem tiskarskem stroju. Možen ogled do 15. oktobra vsak dan od 9.00 do 16.00.

GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

ŠEMPOLAJ

Dvorišče osnovne šole

V sredo, 17. septembra ob 20.30 / Marco Tassara: »Amour, amore, Liebe... na trnek se lovijo ribe«. Komedija v dveh dejanjih. Prvič v slovenščini. Prevedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD »Brce« iz Gabrovice pri Komnu.

SLOVENIJA

VIPAJSKI KRIŽ

Grajsko dvorišče

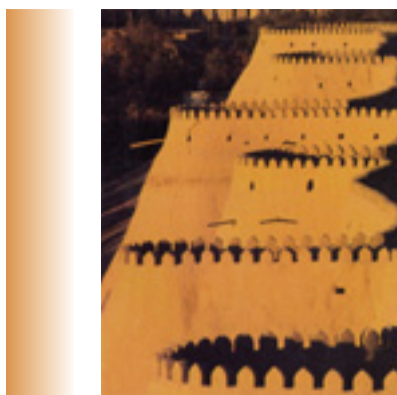
V petek, 29. avgusta ob 21.00 / Marco Tassara: »Amour, amore, Liebe... na trnek se lovijo ribe«. Komedija v dveh



IZLET PRIMORSKEGA DNEVNIKA V UZBEKISTAN

transoxiana

Bruno Krizman



Najlepši pogled na madraso Mir-i-Arab je s stopnišča po glavnem vhodu. Prostrano dvorišče obdajajo nižje zgradbe, v katerih so bili bivalni prostori študentov. Šola je kot verska ustanova delovala do leta 1920, nakar jo je sovjetska oblast zaprla. Leta 1944, ko je šlo Sovjetski zvezi za nohte in je jurišala proti zahodu, so bili potrebni vsi razpoložljivi vojaki. Naklonjenost si je oblast pridobila s tem, da je madraso za kratek čas ponovno odprla. V letih samostojnosti je madrasa najprej zaživela s precejšnjim elanom in beležila po nekaj stotin študentov teologije, v zadnjih letih pa je verska dejavnost močno upadla, ker se je izkazalo, da ne nudi zanesljive bodočnosti. Dokončen status tega spomenika, ki ga lahko imamo za enega najlepših v srednji Aziji, morda še ni določen. Rezultat negotovosti je sedanja odsotnost trgovin v notranjosti celic in na dvorišču. Bila bi res velika škoda, če bi madraso ponižali na raven potrošniškega turizma.

Če citadelo, oziroma »ark«, lahko povežemo s starim delom Buhare, je mavzolej perzijske dinastije Samanidov odmaknjen nekaj stotin metrov. Zgrajen je iz opek svetlorumene barve in dva metra debele nosilne zidove niti po enajstih stoletjih niso prizadele razpoke. Popravila je zahtevala samo kupola, ki pa ne izstopa tako kot pri drugih kasnejših zgradbah. Različnost mavzoleja je v izključni uporabi opeke, ker tedaj še niso poznali keramike. Estetika doživi triumf v igri senc, ki jo ustvarjajo primerno izobčene opeke ali skupine opek. Sonce in sence stalno spreminjajo videz mavzoleja, ki ga upravičeno imajo za eno najlepših zgradb srednje Azije.

Marsikje je napisano, da ga Džingis Kan ni porušil, ker je bil mavzolej prekrit s peskom in ga niti ni videl. Tvegamo tezo, da le ni bilo vse, kar je prihajalo iz vzhoda barbarstvo in nasilje. Zgodbe o pustošenju in krvoločnosti največkrat služijo kot protiutež nasilju, ki je prihajalo iz zahoda. Zakaj pa bi moral Džingis Kan mavzolej porušiti? Sovražnik navadno uniči ljudi in strukture, ki nudijo odpor, drugih pa ne.

V današnji moderni dobi predstavlja mavzolej politično anomalijo. V njem je pokopan šah Ismail Samani, ki je v zadnjih letih postal velika osebnost Tadžikistana, kjer je bil povišan v ustanovitelja naroda, ki je sicer del perzijskega. Tadžiki, bližnji sosedji, imajo sedaj na domačih tleh močnejše spomenike Ismailu Samaniju, pravo svetišče pa je izven političnih meja. Morda dokaz več, da se bodo morali v srednji Aziji slej ko prej lotiti neke vrste komasacije.

Med zanimivejše točke Buhare spada vodnjak Lab-i-Hauz. Velik bazen so izkopali pred približno 300 leti, okoli njega pa danes stojijo okrepčevalnice in prostor

Z vrha minareta je najlepše viden način gradnje srednjeveških palač (desno), mavzolej Samanidov (spodaj) pa je ena najlepših zgradb v srednji Aziji



za prireditve na odrpitem. Menda se polti v vodi, ki dosega več metrov globine, domači fanti tudi kopajo. Pomehkuženim tujcem stik z vodo odsvetujejo. Nekoč je v Buhari s svojimi smesnicami duhovičil menih Hodža Nasruddin, ki je običajno jezdil zelo trmastega osliča. Kip dvojice stoji ob bazenu in kdor osla poboža, se bo še vrnil v Buharo. Gobec živali je zato popolnoma zlizan. Vsak kiosk ali pocestni prodajalec ponuja knjigo, ki v šestih jezikih širi hudomušne anekdote posebneža iz 10. stoletja.

Nasredina so nekoč vprašali: »Hodža! Je važnejše sonce ali luna?«

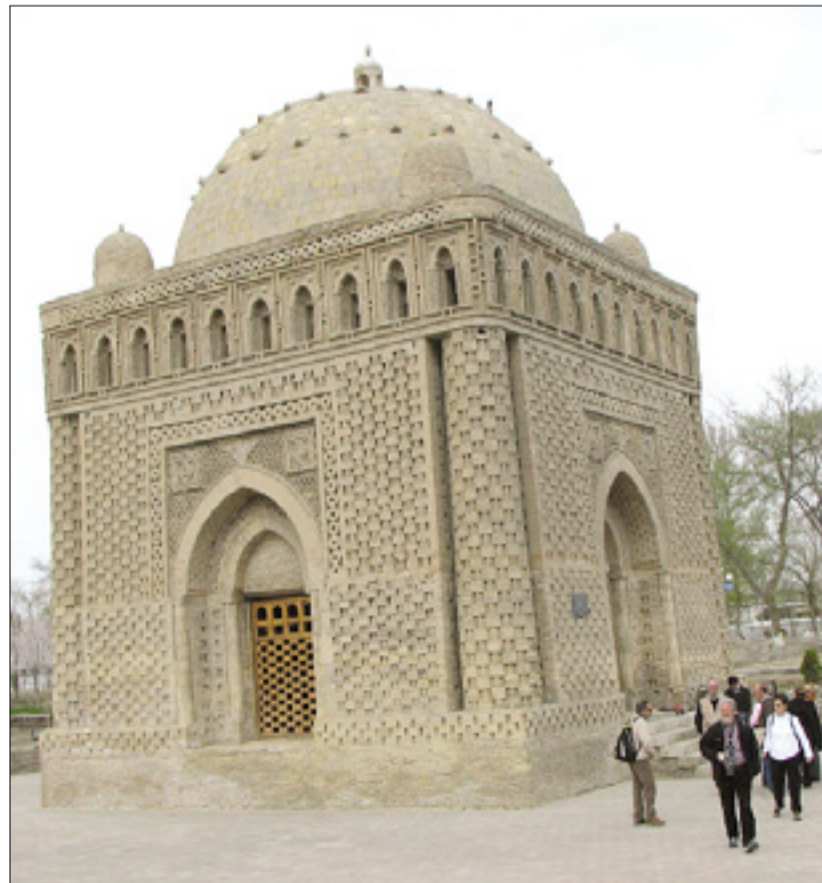
»Brez dvoma luna. Ponoči bolj potrebujemo luč«, je odgovoril Hodža.

Mošeje Chor Minor (štiri minareti) nerazumljivo ni v turističnem obhodu mesta. Je sicer majhna, štiri minareti različnih oblik pa ji dajejo čar pregrešnosti arhitekta, ki se je morda uprl absolutni točnosti linij drugih zgradb v mestu.

Izletniki so si v Buhari izborili nekaj več časa za samostojne ogledne trgovin, ki so prodajale preproge. Prave buharske preproge imajo barvo terana in cvetne motive. Antološko spadajo v sam kakovostni in estetski vrh v pisanem svetu preprog, njihova prava domovina pa sta Turkmenistan in tisti del Uzbekistana, ki se nagiba proti Kaspijskemu morju, ne glede kje jih danes dejansko vežejo. Prvi izdelovalci teh preprog so bili nomadi. Veliko vrednost preprogam daje visoka kakovost volne, ki ob mehki istočasno kljubuje zobu časa. Ime Buhare se jih je oprijelo, ker so jih od nomadov kupovali tamkajšnji trgovci, ki so imeli primerne zveze z zunanjim svetom in velikimi prometnimi tokovi. V Buhari na primer ni muzeja preprog, naravnost fantastična pa je zbirka teh umetnin v Aškabadu, prestolnici Turkmenistana. Sloves buharskih preprog se je v srednji Aziji v stoletjih močno razširil in danes klasične buharske motive uporabljajo v perzijskih pokrajinah Gorgan in Horasan (severovzhod Irana), Balučistana in Pakistana. V buharsko zvrst preprog se navadno uvrščajo tudi izdelki, ki so jih vezali pripadniki plemen Pendeh, Kyzil-Ayak in Kerki. Tisti iz Pakistana, čeprav izvrstno izdelani, se predvsem po barvah nekoliko oddaljujejo od buharske klasike.

Buhari, zibelki cenjenih vrst preprog, daje nekaj čara slovita preproga »Pazyryk« po istoimenskem kraju, kjer sta jo leta 1949 našla sovjetska arheologa in etnografa Rudenko in Grjaznov. Kraj najdbe je sicer v oddaljenem gorovju Altaj na meji z Mongolijo, strokovnjaki pa sklepajo, da izhajajo motivi (konjeniki, jeleni in rože) iz severne Perzije in Turkestana, ki sta blizu današnji Buhari. Preproga iz Pazirika naj bi bila stara 2500 let!

V Buhari je del izletnikov okusil tudi sramežljiv vdor modernizma v klasičen videz tistih krajev. Na prostranem dvorišču stare madrase (šole) so nekega večera ob kakovostni folklorni predstavi, ki nikakor ni bila na nivoju priložnostno ustanovljene skupine domačega prosvetnega društva, priredili tudi modno revijo tamkajšnje stilistke Irine Šaripove. Pazljiva očesa gledalcev so terjala manekenke višjih postav, kot so navadno tiste uzbeških deklet. V areno je Irina poslala pretežno Rusinje, domačinke pa so morale korakati na neobičajno visokih petah. Z izjemo ene točke



programa, so garniture spoštovale oblačilne navade srednje Azije, brez razkrivanja golote. Le med enim defilejem je Irina pogumno - morda turistom iz zahoda v poklon - trem dolgokrakim ruskim dekletom korenito skrajšala krila, vendar ne do nespozdobnosti.

Pod do Hive, zadnje točke pohoda Primorcev, je bila dolg maraton skozi puščavo Kizilkum, kar pomeni rdeči pesek. Ni povsem jasno, zakaj je pokrajina dobila to ime. Tudi v popoldanskih urah kromatičnost ne vleče na rdeče. Slično potegavščino so si privoščili tudi v sednjem Turkmenistanu, kjer svojo puščavo imenujejo Karakum (črni pesek), medtem ko so barvni odtenki vse prej kot temni. Karakumska puščava se predstavlja s klasičnimi sipinami, medtem ko je Kizilkum prej stepa, oziroma prašna površina, na kateri rastejo posamezni šopi ostre trave in raztreseno grmičevje, ki zgleda popolnoma izsušeno. Presenetlji-

vo so za puščavo zelo redke bodičaste rastline in hoja terja najprej pozornost na morebitno prisotnost kač. Tam živi azijska kobra, do poldruga metra dolg plazilec, čigar pik je za človeka usoden. Po Kizilkumu je razpršenih tudi nekaj naselij in v njihovi bližini bi lahko srečali varana, velikega kuščarja svetlorjave barve, ki pa je popolnoma nedolžna živalca, čeprav meri tudi poldrugi meter. Srečanje z njim prinaša srečo. Varan se plazi okoli naselij, ker tam najde kaj za pod zob. Njegova priljubljena hrana, majhni glodalci, je nadloga za ljudi, človek pa ni njegov sovražnik. V puščavi se lahko naleti na lisice in gazele, pomanjkanje strogo zaščitenih območij pa je botrovalo divjemu lovu in le pred Buharo je prostran ogražen rezervat, kjer živijo strogo zaščiteni srnjad, trop divjih oslov in kamele.

(Se nadaljuje)

Mnenje



Mara Debeljuh (na posnetku) iz prve izmene izletnikov nad preprogami ni bila posebno navdušena: »Kakovosti ne bi ocenila kot pretirano dobre. Odlika nakupov je bila predvsem v razmerju cena : kakovost. Od začetnega zahtevka prodajalca do dokončne cene v primeru nakupa, se je vsota včasih zmanjšala tudi na eno četrtino. Taka razmerja so se pojavljala tudi pri drugih izdelkih, na primer pri kučmah, ki bi spadale v elitni razred krznarstva. Mislim, da je bil glavni vzvod za nakupe iskanje spominka.«

Madrasa koranska šola?

Katerikoli potovalni vodič, ki pokriva svet, kjer je večinska ali edina vera islam, imenuje »madrase« koranske šole, kar lahko uvrščamo med poskuse, da se vse, kar se je v tem svetu zgodilo ali se dogaja, postavlja v okviru nekega muslimanskega klerikalizma. Sama beseda »madrasa« izhaja iz arabskega glagola »darasa« ali učiti. Predpona »ma« označuje kraj, kjer se nekaj dela, v našem primeru kraj, kjer se poučuje. Madrasa je torej šola in ne koranska šola. Klerikalizacija nastopa v današnji dobi splošnega omalovaževanja vsega, kar je povezanega z islamom. To, da so nekdaj šole vodili pretežno duhovniki, je bilo odvisno izključno od visoke vzgoje, ki so jo duhovniki tam (in da ne pozabimo, tudi pri nas) imeli. V madrasah so, ob veri, poučevali vse običajne predmete; ob humanističnih (verskih) tudi medicino, matematiko, astronomijo, botaniko in druge. V kulturni renesansi tamkajšnjih narodov redno odkrivajo nova znanstvena dela.

**Rai Tre****SLOVENSKI PROGRAM****Za Trst:** na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)**Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

- 18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 Risanka Pimpa
20.30 Deželni TV dnevnik
23.00 Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

Rai Uno

- 6.10 Nan.: Incantesimo
6.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije
6.45 Aktualno: Onomattina (vodita Eleonora Daniele in Luca Giurato)
9.35 Aktualno: Linea verde - Meteo verde
10.05 Film: Volo 323: cronaca di un disastro (dram., ZDA, '04, r. J. Blecknel, i. J. Arkos, N. Beggs)
11.30 Dnevnik in vremenska napoved
11.40 Nan.: La signora in giallo
13.30 Dnevnik - Gospodartsvo
14.10 Nad.: Julia
14.55 Nan.: Don Matteo 5
17.10 Nan.: Cotti e mangiati
17.15 Nan.: Le sorelle McLeod
18.00 Nan. Il commissario Rex
18.50 Kviz: Reazione a catena
20.00 Dnevnik
20.30 Kviz: La botola
21.20 Film: Sei giorni sette notti (kom., ZDA, '98, i. H. Ford)
23.10 Dnevnik
23.15 Dok.: Passaggio a Nord Ovest
0.25 Aktualno: Speciale Cinematografo - Venezia 2008
0.55 Dnevnik in vremenska napoved, sledi Sottovoce

Rai Due

- 6.20 Dok.: Sardegna, isola del vento
6.45 Dnevnik - Zdravje
6.55 Aktualno: Quasi le sette
7.00 Variete: Random
10.00 Nan.: Otto semplici regole
10.20 Dok.: In Italia
10.35 Dnevnik, vremenska napoved in rubrike
11.20 Dok.: Magazine sul Due
13.00 Dnevnik
13.30 Aktualno: Tg2 E...state in costume, sledi Zdravje
14.00 Nan.: Wolf - Un poliziotto a Berlino
14.50 1.10 Nan.: Squadra speciale Lipsia
15.40 Nan.: The District
17.10 Nan.: La complicata vita di Christine
17.30 Nan.: Due uomini e mezzo
18.10 Dnevnik - kratke vesti vremenska napoved in Športne vesti
19.00 21.05 Nan.: Squadra speciale Cobra 11
19.50 Nan.: Friends
20.25 Risanke
20.30 23.25 Dnevnik
21.05 Nan.: Close to Home
22.40 Nan.: The Nine
23.40 Dok.: La storia siamo noi
0.45 Glasb. oddaja: Scalo 76 Jukebox

Rai Tre

- 6.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il café di Corradino Mineo in Italia, istruzioni per l'uso
8.05 Dok.: Art News, Cult Book
8.30 Aktualno: Economix
9.05 Film: Benvenuto onorevole! - Gente felice (dram., It, '59, i. E. Rossi Drago)
10.25 13.00, 14.45 Aktualno: Cominciamo bene estate
12.00 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved
12.00 Dnevnik - Speciale Festival del cinema di Venezia
13.05 Nad.: Terra nostra
14.00 Deželne vesti in vremenska napoved
15.00 Variete: Trebisonda
16.30 Športna odaja: Pomeriggio sportivo, vmes Speciale Pechino
17.15 Nan.: Arsenio Lupin
18.10 Aktualno: Geo magazine 2008
19.00 Deželne vesti, vremenska napoved in športne vesti
20.10 Variete: Blob
20.30 Nad.: Un posto al sole d'estate
21.05 Nan.: La Nuova Squadra

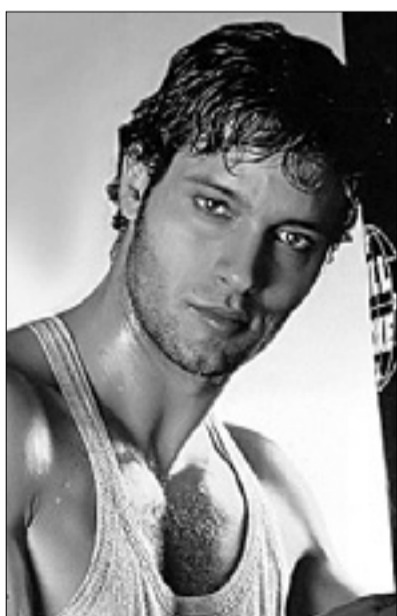
- 23.10 Dnevnik - Deželne vesti in Primo piano
23.45 Variete: Freschi di Tintoria
0.40 Nočni dnevnik in vremenska napoved
0.50 Aktualno: Agenda del mondo
1.05 Aktualno: Off Hollywood 2008 - Speciale Venezia

Rete 4

- 6.00 1.30 Pregled tiska
6.15 Nan.: Chips
7.40 Nad.: Bella e' la vita
8.15 Nan.: Charlie's Angels
9.30 Nan.: Miami Vice
10.30 Nad.: Bianca
11.30 Dnevnik in prometne informacije
11.40 Nad.: Febbre d'amore
12.20 Nad.: Carabinieri
13.30 Dnevnik in vremenska napoved
14.00 Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
15.00 Nan.: Siska
16.00 Nad.: Sentieri
16.30 Film: Non disturbate (kom., ZDA, '65, r. R. Levy, i. D. Day)
22.40, 0.20 Dnevnik in vremenska napoved
19.35 Variete: Ieri e oggi in tv
19.50 Nan.: Tempesta d'amore
20.20 Nan.: Renegade
21.10 Nan.: Julie Lescaut (Fr., '04, r. A. Vermus, i. V. Genest, J. Laurent)
23.20 In principio erano le mutande (kom., It., '99, r. A. Negri, i. T. Saponangelo, S. Rocca)
1.55 Film: Il club dei cuori infranti (dram., ZDA, '00, i. T. Olyphant)

Canale 5

- 6.00 Dnevnik - Prima pagina
7.55 Dnevnik, vremenska napoved, borza in denar
8.00 Dnevnik: Mattina
8.50 Nan.: Tutti amano Raymond
9.20 Film: L'eredita' (dram., ZDA, '97, r. B. Roth, i. C. Shayne, B. Dau)
10.05 Dnevnik
11.00 Aktualno: Forum (vodi Rita Dalla Chiesa)
13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved
13.40 Nad.: Beautiful
14.10 Nad.: CentoVetrine
14.45 Nad.: My life
15.55 Nan.: Una mamma per amica
17.00 Film: Un battito d'amore (dram., ZDA, '07, r. A. Wolk, i. S. MATHis, P. Dobson)
18.50 Kviz: Jackpot - Fate il vostro gioco
20.00 Dnevnik in vremenska napoved
20.30 Variete: Veline
21.10 Film: Io ti assolvo (dram., It., '07, r. M. Vullo, i. Gabriel Garko, L. Flaherty)



- 23.30 Aktualno: Matrix (vodi E. Mentana)
1.20 Nočni dnevnik

Italia 1

- 6.20 Nan.: Zanzibar
6.55 Nan.: Le nuove avventure di Flipper
7.50 Risanke
9.55 Nan.: Sabrina, vita da strega
10.30 Nan.: Buffy
11.30 Nan.: Smallville
12.25 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
13.40 17.15 Risanke
14.30 Risanke: Lupin III
15.00 Nan.: Paso adelante
15.55 Nan.: Summer dreams

- 16.50 Nan.: Un genio sul divano
18.30 Dnevnik in vremenska napoved
19.05 Nan.: Friends
20.05 Nan.: Camera Cafe' Celebrity Edition
20.45 Nan.: La vita secondo Jim
21.10 Film: Palle al balzo (kom., ZDA, '04, r. R. M. Thurber, i. B. Stiller, V. Vaughn)
23.05 Nan.: Heroes
0.55 Dnevnik

Tele 4

- 7.00 8.35, 13.10, 16.40, 19.30, 23.02 Dnevnik
7.15 17.00 Risanke
8.10 Pregled tiska
8.50 14.00 Klasična glasba
9.20 Dokumentarec o naravi
10.30 Nan.: Casa famiglia
12.40 Inf. odd.: Ratatouille
13.30 ... Attualita'
15.05 Aktualno: Il meglio di 1 X 1 Giovani a Confronto
19.00 Aktualno: Viva le vacanze!
20.00 Rotocalco ADN Kronos
20.00 Inf. odd.: Rotocalco and Kronos
20.30 Deželni dnevnik
20.55 Aktualno: Incontri al Café de la Versiliana
22.15 Šport: Jahanje, 12. Challenger Vincenzo Muccioli
22.40 Šport: Scivolando sull'onda
23.30 Film: Un cuore nuovo (dram., 02)
0.25 Dok.: La Cina imperiale

La 7

- 6.00 Dnevnik, horoskop in prometne vesti
7.00 Aktualno: Omnibus estate
9.15 Aktualno: Due minuti un libro
9.30 Aktualno: Le vite degli altri
10.30 Nan.: Mai dire sì
11.30 Nan.: Matlock
12.30 Dnevnik, športne vesti
13.00 Nan.: Cuore e batticuore
14.00 Film: Lo spavviero di Londra (pol., ZDA, '47, r. D. Sirk, i. L. Ball)
16.05 Nan.: Il ritorno di Missione Impossibile
17.05 Nan.: Cuore d'Africa
19.00 Nan.: Stargate SG-1
20.00 Dnevnik
20.30 Aktualno: Niente di personale
21.10 Dok.: Missione natura
23.15 Nan.: Sex and the City
23.50 Nan.: The L Word

Slovenija 1

- 6.55 Kultura, sledi Odmevi
8.00 Na zdravje! (pon.)
9.10 Risana nanizanka: Moby Dick in skrivnost dežele Mu (pon.)
9.35 Naučimo se pesmico
9.40 Zlatko zakladko: Jezero iz Cerkniškega jezera
10.00 Nan.: Izgubljeni zaklad Fidžija
10.25 Dok. nan.: Slovenski vodni krog
10.50 Z glavo na zabavo
11.15 Dok.: Pohorje
11.50 Na utrip srca
13.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti
13.25 Na vrtu (pon.)
13.45 Odd.: O živalih in ljudeh
14.00 Dok.: Britanska kraljica, osemdesetletnica
15.00 Poročila
15.10 Mostovi - Hidak
15.45 Risana nan.: Nils Holgerson
16.10 Male sive celice (pon.)
17.00 Poročila, športne vesti in vremenska napoved
17.40 0.35 Dok. oddaja
18.30 Žrebanje lota
18.40 Risanka
19.00 Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti
19.55 Film: Pot do Zdravograda
21.50 Gledamo naprej
22.10 Odmevi, kultura, športne in vremenske vesti
23.15 Brez reza
0.20 50 let televizije

Slovenija 2

- 6.30 9.30, 12.30, 2.00 Zabavni infokanal
7.00 Infokanal
8.00 11.00 Otroški infokanal
15.15 19.00 50 let Tv
16.35 Dok. oddaja: Potovanje skozi pekel (pon.)
17.25 Mostovi - Hidak
18.00 Slovenija danes - regionalni program

- 18.25 Kronika osrednje Slovenije
18.35 Primorska kronika
20.00 Posnetek opere iz teatra Comunale, Firenze: G. Verdi - Falstaff
22.05 Tv prir. predstave SNG drama LJ: J.B.P. Moliere - Sola za žene
23.30 Slov. jazz scena
0.15 Film: Knjiga receptov (pon.)

Koper

- 13.45 Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TG R FJK - deželne vesti
14.20 Arhivski posnetki
15.10 Dok. oddaja
15.40 Folkest
16.40 Q - Trendovska oddaja
17.25 Srečanje z...
18.00 Slovenski gradovi (program v slovenskem jeziku)
18.35 Vremenska napoved
18.40 0.25 Primorska kronika
19.00 Vsedanes - TV dnevnik, vremenska napoved, športne vesti
19.25 Odmev
19.55 Potopisi
20.25 Glasbena oddaja: Fuori servizio
20.55 Športna oddaja
22.00 0.10 Vsedanes - TV dnevnik
22.15 Globus
22.45 26. Mednarodni pokal v plesih
23.40 Istra in...
0.45 Čezmejna TV - TV TGR FJK - Deželne vesti

Tv Primorka

- 11.30 20.00, 23.00 Dnevnik Tv Primorka, vremenska napoved
12.00 23.45 Videostrani
18.00 Mladinska oddaja
18.45 Kulturni urednik
19.00 Športni ponedeljek (pon.)
20.30 Čestitke za Agatinega vrta
21.00 Odprta tema
22.00 Polka in Majolka

RADIO**RADIO TRST A**

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.30 Prva izmena; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Prva izmena - 1. del; 10.00 Poročila; 10.10 Prva izmena - 2. del; 11.15 Studio D - Mi in zdravje; 12.00 Brezmejne skice; sledi Napovednik; 13.20 Primorska poje; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Morski val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Odprta knjiga: Kazuo Ishiguro - Ostanke dneva (16. del); 18.00 V kraljestvu samospeva; 19.20 Napovednik, sledi Večerni list; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Juto na RK, kronika, OKC obveščajo; 7.00 Jutranjik; 9.00-12.00 Poletni Dopoldan il pol; 12.30 Opoldnevnik; 13.00-15.00 Aktualnosti; 16.20 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Prireditve; 20.00 Glasbena razglednica; 20.30 Slovenci ob meji; 22.30 Crossroads.

RADIO KOPER (ITALJANSKI PROGRAM)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o; 9.00 Commento in studio; 11.00 Odprti prostor; 12.15 Sigla single; 12.28 Vremenska napoved, prometne vesti, dnevnik; 13.00 Chiacchieradio; 14.10 Leto šole; 14.45 Italo heroes; 15.05 Pesem tedna; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 Etnobazar; 19.00 Le note di Giuliana; 20.00 Radio Capodistria Sera; 21.00 Odprti prostor; 21.55 Sigla single; 22.30 Commento in studio; 23.00 Prosa; 0.00 RSI.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 7.40 Priimkova delavnica; 7.45 Plodovi narave; 8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Glasba za otroke; 10.10 Intervju; 11.15 Storž - odd. za starejše; 11.45 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.00 Danes do 13-ih; 13.20 Osmrtnice, obvestila; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.30 Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Gymnasium; 21.10 Medenina; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 Minute za šanson; 23.05 Literarni nohturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2
6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 00.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.20 Vremenska napoved; 8.45 Kulturne prireditve; 9.15 Šport; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Kje pa vas čevlji žuli; 11.40 Obvestila; 12.00 Evropa osebno; 13.00 Danes do 13-ih; 14.00 Kulturne drobčnice; 14.20 Obvestila; 14.40 Olimpijski pregled; 15.10 RS napoveduje; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 17.00 Vzhodno od rocka; 17.40 Šport; 18.00 Express; 18.50 Večerni sporedi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Ne zamudite; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Na pedestal; 23.30 Glasba.

SLOVENIJA 3

9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 00.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Iz sveta kulture; 10.20 Skladatelj tedna; 11.05 Literarna matineja; 11.45 Intermezzo; 12.05 Arsove Spominčice; 13.05 Ars futura; 13.30 Danes smo izbrali; 14.05 Arsov forum; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.15 Kulturni dnevnik; 16.30 Sodobna umetnost; 17.00 Glasbeni utrip; 18.00 Radijska igra; 18.15 Intermezzo; 19.30 Slovenski concertino; 20.00 Arsov art atelje; 22.05 Zvočna iskanja; 23.00 Jazz session.

RADIO KOROŠKA

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00-20.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan (105,5 MHz).

Primorski dnevnik**Lastnik:**

Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst**Odgovorni urednik:** DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.it
Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.it
Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,
tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,
fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>

Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €

Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 0,80 € (191,71 SIT)
Letna naročnina za Slovenijo 170 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska
75, Sežana, tel. 05-7342147, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v
Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne
prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6
KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina
1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,
finančni in legalni 92,00 €,
ob praznikih povisek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800912775
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 €
na besedo; nekomercialni oglasi po formatu,
osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale
na besedo. DDV - IVA 20%

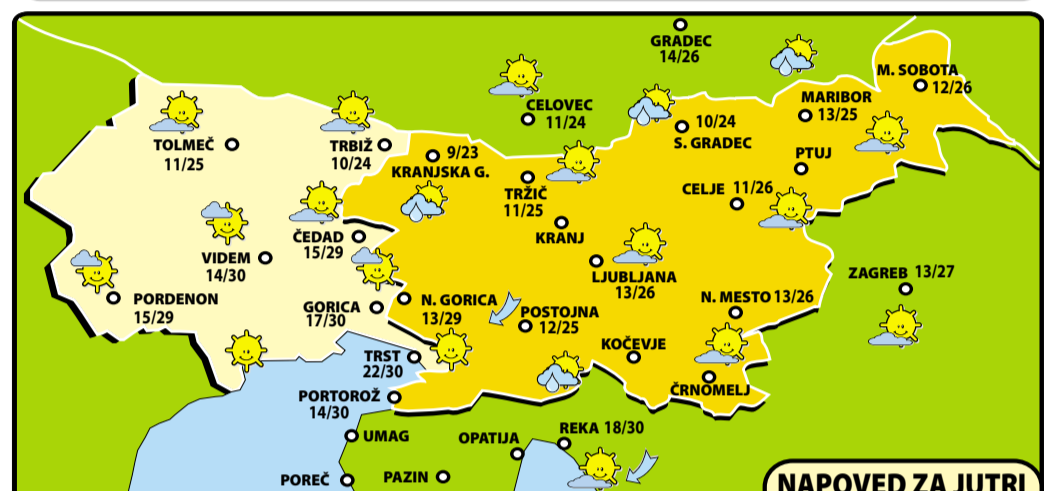
Registriran na sodišču v Trstu
št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze
časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen
v Evropsko zvezo
manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi
Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence
v tujini in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je
bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu,
ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje
uredništva oziroma založnika za objavo ali
drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih
posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico
do morebitnega honorarja samo po predhodnem
dogovoru z založnikom.



Nad deželo pritekajo suhi severni tokovi, anticiklon iznad Azorov pa se razširja proti Evropi. Nad večjim delom Evrope se zadržuje območje visokega zračnega pritiska. S šibkim severovzhodnikom priteka k nam nekoliko toplejši in razmeroma suh zrak.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzhaja ob 6.20 in zatone ob 19.52
Dolžina dneva 13.32

LUNINE MENE
Luna vzhaja ob 1.48 in zatone ob 18.09

PLIMOVANJE
Danes: ob 2.47 najnižje -57 cm, ob 9.36 najvišje 36 cm, ob 15.04 najnižje -12 cm, ob 20.36 najvišje 42 cm.
Jutri: ob 3.24 najnižje -65 cm, ob 10.03 najvišje 43 cm, ob 15.41 najnižje -22 cm, ob 21.19 najvišje 48 cm.

BIOPROGNOZA
Danes bo vremenska vpliv ugoden in v krajih s sončnim vremenom tudi vzpodbuden.

MORJE
Morje rahlo razgibano, temperatura morja 22,7 stopinj C.

TEMPERATURE V GORAH °C

500 m22	2000 m9
1000 m17	2500 m7
1500 m12	2864 m5

UV INDEKS
Ob jasnem vremenu bo UV indeks sredi dneva v gorah do 8, po nižinah pa 7.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER

TBILISI - Ameriški rušilec s humanitarno pomočjo pluje v Poti Jeza Rusije ob veliki aktivnosti Natovih pomorskih sil na Črnem morju



Na fotografiji zgoraj ruska raketna križarka Moskva, ki sodi v črnomorsko floto z bazo v Sevastopolu, spodaj ameriški raketni rušilec USS McFaul, ki po trditvah ZDA pelje v Gruzijo humanitarno pomoč.

ANSA

TBILISI/MOSKVA - Ameriški rušilec, ki na krovu nosi humanitarno pomoč za Gruzijo, je na poti v gruzijsko črnomorsko pristaniško mesto Poti, kjer so še vedno nameščene ruske sile, so danes sporočili z ameriškega veleposlaništva v Gruziji. Rusija medtem obtožuje zvezo Nato, da humanitarno pomoč izkorišča kot izgovor za kopičenje pomorskih sil na Črnem morju. Ameriška vojaška ladja, ki jo bo spremljala še ladja obalne straže, bo v Poti predvidoma prispela danes. Kot je za francosko tiskovno agencijo AFP še povedal tiskovni predstavnik ameriškega veleposlaništva v Gruziji Steve Guice, bosta ladji na prošnjo gruzijske vlade dostavili humanitarno pomoč. Ob tem je dodal, da ne želijo nikogar izzivati, da pa so pripravljene pomoč dostaviti kamorkoli.

Ruski general Anatolij Nogovcin je medtem izrazil izjemno jezo Rusije ob veliki aktivnosti Natovih pomorskih sil na

Črnem morju, kjer povečujejo svojo prisotnost. Kot je povedal na poročanju o konfliktu v Moskvi, je na morju devet Natovih ladij, še osem pa naj bi jih pričakovali v kratkem.

Dodal je, da le težko verjame, da je njihova aktivnost namenjena le vajam in dostavi humanitarne pomoči. Obenem je zatrdil, da Rusija izpolnjuje določbe sporazuma o prekinitvi ognja, medtem ko je gruzijsko vojsko obtožil ponovnega oboroževanja.

Tiskovni predstavnik gruzijskega notranjega ministrstva Šota Utiašvili je za AFP že pred tem povedal, da so ruske sile trenutno na dveh položajih na cestah, ki vodijo v Poti, na zahodu Gruzije. Ruska vojska je potem, ko se je večina njenih sil pretekli petek umaknila iz Gruzije, tudi patrolirala v mestu. Moskva namreč trdi, da ima v skladu z dogovorom o prekinitvi ognja pravico do ohranitve »območja odgovornosti« globoko na

gruzijskem ozemlju, vključno s Potijem in njegovo okolico.

Medtem se je včeraj okoli sto Gruzijcev zbralo pred enim od položajev ruskih sil in zahtevalo njihov odhod z zahoda države. Okoli enourni protest je potekal v Teklatiju, kakih 40 kilometrov oddaljenem od Potija, minil pa je brez incidentov, še navaja AFP.

Medtem ko sta obe strani druga drugo obtoževali etničnega čiščenja, so ruski preiskovalci včeraj sporočili, da so za svoje trditve zbrali dokaze. Kot je v pogovoru za ruski časnik Rosijskaja Gazeta povedal vodja ruskega preiskovalnega odbora Aleksander Bastrikin, je dokazano, da so gruzijske sile napadle ozemlje Južne Osetije za namenom popolnoma uničiti etnično skupino Osetijcev. Skupina 211 preiskovalcev je zbrala več kot 100 zvezkov dokazov o gruzijskih grozodejstvih, pri čemer so izprašali 3915 ljudi, je še povedal Bastrikin. (STA)

DUNAJ - Nova Haiderjeva domislica Priseljencem bi nadel elektronske zapestnice

DUNAJ - Deželni glavar avstrijske Koroške Jörg Haider, znan po skrajnih stališčih, je poskrbel za novo razburjenje. V pogovoru za zadnjo izdajo tednika Profil se je namreč zavzel za to, da bi prisilce za azil opremili z elektronskimi zapestnicami, s pomočjo katerih bi jim lahko ves čas sledili »in se ne bi mogli skriti, kar se zdaj pogosto dogaja«. Na vprašanje novinarja, ali resnično meni, da bi moral vsak prisilec za azil okoli gležnja nositi takšno zapestnico, je Haider odgovoril, da »vsaj vsak kriminalc, lahko pa si predstavljam, da bi to veljalo prav za vsakega prosilca za azil«. Ob tem je novinarja vprašal, kje vidi pri tem problem, slednji pa mu je odgovoril, da »na primer v določilih evropske konvencije o človekovih pravicah«. Haiderjev odgovor je bil, da »konvencija nima nič proti temu, saj gre le za zagotavljanje varnosti za Avstrijce«.

Haider je nedavno napovedal, da bo na predčasnih parlamentarnih volitvah v Avstriji, ki bodo 28. septembra, nastopil na čelu kandidatne liste svoje stranke Zavezništvo za prihodnost Avstrije (BZÖ). Obenem pa je poudaril, da želi še naprej ostati deželni glavar na avstrijskem Koroškem ter zato ne bi sprejel mandata v zveznem parlamentu.

Srbski varnostni organi zanikali vesti o usklajeni akciji za aretacijo Mladića

BEOGRAD - Srbski varnostni organi so včeraj kot neresnična zavrnili poročila o domnevnem srečanju predstavnikov tajnih služb Srbije, Črne gore, Hrvaške in BiH, katerega namen naj bi bila aretacija nekdanjega vojaškega poveljnika bosanskih Srbov Ratka Mladića. V ponedeljek je sarajevski Dnevni avaz pisal, da naj bi bila aretacija Mladića le še vprašanje časa. Za medsebojno uskladitev pri pregonu Mladića naj bi se po navedbah Dnevnega avaza v minulem tednu v Beogradu srečali predstavniki tajnih služb Srbije, Črne gore, Hrvaške ter BiH. A kot je za beograjski časnik Danas zatrdil neimenovani visoki vir iz srbske tajne službe BIA, o takem srečanju, če bi do njega že prišlo, mediji zagotovo ne bi poročali.

Ob aretaciji Mladića bi sicer po pisanju Dnevnega avaza lahko prišlo do zapletov, saj bi se lahko Mladić upiral aretaciji ali celo zatekel k samomoru. Mladić je na begu že od leta 1995, ko ga je haško sodišče obtožilo najhujših vojnih zločinov med vojno v BiH (1992-1995). Med drugim velja za odgovornega za pokol več kot 8000 muslimanov v Srebrenici 11. julija 1995.

Margaret Thatcher trpi za demenco

LONDON - Nekdanja britanska premierka Margaret Thatcher že sedem let trpi za demenco, je v svojih spominih, katerih odlomki so bili v ponedeljek objavljeni v britanskem časniku The Times, zaupala njena hčerka Carol Thatcher. »O njej sem vedno razmišljala kot o 100-odstotno nerjaveči «železni lady», ki ji starost in čas ne moreta do živga,« je zapisala Carol. Ob tem je povedala, kako njena mati, ki ji ni bilo nikoli potrebno ponavljati istih stvari, začela postavljati vedno ista vprašanja, ne da bi se tega zavedala, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

82-letna nekdanja predsednica vlade, ki je bila na tem mestu od leta 1979 do leta 1990, se včasih vede tako, kot da bi bil njen leta 2003 umrli mož še vedno živ. »Znova in znova ji moram sporočati žalostno novico. Vsakič, ko se tega končno zave, me žalostno pogleda in reče 'Oh',« pripoveduje njena hčerka. Po drugi strani pa včasih nastopijo trenutki, ki razkrivajo »železno lady« kot je bila nekoč. Ko jo je tako nekega dne eden izmed prijateljev povprašal o nekdanjem sovjetskem voditelju Mihailu Gorbačevu, je spet postala tista stara Margaret Thatcher, se še spominja Carol. (STA)